

500 SEERIA



Tuul

W-010, W-015, W-020, W-025



Mistraal

M-510, M-515, M-520, M-525



KASUTUSJUHEEND

DIBAL

SISUKORD

| | |
|--|-----------|
| 1. SISSEJUHATUS | 1 |
| 1.1. PRESENTATSIOON | 1 |
| 1.2. PÕHIOMADUSED | 1 |
| 1.3. KAALUDE TÄPSUSTUSED | 2 |
| 1.3.1. Üldine..... | 2 |
| 1.3.2. Lisad | 2 |
| 1.4. KAALUDE PAIGALDUS | 3 |
| 1.5. HOOLDUSE NÕUANDED JA KUIDAS HOOLITSEDA 500 SEERIA KAALUDE EEST..... | 4 |
| 2. TOIMING..... | 5 |
| 2.1. SISSELÜLITAMINE..... | 5 |
| 2.2. ALGATUS..... | 6 |
| 2.3. KUIDAS TEGUTSEDA KAALUDEGA..... | 7 |
| 2.3.1. Otsene hind | 7 |
| 2.3.2. Normaalne kaalumine..... | 7 |
| 2.3.3. Toimingud kaalumiseta (liitmine, lahutamine ja korrutamine) | 8 |
| 2.3.4. Manuaalne nullimine | 8 |
| 2.3.5. Reaalajas soodustus..... | 9 |
| 2.3.6. Tšeki printimine: muutuse ja soodustuse kalkulatsioon | 9 |
| 2.3.7. Tšeki ülevaatus | 10 |
| 2.3.8. Tšeki taasavamine. | 11 |
| 2.3.9. Toimingud etiketamise režiimis. | 11 |
| 2.3.10. Hinna fikseerimine | 12 |
| 2.3.11. Suurenda või vähenda hinda | 12 |
| 2.3.12. Taara toimingud..... | 13 |
| 2.3.13. Vabasta hind..... | 14 |
| 2.3.14. Massi tagastamine..... | 14 |
| 2.3.15. Parim enne* | 15 |
| 2.3.16. Partiinumbr*..... | 15 |
| 2.3.17. Kogusumma etikett | 16 |
| 2.3.18. Makseviisid..... | 17 |
| 2.3.19. Konto makseviis..... | 17 |
| 2.3.20. Kaks makseviisi | 18 |
| 2.3.21. Vaikimistarnija valimine..... | 20 |
| 2.3.22. Järgmine PLU..... | 20 |
| 2.3.23. ISETEENINDUSREŽIIM. | 21 |
| 2.3.24. Taustavalguse seadistus..... | 21 |
| 2.3.25. Lao jälgimine | 21 |
| 2.3.26. Koodid seksioonide järgi..... | 23 |
| 2.3.27. Veel PLU klahve..... | 24 |
| 2.3.28. Kontrollkaal..... | 24 |
| 3. PROGRAMMEERIMINE..... | 29 |
| 3.1. ARTIKLID [1]..... | 31 |
| 3.1.1. PLU loomine/ modifitseerimine..... | 31 |
| 3.1.2. Artikli kopeerimine..... | 37 |
| 3.1.3. Artikli kustutamine..... | 37 |
| 4. TARNIJAD [2]..... | 38 |
| 4.1. TARNIJATE REGISTREERIMINE [2 1]..... | 38 |
| 4.1.1. Konsultatsioon aktiivsete tarnijatega..... | 39 |
| 4.1.2. Treenimise režiim. | 39 |
| 4.1.3. Tellimise režiim..... | 40 |
| 4.2. TARNIJATE EEMALDUS [2 2]..... | 40 |
| 4.2.1. Kõigi tarnijate eemaldus..... | 41 |
| 4.3. KASSASAHTLI TOIMINGUD [2 3] | 41 |
| 4.4. AKTIIVNE TARNIJA [2 4] | 41 |

KASUTUSJUHEND

| | |
|--|-----------|
| 5. KONFIGURATSIOON [3] | 42 |
| 5.1. PÕHIKONFIGURATSIOON..... | 42 |
| 5.1.1. PC Konfiguratsioon [37]..... | 42 |
| 5.1.2. Klaviatuuri konf. [32]..... | 44 |
| 5.1.3. Tšeki konfiguratsioon [33]..... | 46 |
| 5.1.4. Etiketi konfiguratsioon [34]..... | 50 |
| 5.1.5. Printimise konfiguratsioon [35]..... | 52 |
| 5.1.6. EAN-i konf. [36]..... | 54 |
| 5.1.7. Konfiguratsioon. Muud [37]..... | 58 |
| 5.1.8. Ekraani konf. [38]..... | 61 |
| 5.1.9. Kontrollkaal [39]..... | 61 |
| 6. TEKSTID [4] | 62 |
| 6.1. PEALKIRJAD (VABASTA TEKST ETIKETIL) [41]..... | 62 |
| 6.2. REKLAAMTEKSTID [42]..... | 63 |
| 6.3. SEKTSIOONID [43]..... | 64 |
| 6.3.1. Sektsioonide seadistus [437]..... | 64 |
| 6.3.2. Müügisekt. klavv [432]..... | 65 |
| 6.4. MAKSE REŽIIM [44]..... | 65 |
| 6.5. JÄLGITAVUS [45]..... | 66 |
| 6.5.1. PLU Klassi Defineerimine..... | 66 |
| 6.5.2. Toote programmeerimine [457]..... | 67 |
| 6.5.3. Tekstitabelite Programmeerimine [452]..... | 68 |
| 6.5.4. Näide..... | 69 |
| 6.6. LÜHISÕNUMID [46]..... | 71 |
| 6.7. TŠEKID [47]..... | 71 |
| 6.8. TOITUMISE FAKTORID [48]..... | 72 |
| 6.8.1. Kommunikatsioonid..... | 72 |
| 6.8.2. Etiketele printimine:..... | 73 |
| 6.8.3. Kommunikatsioonid Ülem-Alluvad:..... | 73 |
| 6.9. KLIENDID [49]..... | 74 |
| 6.9.1. Registreerimine [497]..... | 74 |
| 6.9.2. Settlement [492]..... | 74 |
| 6.10 TEKSTID KASSAPIDAJA REŽIIMIS [410]..... | 75 |
| 6.10.1 Teksti treenimisrežiim [4107]..... | 75 |
| 6.10.2 Teksti tellimisrežiimid [4102]..... | 75 |
| 7. KOMMUNIKATSIOONID [5] | 76 |
| 7.1. ETHERNETI KOMMUNIKATSIOONI PARAMEETER [51]..... | 77 |
| 7.1.1. Konfigureeri Kaalu IP Aadress [577]..... | 77 |
| 7.1.2. Konfigureeri PC IP Aadress [572]..... | 77 |
| 7.1.3. Seadme Number [573]..... | 77 |
| 7.1.4. Konfigureeri TCP TX Port [574]..... | 77 |
| 7.1.5. Konfigureeri TCP RX Port [575]..... | 78 |
| 7.1.6. MAC Aadress [576]..... | 78 |
| 7.1.7. Subnetwork Mask [577]..... | 78 |
| 7.1.8. Lüüsi Aadress [578]..... | 78 |
| 7.2. RS-232 KOMMUNIKATSIOONI PARAMEETER [52]..... | 79 |
| 7.2.1. SKANNERI PAIGALDUS*..... | 79 |
| 7.2.2. SKANNERI* VÕÖTKOODI LUGEMINE..... | 79 |
| 7.2.3. Kiirus [527]..... | 81 |
| 7.2.4. Seade [522]..... | 81 |
| 7.2.5. Vaatlemise režiim [523]..... | 82 |
| 7.2.6. Massi kümnendnumber [524]..... | 82 |
| 7.3. TOIMINGUD PC-ga [53]..... | 82 |
| 7.3.1. Saada päevalõpus kogukliirents [537]..... | 82 |
| 7.3.2. Saada päevalõpus ilma kogukliirentsita [532]..... | 83 |
| 7.3.3. Päeva alguse soov [533]..... | 83 |
| 7.3.4. Kaalu algatus [534]..... | 83 |

| | |
|---|------------|
| 7.3.5.VARUKOOPIA(LBS) [535] | 83 |
| 7.3.6. Sularaha avamine [536] | 83 |
| 7.4. KAALU NETWORK [54] | 84 |
| 7.4.1. Ülem alluv | 84 |
| 7.4.2. Alluva kaal | 86 |
| 8. FORMAADID [6] | 88 |
| 8.1. ETIKETT[61] | 88 |
| 8.1.1. Program. etiketi formaat [611] | 88 |
| 8.1.2. Kopeeri etiketi formaat [612] | 93 |
| 8.1.3. Kustuta etiketi formaat [613] | 93 |
| 8.2. TŠEKK [62] | 94 |
| 8.2.1. Program. Tšeki Formaati [621] | 94 |
| 8.2.2. Kopeeri tšeki formaat [622] | 100 |
| 8.2.3. Kustuta tšeki formaat [623] | 100 |
| 9. LOGOTÜÜPIDE LAADIMINE | 101 |
| 9.1. LOGOTÜÜPIDE PRINTIMINE | 101 |
| 9.2. PROGRAMMEERITAVAD LOGOTÜÜBID | 101 |
| 10. ANDMED [7] | 102 |
| 10.1.KUUPÄEVAD [71] | 102 |
| 10.1.1.Andmerühma number [711] | 102 |
| 10.1.2. Hulgihinna Limiit [712] | 102 |
| 10.1.3.Käibemaksu tüübid [713] | 103 |
| 10.1.4. Taarad [714] | 103 |
| 10.1.5. Valutad [715] | 103 |
| 10.1.6. Kuupäev ja aeg [716] | 105 |
| 10.1.7.Euro seadistus [717] | 105 |
| 10.1.8.Programmeeritav EAN [718] | 106 |
| 10.1.9.Püsikliendipunktid [719] | 106 |
| 10.2. ISETEENINDUSREŽIIM [72] | 107 |
| 10.2.1.Iseteenindusrežiimi Konfiguratsioon [721] | 107 |
| 10.2.2.Iseteenindusrežiim. Koodi fikseerimine [722] | 108 |
| 10.3.KOODIDE PROGRAMMEERIMINE [73] | 109 |
| 10.3.1. Peaparool [731] | 109 |
| 10.3.2. Programmeerimise Parool [732] | 109 |
| 10.3.3. Tarnijate Paroolid [733] | 109 |
| 10.3.4. Kommunikatsioonide Parool [734] | 110 |
| 10.3.5.Nimekirjade Parool [735] | 110 |
| 10.3.6. Menüü Parool [736] | 110 |
| 10.4. PRINTIMISE PARAMEETRID [74] | 110 |
| 10.4.1. Etiketite parameetrid [741] | 110 |
| 10.4.2. Tšeki parameetrid [742] | 115 |
| 10.4.3. Etiketite anduri kalibreerimine | 115 |
| 10.4.4. Etiketite lugeja [744] | 116 |
| 11. ARUANDED [8] | 117 |
| 11.1.NIMEKIRJAD [81] | 117 |
| 11.1.1. Aruanded Artiklitest Koodina alates 00000 kuni 99999 [811] | 117 |
| 11.1.2. Aruanded Artiklitest PLU-na [812] | 117 |
| 11.1.3. Aruanne Artiklitest Ekvivalentsusena PLU/KOOD [813] | 117 |
| 11.1.4. Müük artikli kaupa koodina [814] | 118 |
| 11.1.5. Müük artikli kaupa PLU-na [815] | 118 |
| 11.1.6. Müük tarnijana/artiklina [816] | 119 |
| 11.1.7. Big Total Group [817] | 119 |
| 11.1.8. Müügid artikli kaupa koodina [Laiendatud] alates 00000 kuni 99999 [818] | 120 |
| 11.1.9. Big Total Group [819] | 121 |
| 11.1.10.Käibemaksu summad [8110] | 122 |

KASUTUSJUHEND

| | |
|---|------------|
| 11.1.11. Müügid sektsiooni kaupa [8 7 11] | 123 |
| 11.1.12. Igatunniline müügiaruanne [8 7 12] | 123 |
| 11.1.13. Viimane modifitseeritud PLU [8 7 13] | 123 |
| 11.1.14. Kassasahtli Aruanne [8 7 14] | 124 |
| 11.1.15. Jälgitavuse Aruanne [8 7 15] | 124 |
| 11.1.16. Krediidil Klientide Aruanne [8 7 16] | 124 |
| 11.1.17. Eelarvearuanne [8 7 17] | 124 |
| 11.1.18. Laoaruanne [8 7 18] | 125 |
| 11.1.19. Igakuine müügiaruanne [8 7 19] | 125 |
| 11.1.20. Treenimisrežiimi müügid [8 7 20] | 126 |
| 11.1.21. Igapäevane müügiaruanne [8 7 21] | 126 |
| 11.2. LOGOD [8 2] | 126 |
| 11.3. FONTID [8 3] | 126 |
| 12. KUSTUTUSED [9] | 127 |
| 12.1. Z KUSTUTUS [9 1] | 127 |
| 12.2. KUSTUTUSTASEMED [9 2] | 127 |
| 12.3. OSALISED KUSTUTUSED [9 3] | 128 |
| 12.3.1. Artiklite Kustutused [9 3 1] | 128 |
| 12.3.2. Formaate Kustutused [9 3 2] | 128 |
| 12.3.3. Jälgitavuse Kustutus [9 3 3] | 128 |
| 12.3.4. Konfiguratsiooni Kustutus [9 3 4] | 129 |
| 13. MAKROD [10] | 130 |
| 13.1. PROGRAM. MAKROD [10 1] | 130 |
| 13.2. KOPEERI MAKROD [10 2] | 131 |
| 13.3. KUSTUTA MAKROD [10 3] | 131 |
| 13.4. MAKRODE REDIGEERIMINE [10 4] | 132 |
| 14. LISAND | 133 |
| 14.1. VEAOTSINGUD | 133 |
| 14.1.1. Probleemid kaalumisega | 133 |
| 14.1.2. Kommunikatsiooni vead | 133 |
| 14.1.3. Probleemid artiklitega | 134 |
| 14.1.4. Probleemid printimisega | 134 |
| 14.1.5. Probleemid ekraani ja klaviatuuriga | 135 |
| 14.1.6. Probleemide programmeerimine | 135 |
| 14.2. KOMMUNIKATSIOONI ÜHENDUSED | 136 |
| 14.3. JÄRJEKORRA SÜSTEEM | 136 |
| 14.4. KASSASAHTLI AVAMISE KAABEL | 136 |
| 14.5. PABERI VAHETUS | 137 |
| 14.5.1. Paberivahetus printeris | 137 |
| 14.5.2. Paberivahetus etiketi masinas | 138 |
| 14.6. FORMAADID | 143 |
| 14.6.1. etiketi formaadid | 143 |
| 14.6.2. kviitungi formaadid | 146 |
| 14.7. KLAVIATUURID | 147 |
| 14.7.1. Formaadid | 147 |
| 14.7.2. Klahvi Valikud | 147 |
| 14.8. EKRAAN | 150 |
| 15. VARUKOOPIA JA TAASTUS (LBS) | 151 |
| 15.1. VARUKOOPIA | 151 |
| 15.2. TAASTA FAIL (TAASTUS) | 152 |
| 16. SININE GRAAFILINE KUVAR | 153 |
| 16.1. SISSEJUHATUS | 153 |
| 16.2. KUVARI FORMAADID | 153 |
| 16.2.1. Kuvari formaadid | 154 |
| 16.3. MENÜÜD | 154 |
| 16.4. TOOTE DETAILID | 156 |
| 16.5. TARNIJAD | 156 |

| | | |
|------------|--|------------|
| 16.6. | ETIKETI FORMAADI SEADISTUS..... | 157 |
| 16.7. | KOGUSUMMA EKRAANID..... | 157 |
| 16.8. | VAHESUMMA EKRAANID..... | 158 |
| 16.9. | KUVARI SEADISTUSE MENÜÜ..... | 159 |
| 16.9.1. | <i>Kuvari puhkerežiim</i> [3][8][7] J..... | 159 |
| 16.9.2. | <i>Logo Alustus</i> [3][8][2] J..... | 159 |
| 16.9.3. | <i>Kuvari vahetus</i> [3][8][3] J..... | 159 |
| 16.9.4. | <i>Kella sektsiooni logo</i> [3][8][4] J..... | 159 |
| 16.9.5. | <i>Taustavalgus</i> [3][8][5] J..... | 159 |
| 16.9.6. | <i>Reklaami ekraan</i> [3][8][6] J..... | 159 |
| 16.10. | HOIATUSE EKRAANID..... | 160 |
| 16.11. | PUHKEREŽIIMI EKRAAN..... | 160 |
| 17. | LISAINFO AKUDE/PATAREIDE KOHTA..... | 161 |
| 17.1. | SOOVITUSED AKUDEGA/PATAREIDEGA KAALUDELE..... | 161 |
| 17.2. | AKULAADIMISAEG..... | 162 |
| 17.3. | 500 SEERIA AKU TÖÖREŽIIMID..... | 162 |
| 17.4. | AKU KONTROLLPARAMEETRID..... | 162 |
| 17.5. | TOIMING SÕLTUVALT AKU KONTROLLPARAMEETRITE VÄÄRTUSEST..... | 163 |
| 17.5.1. | <i>Aku kontroll 0-ni</i> | 163 |
| 17.5.2. | <i>Aku kontroll 1-ni (vaikeväärtus)</i> | 163 |
| 17.5.3. | <i>Aku kontroll 2-ni</i> | 163 |
| 17.6. | SÕNUMID JA INDIKAATORID AKUGA KAALULE..... | 163 |
| 17.6.1. | <i>Sõnumid ja indikaatorid aku laadimisest</i> | 163 |
| 17.6.2. | <i>Sõnumid ja indikaatorid sõltuvalt toimingu staatusest</i> | 164 |
| 17.6.3. | <i>Sõnumid töörežiimi muutuste kohta</i> | 164 |
| 17.7. | MÄLUHOIDMISE PATAREI..... | 164 |
| 17.8. | TOIMINGUD VÄLISAKUGA..... | 165 |
| 18. | LINERLESS LISA..... | 166 |
| 18.1. | MODELS..... | 166 |
| 18.2. | ETIKETTIJA KOKKUPANEK..... | 166 |
| 18.2.1. | <i>LINERLESS KASSETT</i> | 166 |
| 18.2.2. | <i>ÜHILDAMATUSED</i> | 167 |
| 18.3. | KONFIGURATSIOON..... | 167 |
| 18.4. | KASUTUSE SOOVITUSED..... | 167 |
| 19. | VASTAVUSDEKLARATSIOON..... | 168 |

1.SISSEJUHATUS

1.1. PRESENTATSIOON

500 Seeria kaalud on tipp toode DIBAL-ilt, spetsiaalselt disainitud otsekaaludena avalikkusele.

DIBAL'i 500 Seeria kaalud on võimsad töö seadmed, mis lubavad kõige paremat kasu Teie äriks.

Seda kasutusjuhendit peaks alati hoidma kaalude juures, et tagada kaalude parima töö igas situatsioonis.

1.2. PÕHIOMADUSED

Tabel allpool näitab kõikide **DIBAL 500 Seeria** mudelite omadusi koos sektsioonidega, mis kirjeldavad ka põhifunktsioone.

Lisaks, kõik **500** Seeria kaalud pakuvad:

- Graafilist LCD Ekraani koos taustavalgusega.
- Manuaalse, fikseeritud ja eelprogrammeeritud taara võimalusi.
- Tšekile ja etiketile programmeeritavad formaadid.
- Võimalus töötada 99 sektsiooniga.
- VARUKOOPIA toimingud kasutades LBS programmi.
- 5 käibemaksumäärad
- Ühendus kassasahtliga või järjekorra süsteem.
- Logod tšekkidel / etiketil.
- Erinevad kandevõimed (vaadake omadusi kaalude tabelil):

| ÜHEPIIRKONNAGA | | MITMEJAOTISEGA | | MITMEPIIRKONNAGA | |
|-----------------|--------------------|-----------------|--------------------|------------------|--------------------|
| Kandevõime (kg) | Jaotiseväärtus (g) | Kandevõime (kg) | Jaotiseväärtus (g) | Kandevõime (kg) | Jaotiseväärtus (g) |
| 3 | 1 | 3/6 | 1/2 | 3/6 | 1/2 |
| 6 | 2 | 6/15 | 2/5 | 6/15 | 2/5 |
| 15 | 5 | 15/30 | 5/10 | 15/30 | 5/10 |
| 30 | 10 | | | | |
| 12 | 2 | | | | |

1.3. KAALU TÄPSUSTUSED

1.3.1. Üldine

TOITEALLIKAS 110/230 VAC,50Hz, 1,3A

PRINTIMISMEETOD TERMOPABER

KUVAR Vastavalt mudelile*
* DISPLAY SUPERLUX or DISPLAY BLUE L

ETIKETI MASINA PABERI SUURUS..... Mõõdud: Laius x Pikkus

Maksimum Pikkus: 100*mm

Max. 80mm. Mudelid: W-010 W-015, M-510, M-515.

Max. 100mm. Mudelid: W-020, W-025, M-520, M-525.

Miinumum Pikkus: 30mm

Mudelid: W-015, W-025, M-515 & M-525.

Miinumum Width: 30mm

Mudelid: W-015, W-025, M-515 & M-525.

Laius koos toega: 63mm

Mudelid: W-015, W-025, M-515 & M-525.

TŠEKIPABERI SUURUS väline diameeter 100* mm

*Vastavalt mudelile

• Väline diameeter: 57mm. Mudelid: W-010, W-020, M-510 & M-520

• Väline diameeter: 62mm. Mudelid: W-015, W-025, M-515 & M-525

• Suur Rull: 100mm. Mudelid W-015, W-025, M-515 & M-525

KOMMUNIKATSIOON KAALUDEGA..... Ethernet*
* Wifi, Homeplug

KOMMUNIKATSIOON PC-ga..... Ethernet*
* Wifi, Homeplug

VÕIMALUS: KOMMUNIKATSIOONIKANAL..... USB*
*Ainult mudelitel: W-010, W-015, W-020, W-025

TÖÖKESKKONNA TEMPERATUUR..... -10°C kuni +40°C

TÄPSUS 1/3000 || 1/6000 MAX. KANDEVÕIME

1.3.2. Lisandid

TOITE KAABEL

LIIMINE ETIKETI RULL

TŠEKI RULL

KASUTUSJUHEND

1.4. KAALUDE PAIGALDUS

Järgige allpool mainitud juhendeid, et tagada kaalude õige paigaldus ja toiming.

1. Kontrollige, et toitepinge vastab eelpool nimetatud täpsustuste väärtusele, ja et selle kõikumine ei ületaks nimipinget 10%.
2. Olge kindlad, et kaale saab ühendada läheduses asuva pistikupesaga, et oleks kergesti ligipääsetav. Me soovitame, et pistikupesa peaks olema koos kaitselülitiga, püsिमagnetiga sulgurid ja **maandajaga**.
3. Olge kindlad, et muud seadmed nagu külmpapid, löikemasinad, jne., ei ole ühendatud samasse pistikusse.
4. Kui kaaludel on patarei võimalus, siis vaadake Annex Patarei toimingut.
5. Ainult kasutage kaale kohtades, kus temperatuuri väärtus vastab sellele, mis on nimetatud täpsustustes, (-10°C kuni 40°C).
6. Perifeerseaded, mis on ühendatud seadetega peavad olema kaitstud kõikumiste suhtes, mis ületavad 8A 100VA.
7. Kaalud peavad olema paigaldatud stabiilsele, tasasele pinnale.
8. Ükski objekt ei tohi puutuda kaalu taldrikut.
9. Vältige ekstreemseid temperatuure. Ärge paigaldage kaale otsesesse päikese valgusesse või ka kliimaseadmete õhuavade juurde.
10. Need kaalud ei ole disainitud veekindlate kaaludena, seega vältige kõrgeid niiskuse tasemeid, sest see võib tekitada kondensatsiooni. Kaitske vihma eest ning vältige otsest kontakti veega. Ärge pritsige vett kaaludele ega pange kaalu vee alla. Juhul kui kaalud saavad märjaks, lülitage koheselt toide välja.

1.5. HOOLDUSE NÕUANDED JA KUIDAS HOOLITSEDA 500 SEERIA KAALUDE EEST

Järgides neid soovitusi, püsivad Teie kaalud täiuslikus töokorras, pakkudes seega paremat teostust ja kauemat eluiga.

1. Ärge kunagi pange kaaludele raskust, mis ületab kaalu maksimum limiiti.
2. Ärge asetage järsult raskust taldrikule kui see ületab kuuendikku maksimum limiidist.
3. Ärge rakendage külgsuunas survet taldrikule.
4. Alati hoitke klaviatuuri ja taldrikut puhtana. Kasutage kuiva riiet (ja sobivat puhastustoodet), et puhastada kaale.
5. Ärge kallake või pritsige vett kaaludele. Juhul kui kaalud saavad märjaks, lülitage toide koheselt välja.
6. Ärge liigutage printerit kui see on sisselülitatud.
7. Ärge modifitseerige kaalude mehhaanilisi või elektrilisi omadusi.
8. Puhastage termipead kui kaalud on välja lülitatud. Ärge kasutage terasid või tervaid objekte seetõttu.
9. Laske ainult autoriseeritud isikutel kaale parandada, kel on sobiv koolitus läbitud.
10. Alati kasutage originaalosi.
11. Soovitatud on hoida kaale eemale otsesest päikesevalgusest, kaitstud vihma eest; vältige liigselt niiskeid tingimusi.
12. Kui kaalud töötavad aku/patarei jõul, järgige soovitusi, mis on antud Annexe Patarei toimingus.



Kaalud lahkuvad tehast olles valmis **jaemüügiks**. Seega etikette saab printida alla miinimum limiidi.

Ettepakkimise toimingute puhul, kooskõlas käesoleva seadusega (Standard EN 45501 ja Directive 2009/23/EC), saab sellist tüüpi seadmeid saab ainult kasutada kui pakid on üle miinumum limiidi. Kaale saab seadistada spetsiifiliseks kasutuseks ettepakkimise toimingute jaoks. Konsulterige oma varustajaga või tehnilise abi teenusega.



HOIATUS:

Ühendage lahti kaalu vooluvõrgu kaabel pistikust kui kaalu on vaja avada või manipuleerida.

2. TOIMING

2.1. SISSELÜLITAMINE

| | |
|-------|-------|
| 99999 | 99999 |
| 99999 | 99999 |
| H5XX | ESP |

| | |
|------|------|
| ---- | ---- |
| ---- | ---- |
| ALC | 15kg |

| | |
|-------|------|
| 0.000 | 0.00 |
| 0.000 | 0.00 |

Kontrollige, et kaalud on õigesti paigaldatud ja seejärel lülitage sisse lüliti, mis asub kaalu all.

Sel ajal kui kaale kontrollitakse kõikvõimalikke vigade suhtes, näitab ekraan stardiloendust 9st 0ni, ning informatsiooni kaalude mudeli, programmi versiooni ja maksimum kandevõime kohta näidatakse.

Kui stardiloendus on tehtu ja kui ei ole leitud ühtegi viga, artiklid ja koostisosad on kontrollitakse ning kaal näitab mõnda sidekriipsu, mis viitavad kaalu kandevõimele.

! Kui kaale lülitatakse sisse, siis ei tohiks miskit olla plaadil, sest kui objekt eemaldatakse, siis kaal peab seda kaalu netokaaluks.

! Kui sõnum, *ÜHENDA ARVUTIGA* ilmub peale stardiloendust, vajutage mis tahes klahvi, et siseneda kaalu *tava töörežiimi*.

! Kui kaalud on programmeeritud ALLUVANA (vt. *seksioon. 3.1 SISSEJUHATUS*) ja vastav ÜLEM ei tööta, siis sõnum ANDMETE LAADIMINE ilmub ekraanile ja kaalud jäävad sellesse staatusesse, siis vajutage mis tahes klahvi, et siseneda *tava töörežiimi*.

2.2. ALGATUS

Igaüks järgmistest punktides peab olema tehtud, et alustada tööd kaaludega:

- PUNKT 1:** Paigaldage kaalud nii nagu on kirjeldatud *seksioonis 1.4.KAALU PAIGALDUS* ja lülitage sisse nii nagu on kirjeldatud *sekt. 2.1.SISSELÜLITUS*.
- PUNKT 2:** Programmeerige kaalu kommunikatsioonid, ehk seadistage kaalud ÜLEMANA või ALLUVANA ja vastav aadress (Vt *sekt.7.4.1.1 Seadistage ÜLEM-ALLUV*)
- PUNKT 3:** Kui kaale kasutatakse esimest korda, või soovite programmeerida neid uuesti, siis peaks mälu kustutama. (Vt *sekt. 7.3.4. KAALU ALUSTUS*)
- PUNKT 4:** Salvestage iga müügiassistent, kes hakkaks kaale kasutama, saadaval olevasse 20sse mälusse, ehk registreerige töötajad (Vt *sekt. 4 TARNIJATE REGISTREERIMINE*)
- PUNKT 5:** Programmeerige artiklid. (Vt *sekt. 3.1ARTIKLID*)
- PUNKT 6:** Kui kaalud lähevad kasutusse EL riigis, kontrollige et valuuta EURO FAAS on seadistatud õigesti. Vt *sekt. 11.1.7 EURO PROGRAMMEERIMINE*)
- PUNKT 7:** Valige tšeki formaat või programmeerige uus (Vt *sekt 9.2 TŠEKK*).
- PUNKT 8:** Programmeerige printimise parameetrid (Vt *sekt. 11.4. PRINTIMISE PARAMETRID*).
- PUNKT 9:** Seadistage etiketi formaadid (Vt *sekt. 9.11 ETIKETI FORMAADI PROGRAMMEERIMINE*)
- PUNKT 10:** Alustades tööd kaaludega, vaadake järgmist *seksiooni 2.3 KUIDAS TEGUTSEDA KAALUDEGA*.

2.3. KUIDAS TEGUTSEDA KAALUDEGA

DIBAL 500 Seeria kaalud on spetsiaalselt disainitud selleks, et lihtsustada müügiassistendi tööd, tagades süsteemi kiiruse ja usaldusväärsuse kõrge taseme, kas siis viimane on üks komplekt kaale või network ÜLEMAID ja ALLUVAID, mis on ühendatud PC-ga.

Alguspunktiks igal kirjeldusel on tööstaatus, kus mass, hind ja summa on 0.

2.3.1. Otsene hind

Otsene hind peab olema aktiveeritud selleks et sisestada hind numbriklahvidega. Selleks:

1. Kontrollige, et kaalud on seadistatud korrektselt. (Vt sekt. 5.1.2.4, *OTSENE HIND*)

F4

| | |
|--------------|------|
| 0.000 | 0.00 |
| 0.000 | 0.00 |
| DIRECT PRICE | |

2. Vajuta **F4** kuni sõnad **OTSENE HIND** ilmuvad ekraanile.

3. Seega kui raskus asetatakse platvormile, saab kasutada numbriklahve, et sisestada hind.

F4

| | |
|-------|------|
| 0.000 | 0.00 |
| 0.000 | 0.00 |

4. Et deaktiveerida otsene hind, vajutage **F4** kuni **OTSENE HIND** kaob ekraanilt.

2.3.2. Normaalne kaalumine

Selleks et kaaluda toodet, tehke järgnevat:

1. Asetage toode kaalumiseks platvormile.

2. Sisestage hind kasutades ühte järgmistest meetoditest:

-Otseselt numbriklahvidega ja seejärel vajutades vastavat mälu-klahvi. Selleks peab olema aktiveeritud *OTSENE HIND*. (Vt 5.1.2.4. *OTSENE HIND*)

-Sisestades artikli koodi (kontrollige, et see on vastavas osakonnas ja olge kindlad, et sisestate kõik koodi numbrikohad: kood 212 ei ole sama mis on 000212!!). Selleks peab olema deaktiveeritud *OTSENE HIND*. (Vt sekt. 5.1.2.4 *OTSENE HIND*)

-Vajutage vastavalt klahvi (kontrollige, et see on vastavale PLU-le vastavas osakonnas).

Vea korral, vajutage **C**, et määrata hind 0-ks.

3. Juhul kui soovite näha hinda ja summat teises valuutas, vajutage klahve **SHIFT** ja **F3**.

0 0 0 2
1 2

| | |
|--------------|------|
| 0.410 | 0.00 |
| 0.000 | 0.00 |
| DIRECT PRICE | |
| 000212 | |

| | |
|----------------|------|
| 0.410 | 5.00 |
| 0.000 | 2.05 |
| <Article name> | |

SHIFT F3

KASUTUSJUHEND

V1

| | |
|---------|-----|
| 0.410 | 832 |
| 0.000 | 341 |
| ^Euros^ | |

| | |
|----------------|------|
| 0.410 | 5.00 |
| 0.000 | 2.05 |
| <Article name> | |

4. Salvestage vastava müügiassistendi toiming, vajutades ühte , .., klahvidest. Need mäluklahvid peavad olema varasemalt registreeritud. (Vt sekt. 4.1. TARNIJATE REGISTREERIMINE).

5. Eemaldage artikkel ja siis alustage uuesti järgmisega.

Kui soovite kontrollida tehingu kogusummat tehingu läbiviimist, hoidke vastava tehniku tarnija klahvi 2 sekundit. Ekraan näitab paar sekundit artiklite numbrit, mis tarnijal on selle momendini.

2.3.3. Toimingud kaalumiseteta (liitmine, lahutamine ja korrutamise)

Kaalud suudavad töötada ka artiklitega, mida ei müüda vastavalt massile (hind/kg), vaid millel on hind artikli kohta, nagu näiteks pudel piima.

Kaale peab programmeerima, et lubada liitmise, lahutamise ja/ või korrutamise toiminguid. (Vaadake *seksiooni 5.1.2.5 KORRUTAMINE* , *5.1.2.7 LAHUTAMINE* ja *5.1.2.6 LIITMINE*).

Toimingu meetod on järgmine:

1. Vajuta või vastavalt sellele, kas soovite liita või lahutada.

2. Sisestage hind/ühik toodet, nagu on seletatud sekt. 2.3.2 *NORMAALNE KAALUMINE*. Vea korral, vajutage , et määrata hind 0-ks.

3. Salvestage vastava müügiassistendi toiming, vajutades ühte .., klahvidest. Need mäluklahvid peavad olema varasemalt registreeritud. (Vt sekt. 4.1. TARNIJATE REGISTREERIMINE)

Kui on rohkem kui üks ühik liidetud või lahutatud enne salvestamist, vajutage ja sisestage toodete arv.

+

1 2 0

| | |
|-----|------|
| (+) | 0.00 |
| | 0.00 |

V1

| | |
|-----|------|
| (+) | 0.00 |
| | 0.00 |

X 4

| | |
|-----|------|
| (x) | 1.00 |
| | 1.00 |

| | |
|-------|------|
| Units | 2.00 |
|-------|------|

! Kui KORRUTAMISE parameeter on määratud "2"-ks, siis ühikud peavad olema näidatud kõigi ühikute müügis. Seega kui tehakse proov salvestada ühiku müük, mis ei ole korrutamine, siis hakkavad kaalud piiksuma ja järgmine sõnum ilmu ekraanile:

"Sisestage ühikud".

2.3.4. Manuaalne nullimine

Kaaludel on manuaalne algseadistus 0-ks mehhanism. Kui mingil põhjusel on massi väärtus ei ole null, aga on sarnases ümbruskonnas, vajutage ja klahve, et algseadistada mass 0-ks.

SHIFT 0

| | |
|-------|------|
| 0.000 | 0.00 |
| 0.000 | 0.00 |

2.3.5. Reaalajas soodustus

Olles **tšeki režiimis**, see valik lubab kasutada protsendilist soodustust kindlale artiklile. Tehke järgmiselt:

PRINT

| | |
|-------|------|
| 0.000 | 0.00 |
| 0.000 | 0.00 |

1. Kontrollige et parameeter soodustuste kasutamiseks on seadistatud korrektseks. (Vt sekt. 5.1.3.6. REAALAJAS SOODUSTUS)

2. Vajuta **PRINT** kuni sümbol E **kaob** ekraanilt. See näitab, et kaalud on tšeki režiimis.

3. Viige läbi tava kaalumise toiming kuni mällu salvestamise astmeni, ilma et päriselt salvestaks.

4. Vajuta **]**.

5. Sisestage PROTSENDILINE soodustus, mida kasutada. (Näiteks 50 vastab 50%) Seda soodustust näidatakse otseselt ekraanil oleval summas ja see lisatakse tšekil vastavasse artikli ritta.

6. Salvestage ja jätkake normaalse toiminguga.

]

| | |
|----------------|--------|
| 0.410 | dct 00 |
| 0.000 | 2.00 |
| <Article name> | |

5 0

| | |
|----------------|--------|
| 0.410 | dct 50 |
| 0.000 | 2.00 |
| <Article name> | |

V1

2.3.6. Tšeki printimine: muutuse ja soodustuse kalkulatsioon

Et printida müügiassistendi poolt läbi viidud kõik toimingud, jätkake järgnevalt:

1. Vajuta **PRINT** kuni sümbol E **kaob** ekraanilt. See näitab, et kaalud on tšeki režiimis.

PRINT

| | |
|-------|------|
| 0.000 | 0.00 |
| 0.000 | 0.00 |

2. Viige läbi salvestus toiming järgides eelmisi seksioone.

Nagu näiteks, müügiassistent **V4**.

V4

3. Et printida tšekile ***** Kaalud küsivad müügiassistendi numbrit, millega viimane toiming printitakse.

VENDOR TOTAL?

4. Vajutage vastava müügiassistendi klahvi, kelle jaoks toiming printitakse. Nagu näiteks **V4**.

V4

| | |
|-------|------|
| 4 | |
| total | 5 00 |

5. Kui valik SOODUSTUS KOGUSUMMALT on aktiveeritud (Vt sekt. 5.1.3.5 SOODUSTUS KOGUSUMMALT), siis näidatakse mälu numbrit, artiklite arvu ja kogusummat. Kaalud küsivad soodustuse protsenti, mida võtta kasutusele tšekil. Sisestage soovitud väärtus (näiteks 20%) ja vajutage *****. Kui mitte ühtki toimingut ei viida läbi kaalul 15 sekundi jooksul, siis tšekk printitakse koheselt.

2 0

| | |
|-------|--------|
| 4 | 4 10 |
| total | 4.10 |
| M=1 | dct 00 |

Kui parameeter 335 on programmeeritud (Soodustus Kogusummalt) "2"-na, ehk soodustus soovi korral, saab seda soodustust kasutusele võtta vajutades ***** **F1** vajutades vastava müügiassistendi klahvi **Vx**.

| | |
|-------|--------|
| 4 | 4 10 |
| total | 3 28 |
| M=1 | dct 20 |

Kui soodustus kogusummalt ei ole aktiveeritud, siis näidatakse valitud mälu numbrit, artiklite arvu ja kogusummat, ja kui vajutada *****, siis tšekk printitakse.

KASUTUSJUHEND

*
F1
Vx

| |
|-----------------|
| Tendered: 20.00 |
| TOTAL: 15.00 |
| Change: 5.00 |

6. Kui valik KALKULEERI RAHAVAHETUS on aktiveeritud (Vt sekt . 5.1.3.1 KALKULEERI RAHAVAHETUS), TRÜKI kliendi poolt pakutud summa. Ekraan seejärel näitab summat, mis pakuti kliendi poolt, summat mida tagastada müügiassistendi poolt või vahetusraha ja summat, mida pidi maksma. Kui kliendi poolt pakutud summa ei sisestata 15 sekundi jooksul ja klahvi * ei ole vajutatud, siis tšekk printitakse koheselt.

Kui ühtki muud toimingut ei viida läbi kasutades sama mälu, siis tšekki võib printida nii palju kordi kui vaja (Vt sekt. 5.1.5.3. TŠEKI KOOPIAD), ja järgnev tekst ilmub tšekkidel:

*** Koopia ***

Kui muid andmeid salvestatakse samasse mällu, siis on arvatud, et toiming vastab uuele kliendile ja andmed algseadistatakse 0-ks.

2.3.7. Tšeki ülevaatus

Selleks et üle vaadata toiminguid, mis on läbiviidud müügiassistendi poolt, enne kui vastav tšekk printitakse, kontrollige et parameeter 3128 on seadistatud korrektselt (Vt sekt .5.1.2.8 VAHESUMMA), selleks järgige järgmisi punkte:

◇

V4

| | |
|----------------|--|
| SUBTOTAL SALES | |
|----------------|--|

1. Vajutage vahesumma klahvi ◇.

+

C

| | | |
|-----------|-----|------|
| Subto | 004 | 0.36 |
| 11111 | | |
| <Article> | | |

2. Vajutage vastava müügiassistendi mälu klahvi.

MENU

| | |
|---------|------|
| 0.865 | 1.25 |
| Article | 01 |
| 11111 | |

3. OTSIGE toimingut ülevaatamiseks tšekil, kasutades klahve + ja - Kui soovite KUSTUTADA valitud toiming, vajutage C.

| | |
|--------------------|--|
| TOTAL SALES ASSIST | |
|--------------------|--|

4. Et taastada tava toimingu staatus, vajutage MENU.

2.3.7.1. Viige läbi tšeki kustutus

Kui soovite tühistada terve tšeki, Järgi järgmisi punkte:

| | | |
|-------------------------------------|-----------------------|------|
| <input type="checkbox"/> | SUBTOTAL SALES | |
| <input checked="" type="checkbox"/> | 001 Subto M: 04 | 0.36 |
| <input type="checkbox"/> | Delete ticket | |

1. Vajuta vahesumma klahvi .
2. Vajuta vastava müügiassistendi mälu klahvi.
3. Vajuta .
4. Kaalud küsivad kas soovite kustutada tšekki. Selleks et kustutada, vajutage , kui mitte siis .


2.3.8. Tšeki taasavamine


On võimalik taasavada tšekki kui see on juba printitud. Parameeter 3154 peab olema aktiveeritud. (Vt sekt. 5.1.5.4: TŠEKI TAASAVAMINE).


Selleks ja pärast selle toiminguga läbiviimiseks kliendiga:

| | | |
|--------------------------|---------------|--|
| <input type="checkbox"/> | SUBTOT VENDOR | |
|--------------------------|---------------|--|

1. Vajuta vahesumma klahvi .
2. Kui soovid taasavada viimase printitud tšeki kindla müügiassistendi poolt, vajuta vastavat mälu klahvi (näiteks) ja seejärel vajuta Tšekk seejärel taasavatakse, selleks et kustutada või lisada tehinguid.

 Kui peale tšeki printimist ühe tehingu kohta kaalud lähevad *etiketi režiimi*, siis ei ole enam võimalik tšekki taasavada.

 Kui järgmine toiming salvestatakse samasse mällu, siis eelmist tšekki ei saa enam taasavada.

 Kui TŠEKI TAASAVAMISE parameeter on seadistatud 0-ks, siis kaalud lubavad igat tšekki avada.

Töötades "Tšeki taasavamises", mis on seadistatud 9-ks, kui soovite taasavada suletud tšekki selleks et seda redigeerida ilmub menüü koos kahe valikuga:

- '1' – Viimane tšekk.
- '2' – Teised tšekid.

Valik "1" lubab viimati suletud tšekki taasavada.

Kui valik "2" on valitud, siis teisi tšekke saab avada ja kaalud küsivad tšeki numbrit, mida avada.

Kui tšeki number on mälus ja taasavamine on lubatud, siis "taastus tšekk" sõnumit ja tšekki saab redigeerida. Muul juhul näitavad kaalud "kehtetu tšeki" sõnumit.

2.3.9. Toimingud etikettimise režiimis

Selleks et printida üks etikett iga salvestuse toiminguga kohta (*etiketi režiimi* toiming) jätkake järgnevalt:

| | | |
|-------------------------------------|---------------------|--------------|
| <input checked="" type="checkbox"/> | 0 000 0.000 F | 0 00 0.00 |
|-------------------------------------|---------------------|--------------|

1. Vajuta kuni sümbol ETIKETT ilmub ekraanile.
2. Viige läbi soovitud toiming (kaalumine, jne...).

KASUTUSJUHEND


Etikett printitakse kui vastava müügiassistendi mäluklahvi vajutatakse, kes viis läbi toimingu.

F2

| |
|---------------|
| 1 |
| Total |
| TOTA M1 COP 3 |

| | |
|-------|----------------|
| 0.410 | 5.00 |
| 0.000 | 2.05 |
| F F | < Article name |


3. Kui soovite teha kindla arvu KOOPIAID* viimasest väljastatud etiketist, vajutage *****, seejärel vajutage müügiassistendi klahvi, kuhu see toiming on salvestatud, sisestage vajatud koopiade arv ning vajutage *****

 * Vastavalt mudelile.
• Mudelid: W-025 & M-525.

4. Kui soovite töötada *automaatses etikettimise* režiimis, kontrollige et vastav parameeter on seadistatud korrektselt (Vt *sekt. 5.1.4.3 AUTOMAATNE KAALUMINE*), siis valige soovitud artikkel ja vajutage **F2** kuni sümbol **F** ilmub ekraanile.

Kui parameeter 343 on seadistatud 1-ks, siis peab valima mälu, kuhu tehingud kogutakse. Kui parameeter 343 on seadistatud 2-le, siis tehingud kogutakse automaatselt **V1**mällu.

Kui on mingi massi variatsioon peale stabiilse massi saavutamist, saab etiketti printida siis kui stabiilne mass saavutatakse jälle, ilma et peaks vajutama artiklite või müügiassistentide klahve.

 Kui soovite, et etiketil oleks summa ja kogusumma EURODES, vaadake seksiooni 5.1.3.8 Tšeki ja etiketi tüüp.

2.3.10. Fikseeri hind

F2

| | |
|-------|------|
| 0.410 | 0.00 |
| 0.000 | 0.00 |

Seda kasutatakse sama artikliga toimingute läbiviimiseks, ja selle tegemiseks peab olema vastav parameeter seadistatud korrektselt (Vt *sekt. 5.1.2.2 FIKSEERI HIND*). Jätkake järgnevalt:

F2

| | |
|--------|------|
| 0.410 | 5.00 |
| 0.000 | 2.05 |
| 01 - M | |

1. Asetage soovitud artikkel platvormile.

2. Valige artikkel, mida fikseerida.

SHIFT 1

| | |
|--------|------|
| 0.410 | 5.00 |
| 0.000 | 2.05 |
| F MILK | |

3. Vajuta **F2**, et fikseerida hind ning sümbol **F** ilmub.

SHIFT 3

| | |
|-------|------|
| 0.000 | 0.00 |
| 0.000 | 0.00 |

4. Nüüd kaaluge järgmist artiklit. Et deaktiveerida fikseeritud hind vajutage **F2** kuni sümbol **F** kaob.

2.3.11. Suurenda või vähenda hinda

Peale hinna sisestamist kas määratletud PLU-le või pakutud hinnana või otsese hinnana, vajutage **SHIFT** ja siis **1**, et sisestada protsentuaalne väärtus et suurendada hinda või vajutage **SHIFT** ja **3**, et sisestada protsentuaalne väärtus, et hinda vähendada. Selleks et seda teha, parameeter 5.1.7.6 peab olema aktiveeritud (Vt *sekt. 5.1.7.6 SUURENDA HINDA*).

Kui Te ei soovi sisestada mingit protsenti, vajutage **C**, et taastada tava kaalurežiim.

Selleks et salvestada toiming, viige läbi sama toiming nagu ka ilma protsendita ehk peale protsendi sisestamist, vajutage vastava müügiassistendi mälu nuppu.

- See toiming on kokkusobiv ühe või rohkemate artiklite liitmise ja lahutamise, mida soovitakse kaaluda.
- Reaalajas soodustus ei ole kokkusobiv selle toiminguga (Vt sekt. 5.1.3.6. REAALAJAS SOODUSTUS).

Viige läbi järgmine toiming:

| | | | |
|-----------------------|--------------|-----|------|
| | 0.590 | | 7.89 |
| | 0.000 | | 4.69 |
| | 01 - SERLOIN | | |
| SHIFT 1 | 0.590 | inc | .00 |
| | 0.000 | | 4.69 |
| | 01 - SERLOIN | | |
| 1 0 | 0.590 | inc | .10 |
| | 0.000 | | 5.16 |
| | 01 - SERLOIN | | |
| V1 | 0.590 | | 0.00 |
| | 0.000 | | 0.00 |

1. Asetage soovitud artikkel platvormil ja valige artikkel, mida fikseerida.
2. Vajuta **SHIFT** **1**, et suurendada hinda või **SHIFT** + **3**, et + vähendada artikli hinda.
3. Sisestage protsent, mida rakendada kasutades numbriklahve.
4. Vajutage müügiassistendi klahvi, kes tegi tehingu.

2.3.12. Taara toimingud

On võimalik töötada taara väärtustega, mis on seotud iga PLU-ga, kas siis läbi vastavate programmeeritavate taara klahvide või siis läbi manuaalsete taarade. Taarat näidatakse vasakul alumises nurgas ekraanil.

IGA PLU-GA SEOTUD TAARA on programmeeritud taara väljas PLU loomise või redigeerimise sektsioonis. (Vt sekt. 3.1 ARTIKLID).

Et töötada PROGRAMMEERITAVATE TAARADEGA, asetage artikkel, mida kaaluda platvormile, valige üks programmeeritav taara, vajutades **SHIFT** **X** ja soovitud taara klahvi (**1**, **2**, **3**, **4**, **5**), sisestage hind ja salvestage mass.

! Et kasutada TAARA KLAHVE kontrollige, et need on õigesti programmeeritud. (Vt sekt 11.1.4 TAARAD).

Et viia läbi MANUAALNE TAARA:

| | | | |
|--------------|-------|--|------|
| | 0 415 | | 0 00 |
| | 0 000 | | 0 00 |
| T/FT | 0 000 | | 0 00 |
| | 0 415 | | 0 00 |
| SHIFT | 0 415 | | 0 00 |
| T/FT | 0 000 | | 0 00 |
| T/FT | 0 415 | | 0 00 |
| | 0 000 | | 0 00 |

1. Asetage raskus platvormile, mida fikseerida taarana.
2. Vajuta **T/FT**.
3. Kui soovite taara fikseerida, vajuta **SHIFT** ja siis **T/FT**.
4. Selleks et tühistada taara, tehke kindlaks, et miskit ei ole platvormil, vajutage **T/FT**.

! Kui taara fikseerimise režiimi kasutatakse, kui raskus eemaldatakse platvormilt, siis näidik näitab negatiivset taara väärtust.


2.3.13. Vabasta hind

Kui soovite toote HINDA VABASTADA mingil hetkel:


| | |
|-------|------|
| 0.205 | 0.00 |
| 0.000 | 0.00 |

| | |
|---------------|------|
| 0.205 | 1.00 |
| 0.000 | 0.21 |
| 03 - POTATOES | |

1. Kontrollige et konfiguratsiooni parameeter 323: VABASTA HIND omab vaikeväärtust (Vt sekt. 5.1.2.3 VABASTA HIND) ja asetage toode platvormile.
2. Artiklil peab olema lubatud Hinna Modifitseerimine. (Vt seksiooni 3.1.1 punkti 24. Modifitseeri Hinda) Vajutage toote otsest nuppu või sisestage kood numbriklahvidega.

 Luba hinna vabastamine, valitud tootel peaks olema "Modifitseeri Hinda" seadistatud "JAH "-le (vt par. 3.1.1, Loo / Redigeeri PLU-d, punkt 24 Modifitseeri Hinda).

F3

 Kontrollige et see on vastavas osakonnas ja olge tähelepanelikud, et sisestate kõik koodi numbrikohad: kood 212 ei ole sama mis on 000212

3. Vajuta **F3**.

| | |
|----------|------|
| 0.205 | 0.00 |
| 0.000 | 0.00 |
| POTATOES | |

| | |
|----------|------|
| 0.205 | 0.60 |
| 0.000 | 0.12 |
| POTATOES | |

4. Sisestage uus hind ja jätkake toote tava toimingutega.

2.3.14. Massi tagastamine

Kui soovite tagastada toodet, mida on juba kaalutud ja vastav summa on kokku arvatud, siis vastav parameeter peab olema seadistatud korrektseks (Vt sekt. 5.1.2.1 TAASTA MASS). Siis jätkake järgnevalt:

| | |
|-------|------|
| 0.435 | 0.00 |
| 0.000 | 0.00 |

| | |
|-----------|------|
| 0.430 | 1.00 |
| 0.000 | 0.43 |
| 01 - MILK | |

| | |
|-----------|-------|
| - | 0.435 |
| 0.000 | 0.00 |
| 01 - MILK | |

| | |
|-----------|-------|
| - | 0.435 |
| 0.000 | 0.00 |
| 01 - MILK | |

1. Asendage artikkel platvormil.
2. Valige vastav PLU.
3. Vajuta **F1**.
4. Vajutage vastava müügiassistendi klahvi.

F1

V1

2.3.15. Parim Enne*

Kui kehtivuse konfiguratsioonis on väärtus seadistatud nii, et see lubab globaalset kehtivusaega, (Vt sekt. 5.1.7.3. PARIM ENNE), on võimalik valida globaalne ajutise kehtivus andmeid/kuupäev.

Selleks:

1. Olge kindlad, et kaal on ÜLEM ja on töörežiimis.

| | |
|-------|------|
| 0 000 | 0 00 |
| 0.000 | 0.00 |

2. Vajuta **F5**.

F5

Programmeeri kehtivuse andmeid. Kehtivuse andmete formaati saab muuta vajutades **T/FT**:

T/FT:

| |
|----------------|
| BEST BEFORE |
| 00 / 00 / 0000 |

- Kirjutage andmed formaadis dd/mm/yyyy (päev/kuu/aasta).

- - Päevade arv kuupäevast kui etikett printitakse

+000 - -00:00 kindel kellaeg.

Klahviga **C** kehtivuse kuupäev kustutatakse. Et salvestada vajutage *****, ja liikuge edasi et seadistada globaalne kehtivuse kuupäev.

 * Vastavalt mudelile.

• Mudelid: W-020, W-025 & M-520,M-525

2.3.16. Partinumber*

Dibal 500 Seeria kaaludega on võimalik programmeerida partinumber, mis võib olla tähtnumbriline koos maksimaalselt kümne numbrikohaga, milles globaalse viite artiklite etikettidele, mis saab määrata kui kaalud on etikettimise režiimis.

Et programmeerida partinumber, vajuta **SHIFT** **◊**, ja sisesta partinumber. Vaikeväärtuseks on päevade arv, mis on aasta algusest möödunud, näiteks partinumber 252 vastab 9/9.

SHIFT

◊

| | |
|--------------|-----|
| BATCH NUMBER | 360 |
|--------------|-----|

Et väljuda andmete sisestuse kastikesest, vajutage *****. Et väljuda redigeerimisest, vajuta

C

 * Vastavalt mudelile.

• Mudelid: W-020, W-025 & M-520,M-525


2.3.17. Kogusumma etikett

Selle toiminguga on võimalik väljastada etikett koos eelmiste väljastatud etikettide kogusummadega.

On olemas kaks töörežiimi:

2.3.17.1. Tava akumuleerimise etikett

Pärast mitmete etikettide väljastamist, saate küsida etiketti, millel on eelmiste toimingute kogusummad. Selleks:

1. Etiketi režiimis töötades, vajuta .

2. Vajutage selle müügiassistendi klahvi, kes viis läbi need toimingud.

Sel juhul kogusummad kalkuleeritakse nendest etiketidest, mis väljastati sellelt samalt mäluklahvilt alates sellest kui kogusumma etikett viimati printiti.

2.3.17.2. Kogusumma Etikett Ühele Artiklile

Raskus ja summa väärtus arvestatakse kokku kindlale koodile. Kui muu kood valitakse, kokku arvestatud summad selle hetkeni algseadistatakse 0-le. Et valida see kokku arvestamise režiim, vaadake parameetrit (Vt seckt .5.1.4.1. ÜKS ARTIKKEL). Selleks:

1. Vajuta .

2. Vajuta selle müügiassistendi klahvi, kes viis läbi toimingud.








2.3.17.3. Kogusumma Tasemed

500 Seeria kaaludel on kolm kogusumma taset. Kui kogusumma etikett printitakse ühele tasemele, siis andmed automaatselt kogutakse kogusumma etiketile järgmisel astmel.

Iga kogutud astmel on etiketi formaat ja EAN-i koodi formaat.

Et valida kogusumma aste, tehke järgmiselt:

1. Etiketi režiimis, vajutage .

2. Vajutage    klahve, et valida kogumise aste, mida otsite (aste 1 vajutage  aste 2 vajutage  laste 3 vajutage  .

3. Viimaks vajutage müügiassistendi klahvi.

Kui ei ole EAN-i KOGUSUMMA KOODI määratletud, siis võetakse etiketi vaikeväärtuse "Ean-13 formaadi etiketi"

Kui artiklit ei muudeta kogumise astmel 1, siis etiketi väljad, mis vastavad PLU-le endale (kood, nimi, hind, jne.) näitab PLU andmeid.

Ka sel juhul (isegi kui artiklit ei muudeta) aste 1 etiketid näitavad kehtivusaega isegi kui "Üks artikkel" ei ole seadistatud **1 ART OBL**-le (Vt sekt. 5.1.4.1. ÜKS ARTIKKEL).

Kuid siis kui artikkel on muutunud, ei näidata miskit nendes väljades väljaarvatud välja nime, mis näitab "Kogutud kogusumma".

Kui parameeter "Üks artikkel" väärtuseks on **1 ART OBL**, siis PLU andmeid näidatakse kõikidel tasemel. Lisaks, sel juhul, kui artikkel muudetakse, siis kogumise kogusummad igal kolmel tasemel kustutatakse.



V1

| | |
|------------------|--|
| SUBTOT SALES AS. | |
|------------------|--|

| | |
|-------|------|
| 0.000 | 0.00 |
| 0.000 | 0.00 |



1

V1

| | |
|------------------|--|
| SUBTOTAL LEVEL 1 | |
|------------------|--|

| | |
|-------|------|
| 0.000 | 0.00 |
| 0.000 | 0.00 |

2.3.18. Makseviisid

See Toiming lubab teha tehinguid, mis on seotud makseviisiga, et neid saaks pärast eraldi loetleda. On olemas üheksa makseviisi, millest neli on defineeritud:

| | | | | | |
|------|-----------------|------|-----------------|------|-----------------|
| PLU1 | Sularaha | PLU4 | Kontole | PLU7 | Programmeeritav |
| PLU2 | Kaart või tšekk | PLU5 | Muud | PLU8 | Programmeeritav |
| PLU3 | Krediit | PLU6 | Programmeeritav | PLU9 | Programmeeritav |

Toiming on järgmine:

1. Kui tšekk läheb printimisele, peale vajutamist: , valige makseviis (PLU1,...,PLU9).
2. Vajutage vastava müügiassistendi klahvi.

2.3.19. Konto maksmisviis

Programmeerige kliendi numbriga parameeter kaalu konfigureerimises väärtustega 4 kuni 7 (Vt sekt. 5.1.3.2. *KLIENDI NUMBER*)

1. Kui tšekki printitakse, vajutage , et sisestada makseviis. Kui müügiassistendi numbrit vajutatakse, ja kui makseviisiks on 'KONTO' () , siis küsitakse kliendi numbrit (4 numbrikohta kliendi numbrit saab sisestada numbriklahvidega või siis võtkekoodi lugejaga. Kliendi number viitab 4 viimasele numbrile võtkekoodis, ei sisalda kontrolli tärki). Kui see juba eksisteerib, näidatakse ta nime ja küsitakse kinnitust (vajutage) ja tšekil olev summa lisatakse sellele, mida klient juba varasemalt võlgneb. Kui kliendi numbrit ei eksisteeri, siis küsitakse tšeki jaoks nimi ja võlgnetud summa. Kui 'KONTO' makseviis on valitud, siis tekst 'KONTOMAKSE' lisatakse tšekile, et teha vahet tavatehinguga.

2. Kui klient soovib maksta osa võlgnetud summast, siis vajutage ja , ning küsitakse kliendi numbrit, (kui klient ei eksisteeri, hakkavad kaalud piiksuma).

Kui mingit summat pole sisestatud maksena, tehakse kopeering kliendi kontost. Kui negatiivne summa sisestatakse, siis käesolev summa kasvab. Printitakse kirje ajast ja kuupäevast, kliendi koodist, kliendi nimest ja enne makset võlgnetud summast ja summast, mis on käesolevas tehingus. Selle kirje formaadil on samad parameetrid nagu tšekil ehk sama pealkiri, logod, peseetades ja eurodes või lihtsalt peamises valuutas, vastavalt Euro faasile, jne.

Kui soovite lahkuda ilma makse tegemata, vajutage toiminguklahvi .

3. Klient võib jätta kindla summa deposiidina ja seda väljendatakse negatiivse summamana. Kliente saab ainult eemaldada minnes RMS-i või kaaludes kui bilanss on null (0).

| |
|---------------------|
| TOTAL SALES ASSIST. |
|---------------------|

| |
|----------------------------|
| CASH TOT SALES ASSIST ? |
|----------------------------|

| | |
|----------|---|
| CUSTOMER | 0 |
|----------|---|

| | |
|-------------------|------|
| NEW CUST. OK ? | 1111 |
|-------------------|------|

| | | |
|-------------------|------|---|
| NEW CUST. NAME | 1111 | < |
|-------------------|------|---|

| | |
|----------|---|
| CUSTOMER | 0 |
|----------|---|

| | |
|--------------------------|---------------|
| PEPE AMOUNT Amount | 99.99 Paid |
|--------------------------|---------------|

KASUTUSJUHEND

MENU
8 1 16

TOTAL SALES ASSIST.



SHIFT 4



MENU

ACCOUNT CUSTOMERS

4. Vajuta **MENU** **8** **1** **16**, et siseneda Nimekirjade menüüsse. Sisesta number 21, mis on number, mis vastab klientide nimekirjale. See nimekiri näitab igat klienti, nime ja võlgnetud summat.

Selleks et tagada, et kassasahtli bilanss on õige, nimekirjas 20 on uus rida, mis näitab tehingute summasid, mis on tehtud klientide poolt, kes on maksnud kontoga.

5. Et kustutada klient täielikult:

1. Vajuta **SHIFT** ja **4**.
2. Küsitakse kliendi numbrit (keda kustutada). Vajutage
3. Küsitakse kas soovite "Kustutada klienti". Vajutage .
4. Küsitakse kas olete "kindel". Vajutage .
5. Vajutage **MENU**, et jätkata kaalumiseega.

Kliendi mälu ei vabane isegi siis kui tema bilanss on null.

2.3.20. Kaks makseviisi

Uus toiming on loodud selleks, et üks või kaks makseviisi saab valida.

Hetkel kui parameeter *KAKS MAKSEVIISI* on seadistatud 0-le, tähendab see, et ainult ühte tüüpi makseviisi on kasutuses tšeki kohta ning see viis valitakse kasutades PLU klahve (PLU 1 Sularaha, DPLU 2 Tšekk, jne.).

Kui parameeter *KAKS MAKSEVIISI* on seadistatud 1-le, tähendab see, et kahte tüüpi makseviisi saab kasutada tšeki kohta. Selleks, peale müügiassistendi klahvi vajutamist "MÜÜGIASSISTENDI KOGUSUMMA?" dialoogi kastis, ootavad kaalud makseviisi valikut, mida saab sisestada vajutades PLU klahve (PLU 1 Sularaha, PLU 2 Tšekk, jne.).

Selles situatsioonis, näidatakse järgmist ekraanil:

- Müüdüd artiklite arv
- Tehingute kogusumma
- Müügiassistendi kood
- Makseviisi kirjeldus
- Summa, mis on makstav selle makseviisiga.

Sularaha on vaikemakseviisiks ja tšeki kogusummat näidatakse summana, mis on makstav selle makseviisiga. Seega kui vajutatakse selles dialoogi kastis, siis tšekk prinditakse selle makseviisiga ja teist makseviisi ei saa sisestada. Selleks et valida teine makseviis vaikemakseviisina või maksta kahel makseviisil, valige makseviis selles dialoogi kastis kasutades PLU1 kuni PLU 9 klahve, nagu on eelnevalt näidatud. Valitud makseviisi näidatakse ekraanil ja numbriklahvid püsivad aktiivsena, et saaksite sisestada summa, mida makstakse esimese makseviisiga (kui vajutate


siis jäetakse see nulliks). Igal ajahetkel saate vahetada makseviisi vajutades PLU klahvi.

Esimese makseviisi valikut ja makstavat summat sel viisil kinnitatakse vajutades ja teine dialoogi kastike ilmub näidates:

- Müüdüd artiklite arv
- Tehingute kogusumma
- Müügiassistendi kood
- Teise makseviisi kirjeldus
- Ülejäänud tasumata summa

Siin saate valida teise makseviisi kasutades PLU klahve. Sel juhul numbriklahvid jäävad toimetuks. Kui vajutate ilma valimata mingit makseviisi, saadakse aru, et teiseks makseviisiks on vaikeviis (jõus olev viis).

Vajuta , et printida tšekk. (Kui sularaha on üks makseviisidest ja vahetusraha valik on aktiivne, siis tšekki ei prindita ja kaalud ootavad kliendi poolt pakutud summa sisestamist).

 Kui vahetusraha kontroll on aktiveeritud ja sularaha on üks makseviisidest, siis tšeki kogusummat näidatakse (kahe makseviisi summa) ja pakutud summat küsitakse. Vahetussummat näidatakse (summa sularahas miinus pakutud summa).

On olemas 9 võimalikku makseviisi:

| | | | | | |
|------|-----------------|------|---------|------|-----|
| PLU1 | Sularaha | PLU4 | Kontole | PLU7 | Muu |
| PLU2 | Kaart või tšekk | PLU5 | Muu | PLU8 | Muu |
| PLU3 | Krediit | PLU6 | Muu | PLU9 | Muu |

Toiming on järgmine:

1. Seadistage kaalud töörežiimi. Viige läbi ühe artikli müük ja salvestage kasutades müügiassistendi klahvi.
2. Vajuta , millele järgneb müügiassistent, kes on müünud artikli.
3. Kui parameeter *Kaks Makseviisi* on aktiveeritud, siis kaalud ootavad soovitud makseviisi sisestamist, kasutades osakondade klahve.
4. Kui makseviis on sisestatud, siis sisestage vastav summa ja vajutage .
5. Kaalud näitavad tehingu jääki. Kasutage osakonna klahve, et valida teine makseviis.

V1

| | |
|-------|------|
| 0.275 | 0.00 |
| 0.000 | 0.00 |
| DO | |

| | |
|-------|------|
| 1 TOT | 2.17 |
| M = 1 | 2.17 |
| CASH | |

| | |
|-------|------|
| 1 TOT | 2.17 |
| M = 1 | 1.00 |
| CASH | |

PLU3

| | |
|-------|------|
| 1 TOT | 2.17 |
| M = 1 | 1.17 |
| CASH | |

| | |
|--------|------|
| 1 TOT | 2.17 |
| M = 1 | 1.17 |
| CREDIT | |


Vajuta , et printida tšekk.


Allpool on näide through two forms of payment:


- Esimene makseviis, mitte sularaha.
- Muu, teine makseviis, mitte sularaha.

“TARNIJA KOGUSUMMA?” dialoogi kastike näitab artiklite arvu ja kogusummat. Sisestage soodustustus (kui see valik on sisselülitatud). Vajutage ja kaalud paluvad makseviisi. Vajutage PLU 2 näiteks, et valida CHEQUE.

KASUTUSJUHEND

Kasutage numbriklahve, et sisestada summa, mida klient soovib maksta kasutades tšekki. Vajutage  veelkord. Kui sisestatud summa erineb sellest summast, mida peaks maksma (ehk kui seda on vähem), siis küsitakse teist makseviisi. Seda peaks valima kasutades PLU klahve (nt. PLU 3 et maksta jääk KREDIIDIGA).

Vajutage  ja tšekk pinditakse nii, et TŠEKK on määratud esimeseks makseviisiks ja KREDIIT on teiseks (selle näitega, isegi kui vahetusraha valik on sisselülitatud, ei küsi kaalud kliendi poolt pakutud summat).

 Igal juhul kui summa sisestatud tasumiseks tähendab, et esimene makseviis on samaväärne või suurem kui kogusumma, mis on maksta. On arusaadud, et täielik kogusumma makstakse ühe makseviisiga, milleks on see, mis on valitud.


2.3.21. Vaiketarnija valimine

On võimalik valida vaikemüügiassistendi nii, et müügiassistendi klahvi ei ole vaja vajutada. Selleks peab parameeter olema seadistatud. (Vt sekt. 5.1.4.3. AUTOMAATNE KAALUMINE)

- Kui konfiguratsiooni parameeter automaatne kaalumine on 'KOOS MÜÜGI MÄLUGA'

- Töötamine **etikettimise režiimis**:

Automaatse kaalumise režiim viiakse läbi vaikemälus.

 Salvestamisi ei saa läbiviia mälu, mida kasutatakse juba teise masina poolt, sest viimane on blokeerib mälu.

- Kui konfiguratsiooni parameeter automaatne kaalumine on 'ILMA MÜÜGI MÄLUTA':



- Töötamine **etikettimise režiimis**:

Automaatse kaalumise režiim viiakse läbi ilma vaikemäluta.

2.3.22. Järgmine PLU

Kui soovite valida PLU, mis on salvestatud kaalu, on võimalik vaadata erinevaid PLUsid ekraanilt.

Kui PLU on valitud, siis on näha ka eelmist ja järgmist PLU-d. Selleks:

1. Valige PLU.
2. Et valida järgmine. Vajutage    Kui see on lõpetanud, alustab see uuesti.
3. Et valida eelmine. Vajutage   





2.3.23. ISETEENINDUSREŽIIM

See režiim töötab järgmiselt: asetate raskus plaadile ja vajutate vastava toote etiketi klahvi, soovitud toote etikett printitakse ilma et tarnija peaks tulema appi.

| | |
|---------------|------|
| 0.135 | 0.00 |
| 0.000 | 0.00 |
| 03 - POTATOES | |

Olles iseteenindusrežiimis, on ainult otseklahvid aktiivsed ja olenevalt mudelist, ka tava klaviatuur (klahvid 0...9)

Et printida etikett:

| | |
|----------|------|
| 0.410 | 0.00 |
| 0.000 | 0.00 |
| POTATOES | |

1. Asetage toode plaadile.
2. Vajutage toote klahvi kood.
3. Kaal salvestab toimingut ja printib etiketi.

! Et jätkata programmeerimisega, vajutage mis tahes klahvi kaks sekundit ja vähem kui üks sekundi pärast vajutage muud klahvi kaks sekundit.


! Kõik toimingud kaalul salvestatakse kaalu mällu 1.

2.3.24. Konfigureeri taustvalgust

Kaalu taustvalgust (ekraani valgustus) saab konfigureerida. On olemas kolm töörežiimi:

- *Väljalülitatud:* taustvalgus püsib väljalülitatuna isegi kui toiminguid viiakse läbi kaalul.
- *Sisselülitatud:* on alati sisselülitatud isegi kui masinat ei kasutata.
- *Aja režiim:* taustvalgus lülitub sisse kui toiminguid tehakse kaalul ja lülitub välja kui kaalu ei ole kasutatud umbes 30 sekundit.

Et seadistada konfiguratsiooni parameetreid, järgige järgmisi punkte:

1. Seadista kaal töörežiimi (POSITION 0)
2. Vajuta **SHIFT** ja siis 
3. Vali töörežiim koos **C**-ga
4. Et salvestada väärtus, vajuta *****

2.3.25. Lao jälgimine

Koos selle uue funktsiooniga, saate kontrolli poe lao üle, jälgides erinevaid artikleid.

Kui tellimus saadakse, siis tegutseja peab sisestama summad kaalu, kasutades kas klaviatuuri või kaaludes.

Kui tehinguid tehakse, müüdüd kvantiteet arvestatakse maha. (Vt sekt. 5.1.7.12 Lao juhtimine). Inventuuri omamine poe laos koguaeg. Seda inventuuri saab printida või saata PC-sse.

Saate siseneda uude funktsiooni vajutades klahvidele **SHIFT** ja **F5** (3 sekundit). Siis pange paika asukoht artiklil, millele tahate teha muutusi, vajutades vastavat otsest nuppu või sisestades kood või kasutades skannerit*:

Ekraanile ilmub kood, kirjeldus ja artikli hetkeseis laos.

SHIFT 

C

| | |
|-------|------|
| 0.000 | 0.00 |
| 0.000 | 0.00 |

| |
|------------------------|
| BACKLIGHT MODE TIME |
|------------------------|

| |
|-----------------|
| BACKLIGHT ON |
|-----------------|

| | |
|-------|------|
| 0.000 | 0.00 |
| 0.000 | 0.00 |

SHIFT **F5**

| |
|------------------|
| STOCK MANAGER |
|------------------|

| | |
|-------|-------|
| 0.000 | STOCK |
|-------|-------|

KASUTUSJUHEND

```
100.525 STOCK
12- POTATOES
```

```
100.525 STOCK
0.000
[+112- POTATOES
```

Liikumised, mis olla saavad, on järgmised:

- [+]** **Lisa laovaru:** Antud summa lisatakse juurde hetke laovarule.
- [-]** **Eemalda laovaru:** Antud summa eemaldatakse laovarust.
- [R]** **Reguleeri laovaru:** Hetke laovaru asendatakse antud summaga.

** Ainult mudelitele, millel on skanneri valik.*

Vajutades mingit nendest klahvidest, on võimalik redigeerida kvantiteeti, et teha liikumine:

Artiklite kirjelduste kõrvale tuleb liikumise sümbol, mis on hetkel pooleli:

- [+]** = Lisa laovaru
- [-]** = Eemalda laovaru
- [R]** = Reguleeri

T/FT

On võimalik redigeerida kaalutud artiklite kvantiteeti asetades tooted plaadile ja vajutades klahvi **T/FT**.

! Taara Protsendi artiklid töötavad brutokaaluga.

! Tagastatud artiklid ei kehti selles toimingus.

```
100.525 STOCK
UPDATE?
<*> YES <C>
```

Kui soovitud kvantiteet on sisestatud, peate vajutama klahvi ***** ja see ilmub ekraanile küsides kinnitust.

Iga artikli kohta, mida uuendatakse laovarudes, prindib masin kirje liikumistest, näidates:

- ◆ Artikli Koodi
- ◆ Kirjeldust
- ◆ Originaalset Varu
- ◆ Liikumise Tüüpi
- ◆ Kvantiteet
- ◆ Laovarude Tulemus

MENU

```
EXIT STOCK
MANAGER ?
<*> YES <C>
```

Et lahkuda sellest toimingust ja minna tagasi tava kaalumise ekraani juurde, vajutage klahvi **MENU** ja kinnitage *****.

2.3.26. Koodid seksioonide järgi

Selle toiminguga saate hallata tooteid vastavalt seksioonile. Kaks erinevat seadistust saab konfigurida. Esimese nimetus on "prefiks seksiooni kaupa" ja teine, "klahv seksiooni kaupa".

2.3.26.1. Prefiks seksiooni kaupa

Seksiooni prefiksi väärtus võib olla 0 ja 999 vahel. Maksimum väärtus, mida saab määrata seksiooni prefiksina sõltub sellest, mis väärtus on määratud "3.7.2 Koodi numbrite" menüüs (vt seksiooni 5.1.7.2 lisa informatsiooniks). Kui **koodi numbrile** antud väärtuseks on 4 (soovituslik väärtus), on 2 numbrikohta jäetud prefiksile (6-4=2). Järelikult prefiks alates 0 kuni 99 saab määrata seksioonile. See prefiks on määratud seksiooni menüüs (vt seksiooni 6.3 Seksioonid). Kui seksioon on aktiveeritud, peate ainult sisestama toote koodi ja kaal täidab ülejäänud koodi automaatselt ära.

2.3.26.2. PLU seksiooni kaupa

Seda toimingut kasutatakse selleks, et määrata otsene klahv seksioonile tiite asemel, seega kui vajutate vastavat klahvi, on seksiooni konfiguratsiooni aktiveeritud. See töötab järgnevalt. Kui seksioone programmeeritakse kaalus (vt seksiooni "6.4.1 Seksioonide programmeerimine") peate minema "4.3.2 Müügi Seksiooni Klahv" menüüsse (rohkemaks informatsiooniks, vt seksiooni "6.3.2 Müügi Seksiooni Klahv"), et määrata vastav PLU igale seksioonile. Näiteks, et määrata PLU 1 Seksioonile 1, järgige neid punkte:

1. Minge **4 3 2** menüüsse.
2. Sisestage Seksiooni number.
3. Vajuta *****.
4. Vajuta PLU-le, mida soovid määrata seksioonile.
5. Vajuta *****.

MENU

3 7 2

4

| | |
|---------------|-------|
| PROG | 3.7.2 |
| CIFRAS CODIGO | 4 |

MENU

4 3 2

1

PLU 1

| | |
|-------------------|-------|
| PROG | 4.3.2 |
| SECCIONES | 2-2 |
| SEL TECLA SECCION | |

| | |
|---------|---|
| SECCION | 1 |
|---------|---|

| | |
|-----------|---|
| SECCION | 1 |
| PULSE PLU | |

Allpool on mitu näidet erinevatest situatsioonidest:

Näide 1

1. Lisate Seksioon 2 koos seksiooni prefiksiga 944.
2. Nüüd lisate järgmise toote:
 - Kood → 944123
 - PLU → 25
 - Seksioon → 2


See toode on ligipääsetav kui Seksioon 2 on aktiveeritud. Saate siseneda vajutades PLU 25 klahvi või kasutades klaviatuuri, et sisestada artikli kood 123.

Näide 2

1. Lisate Seksioon 2 koos seksiooni prefiksiga 944.
2. Lisate järgmise artikli:
 - Kood → 666345
 - PLU → 14
 - Seksioon → 2

Artikkel ei ole sisestatud õigesti, sest seksioon 2 prefiks on 944 ja sisestatud numbrid on 666. Selle artikli juurdepääs toimib siis kui seksioon 2 on lubatud ja PLU 14 klahvi on vajutatud. Sellele ei pääseta ligi numbrikliaviatuuri kasutades.

KASUTUSJUHEND

 Et see toiming töotaks, peaks "prefiks sektsiooni kaupa" parameetrid ja "PLU sektsiooni kaupa" parameetrid peavad olema sisselülitatud testimise ja kohandamise menüüs (vt testimise ja kohandamise juhiseid "Kaaluga tava konfiguratsioon").



*Vastavalt mudelile.

- Mudelid: M-510, M-515, M-520, M-525

2.3.27. Veel PLU klahve

Use this operation to assign several PLUs to the same article. It works as follows. Go to menu 7.1.11 and follow these steps:

1. Sisene menüüsse **7 1 11**
2. Sisesta toote kood.
3. Vajuta *****.
4. Vajuta PLU-d, mida soovite määrata artiklile või sisesta selle number kasutades numbriklaviatuuri ja vajuta ***** Kaal näitab sõnumit, mis kinnitab toimingut.
5. Korrake eelmist punkti, et määrata veel PLUsid.
6. Vajuta **MENU**, et lahkuda.

MENU

7 1 11

1

PLU1 o **1**

MENU

PROG 7.1.11

MAS TECLAS POR PLU

CODIGO 1

CODIGO 1
PLU --



Et see toiming töotaks, peaks aktiveerima testimise ja kohandamise menüü (vaata Testimise ja Kohandamise juhendit "Kaaluga tava konfiguratsioon → Rohkem PLU klahve").

2.3.28. Kontrollkaal

Kasutage seda toimingut, et määrata artiklile ülemine ja alumine massi limiit müügi jaoks. Kui toode ei ole nendes massi piirides, siis massi väärtus vilgub ja kui kaal üritab salvestada teingut, siis teeb ta kaks lühikest piiksu hoiatuseks.

Määruste väärtused on programmeeritud kaalu 3.9 menüüs. Toiming aktiveeritakse samas menüüs. Seda saab aktiveerida globaalselt või artikli kaupa (vt sektsiooni "5.1.3.9 Kontrollkaal").

Järgige alumisi punkte, et oleks võimalik kasutada seda toimingut:

1. Aktiveerige parameeter menüüs **3 9 1**.
2. Määrake alumine määr
3. Määrake ülemine määr

Siis kui kõik parameetrid on seadistatud, toiming on aktiveeritud ja kasutusvalmis.



* Vastavalt mudelile.

- Mudelid: M-525

[1] ARTIKLID**[2] TARNIJAD****[2 1] LOOMINE****[2 2] KUSTUTAMINE****[2 3] KASSASAHTEL****[2 4] AKTIIVNE TARNIJA****[3] KONFIGURATSIION****[3 1] PC-ga KONFIGUREERIMINE***[3 1 1] Päevased Liikumised**[3 1 2] Päeva lõpp**[3 1 3] Teadete etikett**[3 1 4] PC Tšeki registreerimine**[3 1 5] PC kommunikatsiooni kirje**[3 1 6] Laovarude saatmine**[3 1 7] Lao liikumiste saatmine***[3 2] KONF. KLAVIATUURI***[3 2 1] Massi tagastus**[3 2 2] Fikseeri Hind**[3 2 3] Vabasta Hind**[3 2 4] Otsene Hind**[3 2 5] Korrutamine**[3 2 6] Lahutamine**[3 2 7] Liitmine**[3 2 8] Vahesumma***[3 3] KONF. TŠEKKI***[3 3 1] Vahetusraha kalkulatsioon**[3 3 2] Kliendi Number**[3 3 3] Tšeki Kood**[3 3 4] Tšeki Taara**[3 3 5] Kogu Soodustus**[3 3 6] Rea Soodustus**[3 3 7] Käibemaks Tšekil**[3 3 8] Tšeki Konf.**[3 3 9] Kustutatud Read**[3 3 10] Ümardamise Tšekk***[3 4] KONF. ETIKETTI***[3 4 1] Üks artikkel**[3 4 2] Liimine paber**[3 4 3] Automa. Kaalumine**[3 4 4] Etikett Kaalumise kohta**[3 4 5] Joonda Tekst keskele**[3 4 6] Etiketi Kogumine**[3 4 7] Üldine Tekst***[3 5] KONF. PRINTIMIST***[3 5 1] Kviitung**[3 5 2] Kviitung (2)**[3 5 3] Tšeki koopia**[3 5 4] Tšeki taasavamine**[3 5 5] Kaks Makseviisi**[3 5 6] Sektsiooni vöötkood***[3 6] KONF. EAN-i***[3 6 1] Vöötkood - Tšekk**[3 6 2] Vöötkood - Etikett**[3 6 3] Interpr. Rida**[3 6 4] EAN 13 Tšeki Formaat**[3 6 5] EAN 13 Tšekk**[3 6 6] EAN 13 Etiketi Formaat**[3 6 7] EAN 13 Etikett**[3 6 8] EAN 128 Formaat**[3 6 9] Skanneri Müüdüd Tehingud**[3 6 10] 128 Lugemine**[3 6 11] Substitution Letters**Prepack Reading**[3 6 12] EAN rea kohta formaat***[3 7] KONF. MUUD***[3 7 1] Ühikud x 1000**[3 7 2] Koodi Numbrid**[3 7 3] Parim enne**[3 7 4] Reklaam**[3 7 5] Joonistus Kontroll**[3 7 6] Hinna kasv**[3 7 7] Automaatne režiim**[3 7 8] Koodi Timeout**[3 7 9] Mälu summa null*

KASUTUSJUHEND

[3 7 10] Mälu mass null

[3 7 11] Pealkirjade nimekiri

[3 6 12] Skanni Kandevoime klass

[3 7 13] Lao juhtimine

[3 7 14] Lot weight control

[3 8] KONF. EKRAANI

[3 8 1] Ekraani Puhkerežiim

[3 8 2] Logo alustus

[3 8 3] Vahetusraha Ekraan

[3 8 4] Kell sektsiooni logos

[3 8 5] Taustavalgus

[3 8 6] Reklaami Ekraan

[3 8 7] Värvide ekraani reklaam

[3 8 7 1] Esimene pilt

[3 8 7 2] Piltide järjekor

[3 8 7 3] Aja intervall

[3 9] KONTROLLKAAL

[3 9 1] Kontrollkaal

[4] TEKSTID

[4 1] VABAD TEKSTID

[4 2] REKLAAMID

[4 3] SEKTSIOONID

[4 3 1] Sektsioonide programmeerimine

[4 3 2] Müügi sektsiooni klavv

[4 4] MAKSMISREŽIIMID

[4 5] JÄLGITAVUS

[4 5 1] Tooted

[4 5 2] Tekstide tabel

[4 6] LÜHISÕNUMID

[4 6 1] Loe sõnumeid

[4 6 2] Kustuta sõnumeid

[4 7] TŠEKID

[4 8] TOIDU TOITEVÄÄRTUS

[4 9] KLIENT

[4 9 1] Loomine

[4 9 2] Järele jõudmine

[5] KOMMUNIKATSIOONID

[5 1] ETHERNETI PARAMEETID

[5 1 1] Kaalu IP Aadress

[5 1 2] PC IP Aadress

[5 1 3] Toote Number

[5 1 4] TCP Tx Port

[5 1 5] TCP Rx Port

[5 1 6] MAC Aadress

[5 1 7] Subnet Mask

[5 1 8] Juurdepääsu IP Aadress

[5 2] RS-232 PARAMEETRID

[5 2 1] Edastuskiirus

[5 2 2] Seade

[5 2 3] Jälgimise režiim

[5 2 4] Massi numbrite numbrikohad

[5 3] TOIMINGUD PC-ga

[5 3 1] Päeva lõpp kustutusega

[5 3 2] Päeva lõpp ilma kustutusega

[5 3 3] Päeva alguse taotlus

[5 3 4] Kaalu algatus

[5 3 5] Tagavara/Varukoopia

[5 3 6] Sularaha avamine

[5 4] VÕRGUÜHENDUS

[5 4 1] Ülem/Alluv Konfiguratsioon

[5 4 1 1] Net Identifitseerija

[5 4 1 2] Kaalu Aadress

[5 4 1 3] UDP Port

[5 4 1 4] Alluvate IP Aadress

[5 4 1 5] Alluvate Kommunikatsioon

[5 4 2] Ülem/Alluv Toimingud

[5 4 2 1] Net Automaatne Konfiguratsioon

[5 4 2 2] Ülem/Alluv Testimine

[5 4 3] Sending Data

[5 4 3 1] Sending All

[5 4 3 2] Sending PLU's

[5 4 3 3] Sending Traceability

[5 4 3 4] Sending Logos

[5 5] TOIMINGUD USB-ga

[5 5 1] Restore data

[5 5 2] *Tagavara andmed*

[5 5 3] *Tagavara tehingud*

[5 5 4] *Ekspordi tšekke USB-le*

[5 6] WIFI-ga KONFIGURATSIOON

[5 6 1] *Algata wifi*

[5 6 2] *SSID AP*

[5 6 3] *AP Turvalisus*

[5 6 4] *AP Turvalisuse Poliis*

[5 6 5] *Rakenda konfiguratsioon*

[5 6 6] *Rebuutimine*

[6] FORMAADID

[6 1] ETIKETT

[6 1 1] *Prog Etiketi Formaati*

[6 1 2] *Kopeeri Etiketi Formaati*

[6 1 3] *Kustuta Etiketi Formaati*

[6 1 4] *Pööra Etiketi Formaati*

[6 2] TŠEKK

[6 2 1] *Prog Tšeki Formaati*

[6 2 2] *Kopeeri Tšeki Formaati*

[6 2 3] *Kustuta Tšeki Formaati*

[7] ANDMED

[7 1] ANDMED

[7 1 1] *Tooterühma number*

[7 1 2] *Wholesaler Limit*

[7 1 3] *Käibemaksu Tüübid*

[7 1 4] *Taarad*

[7 1 5] *Valuutad*

[7 1 6] *Kuupäev ja aeg*

[7 1 7] *Euro Programm.*

[7 1 8] *EAN-i Programm.*

[7 1 8 X] *EANC01... EAN128GLOBAL*

[7 1 9] *Püsikliendipunktid*

[7 1 10] *Müügikampaaniad*

[7 1 11] *Veel PLU klahve*

[7 2] ISETEENINDUSREŽIIM

[7 2 1] *Konf Iseteeninduse režiim*

[7 2 2] *Fikseeri kood*

[7 3] PAROOLID

[7 3 1] *Põhiline Parool*

[7 3 2] *Prog. Parool*

[7 3 3] *Tarnijate Parool*

[7 3 4] *Kommunikatsioonide Parool*

[7 3 5] *Nimekirjade Parool*

[7 3 6] *Menüü Parool*

[7 4] PRINTIMISE PARAMEETRID

[7 4 1] *Etiketi Parameetrid*

[7 4 1 1] *Etiketi Väljapääs*

[7 4 1 2] *Etiketi Kontrast*

[7 4 1 3] *Etiketi Formaati*

[7 4 1 4] *Pealkiri*

[7 4 1 5] *Paberi Tüüp*

[7 4 1 6] *For. Kogusumma L 1*

[7 4 1 7] *For. Kogusumma L 2*

[7 4 1 8] *For. Kogusumma L 3*

[7 4 1 9] *For. EAN Kogusumma L 1*

[7 4 1 10] *For. EAN Kogusumma L 2*

[7 4 1 11] *For. EAN Kogusumma L 3*

[7 4 1 12] *Etiketi Keskele Joondamine*

[7 4 1 13] *Tšeki Keskele Joondamine*

[7 4 1 14] *Distantseeri Opto-Prindipea*

[7 4 1 15] *Aluspaberikerija*

[7 4 1 16] *Väljapääsu Kontroll*

[7 4 1 17] *Etiketi lugeja*

[7 4 1 18] *Etiketi kiirus*

[7 4 1 19] *Teine etikett*

[7 4 1 20] *Formaadi Etikett 2*

[7 4 1 21] *Etikett 2 viivitus*

[7 4 2] *Tšeki Parameetrid*

[7 4 2 1] *Tšeki kontrast*

[7 4 2 2] *Read tšeki lõpus*

[7 4 2 3] *Tšeki Formaati*

[7 4 2 4] *Tšekk Etiketil*

[7 4 3] *Etikett optilisuse kalibreerimine*

[8] ARUANDED

[8 1] ARUANDED

KASUTUSJUHEND

[8 1 1] Artiklite Aruanne Koodina

[8 1 2] Artiklite Aruanne PLU-na

[8 1 3] Artiklite Aruanne Ekvivalentsus PLU-na /
KOODINA

[8 1 4] Tehingud Artikli kaupa Koodina

[8 1 5] Tehingud Artikli kaupa PLU-na

[8 1 6] Tehingud Tarnijana/ Artiklina

[8 1 7] Big Total Group

[8 1 8] Tehingud Artikli kaupa Koodina [Laiendus]

[8 1 9] Big Total Group [Laiendus]

[8 1 10] Käibemaksu Kogusumma

[8 1 11] Müügid Sektsiooni kaupa

[8 1 12] Igatunnine Müügiaruanne

[8 1 13] Viimane modifitseeritud PLU

[8 1 14] Kassasahtli Aruanne

[8 1 15] Jälgitavuse Aruanne

[8 1 16] Krediidil olevate Klientide Aruanne

[8 1 17] Eelarve Aruanne

[8 1 18] Lao Aruanne

[8 1 19] Igakuine Müügiaruanne

[8 1 20] Treenimisrežiimi Müügid

[8 1 21] Igapäevane Müügiaruanne

[8 2] LOGOD

[8 3] FONTID

[9] MÜÜKIDE KUSTUTUS

[9 1] Z KUSTUTUS

[9 2] TASEMED

[9 3] OSALISED

[9 3 1] Artiklite Kustutus

[9 3 2] Formaatide Kustutus

[9 3 3] Jälgitavuse Kustutus

[9 3 3 1] Täielik

[9 3 3 2] Ainult tooted

[9 3 3 3] Aktiivne Loom

[9 3 4] Konfiguratsiooni Kustutamine

[10] MAKROD

[10 1] MAKRO PROG

[10 2] KOPEERI MAKROD

[10 3] KUSTUTA MAKROD

[10 4] REDIGEERI MAKROSID

3.PROGRAMMEERIMINE

DIBAL 500 Seeria kaalud pakuvad menüül põhineva programmeerimise süsteemi ehk programmeerimise menüüdel on hierarhiline kodeeritud struktuur, mis pakub kiiret ja lihtsalt pääsu erinevatesse programmidesse kasutades vastavaid koode.

Pääs põhi programmeerimise menüüsse saavutatakse vajutades 2 sekundit klahvi **MENU**.

| | |
|----------|-------|
| PROG | 1 |
| ARTICLES | 1 - 9 |

Peale juurdepääsu saamist programmeerimise režiimile, valitud valikut näidatakse mustana. Liigu ühelt valikust teisele kasutades **F2**, et minna menüüs alla ja **F1** et minna üles.

Valikut saab ka selekteerida sisestades selle koodi kasutades numbriklahve.

Et lahkuda programmeerimisest, vajutage **MENU**

VALIK 1:

MENU

| | |
|----------|-------|
| PROG | 1 |
| ARTICLES | 1 - 9 |

Näide: Valige Globaalne Formaat Etikett 5-le.

Vajutage **MENU**

F2

| | |
|------|-------|
| PROG | 7 |
| DATA | 7 - 9 |

Vajutage **F2** until menu Data is selected

*

Vajutage *

Andmete alamenüü ilmub.

F2

| | |
|-------------|-------|
| PROG | 74 |
| DATA | 4 - 4 |
| PRINT PARAM | |

Vajutage **F2** kuni näete ekraanil Printimise Parameetreid.

*

Vajutage *

Printimise Parameetrite alamenüü ilmub.

*

Etiketi Parameetrite valik on juba valitud.

| | |
|-----------|-------|
| PROG | 741 |
| PARAM IMP | 1 - 2 |
| PARAM LBL | |

Vajutage *

F2

Etiketi Parameetrite alamenüü ilmub.

| | |
|------------|--------|
| PROG | 7413 |
| PARAM ET | 3 - 14 |
| FORMAT LBL | |

Vajutage **F2** kuni Etiketi Formaat on valitud.

*

Vajutage *

5

Sisestage **5**, et valida formaat 5.

MENU

| | |
|------------|------|
| PROG | 7413 |
| FORMAT LBL | 5 |

Vajutage **MENU** kuni programmeerimise menüüst olete väljunud.

KASUTUSJUHEND

VALIK 2:

MENU

7 4 1 3

5

MENU

| | |
|----------|-----|
| PROG | 1 |
| ARTICLES | 1-9 |

| | |
|------------|---------|
| PROG | 7.4.1.3 |
| FORMAT LBL | 5 |

Vajutage **MENU**

Vajutage **7 4 1 3**

Sisestage parameetri väärtus, sel juhul **5**.

Vajutage **MENU**, et lahkuda Programmeerimise menüüst.

Menüü struktuur on järgmine:

ARTIKLID

Artiklite programmeerimine

MÜÜGIASSISTENDID (TARNIJAD)

Registreerimine, eemaldamine ja müügiassistentide detailid.

KONFIGURATSIOON

PC Konfiguratsiooni, klaviatuuri, etiketi, tšeki, printimise ja EAN-i programmeerimine.

TEKSTID

Pealkirjade, reklaamide, seksioonide, makse režiimi ja jälgitavuse programmeerimine.

KOMMUNIKATSIOONID

Kommunikatsioonide parameetrid ja PC-ga toimingute programmeerimine.

FORMAADID

Tšekkide ja etikettide programmeerimise formaadid.

ANDMED

Andmete, iseteeninduse režiimi, paroolide ja printimise parameetrite programmeerimine.

REPORTS

Printing of reports.

DELETIONS

Deletion of data.

MAKROD

Makrode programmeerimine.

3.1. ARTIKLID [1]

3.1.1. PLU Loomine/modifitseerimine

Selles seksioonis artikleid programmeeritakse kaaludel. 500 Seeria kaalud. Mudelid Tuul: : W-010, W-015 ja Mistraal: M-510, M515 lubavad programmeerida 2000 artikleid. Teisalt, mudelid W-020, W-025, M-520 ja M-525 lubavad programmeerida 5000 artiklit.

Järgmisi klahve kasutatakse PLU-de loomiseks ja modifitseerimiseks:

| | |
|-------|--|
| X | Jätkake JÄRGMISE artikli välja redigeerimisega. |
| ↑ | Jätkake EELMISE artikli välja redigeerimisega. |
| C | Kustutage tärk, mida on redigeeritud. |
| SHIFT | Vahelduge SUURTE ja VÄIKESTE TÄHTEDE vahel või vajutades mõne sekundi jooksul tähte. |
| +, - | Minge (Minge tagasi) järgmise (eelmise) PLU-ni. |
| T/FT | Sisestage tühi koht. |
| ◇ | Kustutage artikkel/kopeeri artikkel. |
| PRINT | Printige PLU andmete nimekiri. |
| * | Salvestage sisestatud andmed. |

MENU

| | |
|----------|-----|
| PROG | 1 |
| ARTICLES | 1-9 |

1

| |
|----------|
| C 000001 |
|----------|

X

| | |
|----------|---|
| C 000001 | 1 |
| PLU | |

X

| | |
|----------|------|
| C 000001 | 0.00 |
| PRICE | |

X

| | |
|--------------|--|
| C 000001 | |
| NAME POS - 1 | |

X

| | |
|--------------|--|
| C 000001 | |
| NAM2 POS - 1 | |

X

1. Kontrollige et kaalud on ÜLEMAD. Et programmeerida, vajutage **MENU** 2 sekundi jooksul. Kirjutage 1, et siseneda artikli programmeerimisse. Esmalt näitab C-d, et sisestada artikli kood.

2. Sisestage **kood** loomiseks või modifitseerimiseks kasutades numbriklahve (max. 6 numbrikohta) või vajutades **otsest klahv**.

Vajutage **X**, et väärata *otsene klahv*, mis seotud PLU-ga.

3. Trükkige vastav number **otsesele klahvile (PLU)**, mida määrata artiklile.

Selleks et mitte määrata otsest klahvi artiklile, on võimalik jätta tühi väli vastavasse välja. Kui teete mingisugust toimingut artikliga, peate sisestama 6-kohalise koodi.

Vajutage **X**, et jätkata hinna kg kohta sisestamisega.

4. Sisestage **hind kg kohta**.

Kui väärtuse ühikud/ kg on sisestatud 0-na, siis käesoleval artiklil on vabanenud hind ehk hinda saab sisestada kui läbi viia toimingut.

Vajutage **X**, et jätkata nime programmeerimisega.

5. Sisestage artikli **nimi** (max. 20 täarki).

Vajutage **X**, et jätkata sisestades teist nime rida **nimi 2*** (NIMI2).

Vajutage **X**, et programmeerida artikli tüüpi.

* Mudelid: W-020, W-025, M-520 & M-525

KASUTUSJUHEND

6. Jätkake artikli **tüübi** programmeerimisega. Artiklid võivad olla järgmist tüüpi: hind/Kg. (MASS), ühiku hind (ÜHIK), fikseeritud mass (FIKSEERITUD M.) .

Kasutage , et valida soovitud artikli tüüp:

| |
|--------------------------|
| C 000001 TYPE MILK |
|--------------------------|

- **MASS.** Type of article by default; the price per kilo will be programmed, and the amount will be the weight of the product multiplied by the price. The article must be weighed by the scales.
- **ÜHIK.** The amount is the price of the article. The weight and the unit price are not printed. The article does not have to be weighed.
- **TAGASTUS.** The amount for this type of article will be discounted from the total sum, and the amount will be shown on the display as a negative value. This amount will also be printed on the receipt.
- **FIKSEERITUD MASS.** The amount will be the product of the known weight of the article that has been entered when programming the TARE field, multiplied by the price. The article will not be weighed, but the weight and price will both be printed.
- **FIKSEERITUD MASSIGA PLU (JÄÄTUNUD)** ilmub ekraanile massi tüüpi PLU-na, kuid vaheks on see, et selle asemel et taara ilmuks ekraanil alla vasakule nurka, tekst PF ilmub näidates, et mass on fikseeritud, ja seega platvormile asetatud massi ei võeta arvesse.
- **PROTSENTUAALNE TAARA:** Artiklit peab kaaluma, kuid massi protsent arvestatakse maha brutokaalust, milleks on taara. Protsent programmeeritakse sektsioonis Taara %, mis ilmub pärast, punktis 17.

| | |
|-----------------------------|---|
| C 000001 SECTION MILK | 1 |
|-----------------------------|---|

- **FIKSEERITUD ÜHIKU MASS.** Toote teatud mass sisestatakse kui programmeeritakse FIKSEERITUD MASSI välja. Summa ka sisestatakse kui programmeeritakse Summa välja. Hind kalkuleeritakse massist ja sisestatud summast. Toode ei kaaluta, kuid ka mass ja hind pinditakse. FIKSEERITUD MASSI tüüpi PLU-d ilmuvad ekraanile kui KAALUMISE tüüpi PLU-d, selle asemel et taarat näidataks ekraanil allpool metrooloogilises osas, tabaluku ikoon ilmub massi kõrvale, näidates et mass on fikseeritud ja plaadil olevat raskust ei arvestata.
- **KORRUTAMISE ÜHIKUD.** Toote ühikute arv sisestatakse kui programmeeritakse Ühikute arvu välja. Ka summa sisestatakse kui programmeeritakse Summa välja. Hinda ei prindita ega ka näidata.

Vajutage , et jätkata sektsiooni parameetri määratlemisega.

7. Sisestage **sektsiooni kood**, kuhu artikkel kuulub (alates 0-99) numbriklahvidega.

Vajutage , et jätkata artikli etiketi formaadi määratlemisega.

| | |
|------------------------------|---|
| C 000001 LBL FORM MILK | 0 |
|------------------------------|---|

8. Sisenege **etiketi formaati**, mida kasutatakse toote etiketi printimisel, mida redigeeritakse. Saate sisestada väärtuste vahemikus 0 ja 30* , millel on järgmised tähendused:

- Alates **0** kuni **20**: eelmääratletud formaadid; Vt LISA: PROGRAMMEERITUD ETIKETI FORMAADID, et valida üks nendest formaatidest. Kõik need formaadid antakse hetke EURO faasis.

- Alates **21** kuni **30***: kasutaja poolt määratletavad formaadid.

* Vastavalt mudeliid.

- Mudelid: W-015 & M-515 → Maksimum 25
- Mudelid: W-025 & M-525 → Maksimum 30

! Printimise parameeter GLOBAALNE ETIKETI FORMAAT peab olema seadistatud 0-le selleks et programmeerida ülalpoolset (Vt sekt. **Error! No se encuentra el origen de la referencia.. PRINTIMISE PARAMEETRID**).

Vajutage , et jätkake vöotkoodi formaadi määratlemisega.

9. Määrake **vöotkoodi formaat** (alates 1 kuni 10), et see ilmuks artikli etiketile ja/ või tšekile.

| | |
|--------------------------------|---|
| C 000001 FOR EAN 13 MILK | 1 |
|--------------------------------|---|

Kõik 10 vöotkoodi tüüpi saab määratleda kasutaja poolt seksioonis..11.1.8.1. *KONF. EANC01...EANC10*.

Vajutage , et jätkata käibemaksumäära määratlemisega vastava PLU-le.

10. Sisestage üks 6st **käibemaksumääradest**, mida määrata:

0: 0% (ilma Käibemaksuta).

1 kuni **5**: Neid väärtusi saab määratleda vastavalt sekt. *KÄIBEMAKSU PROGRAMMEERIMINE*. Vaikemäärana on käibemaksuks 0% (tehases seadistatud väärtused). Käibemaksu määr 1 on määratakse otsese hinnaga artiklitele.

Vajutage , et jätkata artikli tasuvuse koodi määratlemisega.

11. Sisestage vastav **Ikooni kood (tasuvus)** artiklile. Koodiks võib olla number 0-st kuni 9-ni ja seda näidatakse müügiassistendi ekraanil iga kord kui artiklit kasutatakse.

| | |
|--------------------------------|---|
| C 000001 COD SMILEY MILK | 0 |
|--------------------------------|---|

Vajutage , et jätkata määratledes *hinda massi fraktsiooni või ühikute numbrite kaupa*, mis on seotud PLU-ga.

12. **Pakkumine (Hind-Mass või Tasuta Kogus)**

Kasutage , et valida üks järgmistest valikutest:

] – EI

] – Hind massi fraktsiooni või ühiku kaupa

] – Tasuta kogus

Kui Hind massi fraktsiooni või ühiku kaupa on valitud.

See parameeter lubab erinevaid hindu määratleda vastavalt toote kvantiteedile, mida klient ostab.

| | |
|-----------------------------------|--|
| C 000001 OFFER PRICE-WEIGHT | |
|-----------------------------------|--|

KASUTUSJUHEND

Kui vajutatakse, siis küsitakse hinda ja massi millest üle minnes pakkumine tuleks kasutusse. Muud fraktsioonid konfigureeritakse samal moodusel.

Seega kui mass on vähem kui esimene fraktsioon, siis hind, mis on määratletud HINNA väljas võetakse kasutusse. Kui suurem kvantiteet toodet ostetakse, siis fraktsiooni hind vastavale massile võetakse kasutusse.

Näide:

Poeomanik soovib premeerida kliente, kes näitavad lojaalsust, ostes suurtes kogustes kartuleid. Selleks teeb ta järgmisi pakkumisi:

| | Hind | | Mass |
|--------|----------------|--------|------------|
| Hind 1 | 1,00 Euro/ kg. | Mass 1 | 5,000 kg. |
| Hind 2 | 0,50 Euro/ kg. | Mass 2 | 10,000 kg. |

Seega kui klient ostab 5 kg või vähem kartuleid, ei saa ta hinnapakkumist. Kui ost on üle 5 kg, kuid alla 10 kg, siis klient saab hinnapakkumise 0.50 Euro/kg.

Kui valite Tasuta Kogus, programmeerib see kvantiteedi, millest alates on järgmine tasuta pakkumine, vajutage et programmeerida tasuta koguse väärtus. On olemas kolm ala.

*

C 000001
COST P
MILK 0,00

Näide:

Poeomanik teeb ühe järgmistest pakkumistest:

| | Tasuta kvantiteet | | Mass |
|--------|----------------------|--------|-----------|
| Kink 1 | 1,000 kg. | Mass 1 | 2,000 kg. |
| Kink 2 | 2,000 kg. | Mass 2 | 3,000 kg. |

Kui klient ostab 2 kg tomateid, siis pood premeerib teda andes iga järgmise 1 kg tasuta koguse pakkumise. Kui ost on üle 3 kg, the customer will be given a further 2 kg as a gift.

T/FT

C 000001
SELL BY DATE
00/00/0000

T/FT

C 000001
SELL BY DATE
+000

C 000001
SELL BY DATE
00:00

Vajutage , et salvestada ja jätkata määratledes pakkumise hinda, mis on seotud PLU-ga.

T/FT

C 000001
EXTRA DATE
00/00/00

13. Kulu hind. Seda välja kasutatakse toote kasumi määrade nimekirjades. Selles sektsioonis toote ostu hind sisestatakse.

Vajutage , et jätkake määratledes *kehtivuse kuupäeva*, mis on seotud PLU-ga või * et salvestada andmeid.

T/FT

C 000001
TARE
MILK 0,000

14. Müügikuupäev. Juurdepääs selle parameetrini on ainult lubatud kui MÜÜGIKUUPÄEVA parameeter, mida saab programmeerida kaaludel *testimise režiimil*, on seadistatud JAH-ile.

Kehtivusaega saab sisestada järgmistel viisidel:

1. Absoluutne kuupäev on formaadis ppkkaa (päev, kuu, aasta).
2. Päevade arv peale etiketi väljastamist.
3. Tundide arv peale etiketi väljastamist.

T/FT

Vajutage **T/FT**, et valida väärtus.

Vajutage **X**, et jätkata määratlades *lisa kuupäeva*, mis on seotud PLU-ga.

C

| | |
|---------------------------|-----|
| C 000001 TEXTS MILK | YES |
|---------------------------|-----|

F5 10 *

F5

15. Sisestage lisa kuupäev (parim enne kuupäev, jne...). Kui soovite sisestada kehtivusaega, vajutage **T/FT** ja sisestage see otse.

Vajutage **X**, et minna edasi määratlades *külmutamise kuupäeva*.

16. Külmutamise kuupäev. Kuupäev, mil toode külmutati. Nagu ka parim enne kuupäevaga, vajutage **T/FT**, et liikuda ühelt formaadilt teisele.

Vajutage **X**, et jätkata määratlades *tootega seotud taarat*.

F5

17. Taara. Selles väljas määratletakse tootega seotud taarat. On kaks võimalust, kuidas saab väärtust sisestada:

F5 9 *

1. Kasutades numbriklahve.
2. Asetades raskuse tareerimiseks platvormile ja vajutades **T/FT**.

X

Vajutage **X**, et jätkata määratlades *teksti ridasid* PLU jaoks.

| | |
|----------------|-----|
| C 000001 GT | POS |
|----------------|-----|

18. Teksti read. Olemas on 10 teksti rida ning saadaval on maksimum 24 tärki rea kohta igale artiklile.

Kui artiklil on teksti read, vajutage **C** kuni kuni JAH saab valida.

X

Et lisada uus rida teksti, vajutage, **F5 10 ***. On võimalik lisada rohkem kui üks samasse teksti.

Järgmiseks vajutage **F5**, et jätkata redigeerimist.

Vajutage **F5 9 *** esimese tärgi juures, et mitte joondada tekstiread printimisel keskele. Sümbol on **✕**(vaadake kaalule).

X

| | |
|--------------------|--|
| C 000001 EAN 13 | |
|--------------------|--|

Järgmiseks vajutage **F5**, et jätkata redigeerimist.

Selleks et printida read järjestikus etiketile, vajutage **F5 9 *** mistahes positsioonil (välja arvatud esimesel).

Järgmiseks vajutage **F5**, et jätkata redigeerimisega.

Et muuta ridu vajutage **X**.

19. Üldine tekst*. Igal artiklil võib olla kuni 1024* tärki teksti.

Kasutage **F4**, et liikuda 1 tärk ettepoole gruppides ja **F3**, et liikuda 1 tärk tahapoole. Vajutades **+** kahe sekundi jooksul, et minna viimase teksti tärgi juurde. Vajutades **-** kahe sekundi jooksul, et minna esimese teksti tärgi juurde.

Vajutage **X**, et jätkata määratlades PLU *EAN-i*.

* Vastavalt mudelile.

- Mudelid: W-010, W-015 & M-510, M-515 → Maksimum 1
- Mudelid: W-020, W-025 & M-520, M-525 → Maksimum 2

20. EAN 13. EAN-i kood artiklile määratletakse selles väljas.

Kasutage numbriklahve, et sisestada EAN-i kood artiklile või kasutage skannerit. Vajutage **X**, et jätkata määratlades PLU *klassi*.

21. KLASS:

See on määratlemaks, kas artiklil on jälgitavust.

1. **KLASS = 0:** Ei ole jälgitavust. Vajutage *, et lõpetada PLU programmeerimine.
2. **KLASS ≠ 0:** Jälgitavus. Klass, kuhu PLU kuulub, määratakse siin. On olemas 10 erinevat klassi.

*

| | |
|---------------------------|---|
| C 000001 CLASS MILK | 1 |
|---------------------------|---|

* *Vastavalt mudelile.*

- Mudelid: W-010, W-015 & M-510, M-515 → Maksimum 1
- Mudelid: W-020, W-025 & M-520, M-525 → Maksimum 2

 Kui PLU-l on jälgitavus, vaadake sekt. 6.5. JÄLGITAVUS.

22. IDN

Kui PLU-le määrati klass eelmises punktis, siis Toote kood (IDN), millele PLU kuulub peab olema määratud selles väljas kasutades numbriklahve. Number võib olla vahemikus 1 kuni 20*.

*

| | |
|-------------------------|---|
| C 000001 Idn MILK | 1 |
|-------------------------|---|

*

* *Vastavalt mudelile.*

- Mudelid: W-010, W-015 & M-510, M-515 → Maksimum 10
- Mudelid: W-020, W-025 & M-520, M-525 → Maksimum 20

Vajutage X, et jätkata määratledes *tšekki*, mis on seotud PLU-ga.

*Ainult mudelitele W-020, W-025, M-520 ja M-525

23. Logo.

Artikliga seotud logo programmeeritakse siin. Kaalul on üks kogumik programmeeritud logosid.

| |
|--------------------------|
| C 000001 LOGO MILK |
|--------------------------|

Vajutage *, et salvestada.

24. Muuda hinda

Kui see väli on programmeeritud "Jah"-le, siis on võimalik modifitseerida artikli hinda vajutades selle otsest klahvi. Toiming on järgmine:

1. Hoidke otse klahvi vajutatuna
2. Sisestage uus hind
3. Vajuta *

| | |
|-------------------------------|-----|
| C 000001 ALT PRICE MILK | YES |
|-------------------------------|-----|

Kui kõik detailid seoses artikliga on sisestatud, vajutage * et salvestada andmed.

25. Toitumisteemalised vastused

Toitumisteemalised vastused põhinevad 14 erineva pikkusega tekstil, seega:

- Esimesel ja teisel tekstil on 30 tärki.
- Järgmistel kaheteistkümnel tekstil o 15 tärki.

On võimalik redigeerida toote toitumisteemalist teksti nii, et kui tabulaatori tärki kasutada, prinditakse tekst 2 veeruna toitumistabelis. Selleks et jaotada informatsiooni nendesse veergudesse, redigeerige osa esimesest veerust, ja siis sisestage tabulaatori tärk (15), ja viimaks kõik informatsioon seoses teise veeruga.

Toiteväärtuste küsimusi saab muuta punktis 6.8

3.1.2. Artikli kopeerimine

Viige läbi järgmine toiming:

0 0 0 0 0 1

C 000000

◇ C *

C 000001
P L U 1
NAME MILK

1 1 1 1

1 1

*

2

*

1. Sisenege artikli programmeerimisse kaaludel.

2. Valige artikli kood, mida kopeerida.

3. Vajuta ◇ ja vali valik Kopeeri Artikkel koos klahviga C ja kinnitage vajutades *.

4. Valige uue artikli kood.

5. Vajuta *.

6. Vajutage uut otse klahvi, mis on seotud selle artikliga.

7. Vajuta *.

3.1.3. Artikli kustutamine

Viige läbi järgmine toiming:

0 0 0 0 0 1

C 000000

◇ C

C 000001
P L U 1
NAME MILK

*

1. Sisenege artikli programmeerimisse kaaludel.

2. Valige artikli kood, mida kustutada.

3. Vajuta ◇ ja vali valik Kustuta Artikkel koos klahviga C.

4. Vajuta *.

4.TARNIJAD [2]


Kaaludel saadaval olevate tarnijate maksimum arv sõltub mudelist.

- Mudelitel: W-010, W-015, M-510 & M-515 → Max.: 5 Tarnijat.(**V5**)
- Mudelitel: W-020, W-025, M-520 & M-525 → Max.: 10 tarnijat .(**V10**)

Klahvid, mis vastavad tarnijatele on märgitud tähega V, millele järgneb number, mis on tarnija identifitseerimise number.

(**V1**), (**V2**), jne...)

Tarnijad peavad olema varasemalt registreeritud vastavasse mällu, et saaks salvestada toiminguid, mis on tehtud sama isiku poolt. Kui see pole tehtud, siis ei ole võimalik toiminguid salvestada ja sellega seotud klahvid **V1**, **V2**,... **Vxx** ei ole töökorras.

 Pidage meeles, et sellist tüüpi programmeerimist saab teha ainult ÜLEM kaalul.

4.1. TARNIJATE REGISTREERIMINE [2 1]

Selleks et registreerida mällu uus tarnija:

1.Tehke kindlaks, et kaal on seadistatud **Ülemana** ja sisenege programmeerimise menüüsse **MENU**

2. Trükkige sisenemise kood tarnijate programmeerimiseks **2 1**

3. Vajutage seda klahvi, millele soovite määrata uue tarnija, näiteks **V4**.

Sümbol **L** näitab, et valitud mälu on VABA. Kui sellist teadet eui näidata, siis valitud mälu on kasutuses teise müügiassistendi poolt. Vt seksiooni 4.2 **MÜÜGIASSISTENTIDE EEMALDUS** kui soovite vabastada selle mälu.

4. Sisestage 5-kohaline kood uue müügiassistendi jaoks (nagu näiteks **2 7 0 5 4**).

4. Vajuta **X**, et kinnitada ja minna edasi kasutaja nimega.

5. Sisestage uue müügiassistendi nimi* (maksimum 26 tähti): kursori hetke positsioon ilmub ekraani alumisse vasakusse nurka.

* Ainult mudelitel: W-020, W-025, M-520 & M-525

7. Vajuta *****, et kinnitada: uue müügiassistendi ekraani näidatakse (sel juhul, **V5** oma).

8. Minge punkti 3 kui soovite registreerida uue müügiassistendi, või vajutage **MENU** klahvi, et lahkuda programmeerimise menüüst.

MENU

PROG 1
ARTICLES 1-9

2 1

IN n = 1
E =

V4

IN n = 4 L
E = 0

IN n = 4 L
E = 27054

2 7 0 5 4

IN n = 4 L
E = 27054
CARLOS

X

IN n = 5 L
E = 0


IN n = 1
E =

MENU

4.1.1. Konsultatsioon aktiivsete tarnijatega

Kui olete Tarnijate Registreerimise ekraani juures:

1. Vajuta **T/FT**: aktiivsete müügiassistentide klahvid ilmuvad 5te gruppides esimesele reale (näiteks, müügiassistentid 1,3 ja 4). Koodid, mis on seotud iga müügiassistentiga ilmuvad teises reas.
2. Vajutage **X** klahvi, et liikuda järgmise 5 müügiassistenti gruppi.
3. Kasuta **+** ja **-** klahve, et liikuda edasi või tagasi, et vaadata müügiassistente.
4. Vajuta **MENU**, et minna tagasi tava töörežiimi.

 Selleks et muuta koodi või müügiassistenti nime peab ta enne eemaldama ja uuesti registreerima.

4.1.2. Treenimise režiim

DIBAL 500 Seeria kaalul on spetsiaalne töörežiim, et treenida välja uued müügiassistentid.

Selles töörežiimis tehingud ei arvestata kaalu kogusummadele ning väljastatud tšekkidel on järgmine rida teksti:

***** Treenimise režiim *****

TREENIMISE REŽIIMI SISENEMINE

1. Tehke kindlaks, et kaal on seadistatud **ÜLEMANA** ja sisenege Müügiassistentide Registreerimise ekraanile.
2. Vajutage selle müügiassistenti klahvi, keda soovite treenida (nagu näiteks **V4**), see müügiassistent peab olema juba varasemalt registreeritud.
3. Valige treenimise režiim vajutades vahesumma **◇** ja ***** klahve: sümbol **E** ilmub ekraanile.
4. Vajuta **MENU**, et lahkuda.

TREENIMISE REŽIIMIST LAHKUMINE (TAVAREŽIIM)

Eemalda tarnijad.

4.1.3. Tellimise režiim

DIBAL's GAMA 500 kaalud pakuvad spetsiaalset töörežiimi, et saaks tellimusi teha.

Olles selles töörežiimis, tehtud tehinguid ei arvestata etikettimise masina kogusummadesse.

TELLIMISE REŽIIMI SISENEMINE.

1. Tehke kindlaks, et etikettimise masin on seadistatud ÜLEMANA ja seda Lisa Kassapidajaid positsioonist.
2. Pange paika kursor kassapidajale, keda treenida (kasutades $\boxed{+}$ või \boxed{Vx}), nt. $\boxed{V4}$. See kassapidaja peab olema varasemalt lisatud.
3. Valige tellimise režiim vajutades $\boxed{F5}$ vahesumma klahvi ja $\boxed{*}$: kaks kasti ilmuvad kassapidaja peale.
4. Vajuta \boxed{MENU} , et lahkuda.

TELLIMISE REŽIIMIST LAHKUMINE.

Kassapidajad peavad olema eemaldatud.

4.2. TARNIJATE EEMALDUS $\boxed{2} \boxed{2}$

Selleks et eemaldada tarnijat, ehk vabastada vastava müügiassistendi mälu, tehke järgnevat:

1. Sisenege tarnijate programmeerimisse ja valige Eemalda Tarnija \boxed{MENU} (2 sec) $\boxed{2} \boxed{2}$.
2. Vajutage selle müügiassistendi klahvi, keda soovite eemaldada, näiteks $\boxed{V4}$. Kui uut müügiassistenti ei registreerita, jääb see klahv passiivseks ja toimingute väärtuseks on null.
3. Vajuta $\boxed{*}$, et kinnitada selle müügiassistendi eemaldus.
4. Vajuta \boxed{MENU} , et minna tagasi töörežiimi.

! See toiming on ainult võimalik siis kui parameeter *Eemalda tarnijaid* on seadistatud *JAH-ile (TESTIMISE REŽIIM)* ja kui mälu, mida soovite kustutada ei ole hetkel kasutuses.

! Kui müügiassistente registreeritakse või eemaldatakse, $\boxed{+}$ ja $\boxed{-}$ klahvid viivad vastavalt edasi ja tagasi järgmise või eelmise müügiassistendi juurde. Nii ka \boxed{C} kustutab andmed, mis on sisendi reas, välja arvatud treenimise režiimis, mis eemaldab vastava müügiassistendi sellest töörežiimist.

! Kui *Kassapidajate eemalduse* parameeter on seadistatud *EI-ile (TESTIMISE REŽIIM)* ja soovite eemaldada kassapidajat või teha päevalõpu toimingut, siis kassapidaja on siiski programmeeritud (kuid mitte aktiivne), aga nende agregaadid on kustutatud.

\boxed{MENU}

$\boxed{2} \boxed{2}$

$\boxed{V4}$

OUT n = 1
E = 0

$\boxed{*}$

\boxed{MENU}

4.2.1. Kõigi tarnijate eemaldus

Saate lülitada välja kõik müügiassistente klahvid korraga.

Selleks:


1. Vajuta **T/FT** (ALL).
2. Vajuta *****, et kinnitada kõikide tarnijate eemaldus.

4.3. KASSASAHTLI TOIMINGUD [2][3]

500 Seeria kaalud lubavad koostööd kassasahtliga. Selleks on vaja ühenduskaablit ja töörežiim peab olema aktiveeritud (Vt sekt .5.1.7.5 KASSASAHTLI KONTROLL). Kassasahtli toimingud jaoks:

1. Kontrollige, et kaalud on ÜLEMAD, vajutage **MENU** (2 sec) Sisestage sisenemise kood tarnija konfiguratsiooni **2** **3**.
2. Kui soovite raha HOIULE panna kassasahtlisse päeva mingil ajahetkel, vajutage **1**
3. Kui soovite raha VÄLJA VÕTTA kassasahtlist päeva mingil ajahetkel, vajutage **2**.
4. Sisestage summa, mis on praegusel toimingul käsil (hoiulepanek või väljavõtmine) kaaludel, kasutades numbriklahve. Kasutage **C** vea korral, et kustutada.
5. Vajuta *****, et andmeid valideerida: kaalud uuendatakse ning kassasahtel avaneb automaatselt.

Selleks et reguleerida kassasahtli BILANSSI on võimalik väljastada vastav nimekiri, millele on kogusummad prinditud vastavalt makseviisidele ja kassasahtli bilansile.

 On võimalik avada kassasahtli tava töörežiimis (positsioon 0) olles tšeki väljastamise faasis kui vajutada **+** mingil ajahetkel, peale vajutamist: ***** või **0**.

4.4. AKTIIVNE TARNIJA [2][4]

See lubab valida tarnijaid, et teha tehnikuid. Ainult valige vajatud tarnijad ning vajutage *****, et salvestada.

T/FT

MENU

2 **3**

1

2

1 = DEPOSIT
2 = WITHDRAW

DEPOSITING 0.00

WITHDRAWING 200.00

CASH
UPDATED

5.KONFIGURATSIOON [3]

5.1. PÕHIKONFIGURATSIOON

Need parameetrid lubavad programmeerida toimingute seadistust seksioonis, kus kaalud on installeeritud.

Juurdepääs põhiprogrammeerimise menüüsse saavutatakse vajutades **MENU** 2 sekundit.

Peale juurdepääsu saavutamist programmeerimise, valige valik **3** Seksiooni Konfigureerimine ja ***** vajutus kinnitamiseks.

Vahetage ühelt valikult teisele kasutades **F2**, et minna allapoole menüüs ja **F1**, et minna ülespoole.

Valiku saab selekteerida sisestades selle koodi kasutades numbriklahve.

MENU

| | |
|----------|-----|
| PROG | 1 |
| ARTICLES | 1-9 |

3

| | |
|--------------|-----|
| PROG | 3 1 |
| CONFIGURA | 1-7 |
| CONF WITH PC | |

Et lahkuda Konfiguratsiooni programmeerimisest, vajutage **MENU**

! Kui programmeerimise menüü madalamat taset näidatakse, siis on võimalik printida parameetrite nimekirja vajutades klahvi PRINT.

5.1.1. PC Konfiguratsioon [3 1]

See programmeerimine lubab määratleda kõik parameetrid, mis on seotud PC kommunikatsiooniga.

Et siseneda sellesse menüüsse, vajuta **MENU** 2 sekundit ja siis **3 1**.

Vahetage ühelt valikult teisele kasutades **F2**, et minna allapoole menüüs ja **F1**, et minna ülespoole.

Juurdepääs alamenüüsse saavutatakse vajutades klahvi ***** või sisestades otse iga alamenüü koodi.

Et lahkuda Konfiguratsiooni programmeerimisest, vajutage **MENU**

MENU

| | |
|----------|---------|
| PROG | 3 |
| ARTICLES | 3-9 1-9 |

3 1

| | |
|--------------|-----|
| PROG | 3 1 |
| CONFIGURA | 1-7 |
| CONF WITH PC | |

5.1.1.1. Päeva liikumised [311]

Selle parameetri väärtus näitab, kas kaal saadab andmeid arvutile. See parameetril on üks järgmistest väärtustest:

'EI' – Kaal EI saada andmeid arvutile.

'JAH' – Kaal SAADAB andmeid arvutile.

'PÄEVA LÖPP' – Kaal saadab andmeid arvutile kui tellida Päeva Lõpp.

| | |
|--------------|-------|
| PROG | 3 1 1 |
| Day Movement | |
| YES | |

5.1.1.2. Päevalõpp [312]

Selle parameetri väärtus näitab, kas kaal sulgeb kaupluse ja saadab andmed arvutile.

'0' - Väljalülitatud päevalõpp.

'1' - Sisselülitatud päevalõpp.

| | |
|------------|-------|
| PROG | 3 1 2 |
| End of Day | 0 |

5.1.1.3. Etiketi sõnumid arvutis [313]

Seda parameetrit kasutatakse selleks et eristada sõnumeid, mis saadetakse PC-le, kas tšeki või etiketi puhul.

'0' – See ei erista sõnumeid tšekilt ja etiketilt.

'1' – See eristab sõnumeid tšekilt ja etiketilt.

| | |
|---------------|-------|
| PROG | 3 1 3 |
| Message Label | 0 |

5.1.1.4. PC Tšeki Registreerimine [314]

Seda parameetrit kasutatakse, et valida üks kahte tüüpi olevast tšeki registrist, mida saab kasutada otsese tšeki koopia saatmisel PCle, ehk kaaludes läbiviidud tehingud.

Võimalikud väärtused:

'LA' – Tehinguid saadetakse PC-le läbi LA registri.

'LY' – Tehinguid saadetakse PC-le läbi LY registri.

'HV' – Tehinguid saadetakse PC-le läbi HV registri.

'HT' – Tehinguid saadetakse PC-le läbi HT registri. See režiim on soovitatud lihtsustatud arve jaoks.

'HA' – Tehinguid saadetakse PC-le läbi HA registri. See on soovitatud režiim jälgitavuseks. Toote identifitseerimise number saadetakse.

| | |
|---------------|-------|
| PROG | 3 1 4 |
| PC Receipt Re | |
| LA | |

5.1.1.5. PC-ga kommunikatsiooni aruanne [3 1 5]

| | |
|---------------|-------|
| PROG | 3 1 5 |
| PC Com Report | 0 |

See parameeter lubab mitmete sõnumite näitamist printeril, näidates erinevate toimingute staatuseid, mida tehakse PC kommunikatsiooniga.


'0' – Sõnumeid toimingutest, mis on seotud PC kommunikatsiooniga ei prindita.

'1' – Sõnumeid toimingutest, mis on seotud PC kommunikatsiooniga prinditakse.

Neid sõnumeid luuakse erinevateks protsesside jaoks, nagu "algata ja lõpeta Päeva Algus", "algata ja lõpeta hinna saatmine", "algata kaalud", jne. Näide sellisest sõnumist:

PC algatab Päeva Alguse. (PC: START 2000)
"Päeva Lõpu ALGATUS Sõnum: xx"

PC lõpetab Päeva Alguse. (PC: END 2000)
"Päeva Lõpp OK Sõnum: xx"

 Aeg ja kuupäev, millal sündmused toimuvad, näidatakse sõnumi üleval reas. Sisemise sõnumi number, mis on saadetud PC ja kaalude vahel, prinditakse iga teksti lõpus.

5.1.1.6. Lao saatmine [3 1 6]

See seadistus näitab, kas kaalud saadavad laovarud PC-le või mitte.

'EI' – Ei saada laovarusid.

'JAH' – Saadab laovarusid.

| | |
|---------------|-------|
| ROG | 3 1 6 |
| SENDING STOCK | |
| NO | |

5.1.1.7. Laos liikumise saatmine [3 1 7]

See seadistus näitab, kas kaal saadab lao liikumised PC-le või mitte.

'EI' – See ei saada liikumisi.

'JAH' – Saadab liikumisi.

| | |
|------------------|-------|
| PROG | 3 1 7 |
| SENDING MOVEMENT | |
| NO | |

5.1.1.8. Printimise parameetrite saamine [3 1 8]

See parameeter näitab, kas kaal saab printimise parameetreid või säilitab neid juba programmeerituna.

'EI' – Kaal ei saa parameetreid. See hoiab neid, mis tal juba varasemalt on.

'JAH' – Kaal saab parameetreid ja modifitseerib neid, mis tal olid.

5.1.2. Konf. klaviatuuri [3 2]

See programmeerimine lubab määratleda kõik parameetrid, mis seotud klaviatuuri ja klahvide funktsioonidega.

Selleks et siseneda menüüsse, vajutage **MENU** 2 sekundit ja siis **3 2**.

Vajutage *****

MENU
3 2

| | |
|----------------|-----|
| PROG | 3 2 |
| CONFIGURA | 2- |
| CONF. KEYBOARD | |

Juurdepääs alamenüüdesse on võimalik vajutades klahvi ***** või sisestades otse alamenüü kood peale **MENU** vajutust.

Vahetage ühelt valikult teisele kasutades **F2**, et minna allapoole menüüs ja **F1** et minna ülespoole.

MENU

Et lahkuda Konfiguratsiooni programmeerimisest, vajutage **MENU**

5.1.2.1. Massi tagastus [3 2 1]

Kasutage seda parameetrit, et panna paika, kas tava töörežiimis, koos **F1** klahviga saab kaalutud artikleid tagastada.

'JAH' – Lubab kaalu tagastuse toiminguid.

'EI' – Ei luba kaalu tagastuse toiminguid.

F1

| | |
|---------------|-------|
| PROG | 3 2 1 |
| WEIGHT REFUND | |
| YES | |

5.1.2.2. Hinna fikseerimine [3 2 2]

See valik lubab klahvi **F2** aktiveerimist või mitte. See parameeter mõjutab ainult **F2** klahvi kui kaal on **normaalse funktsiooni** peal, ja selle eesmärgiks on pakkuda artikli või hinna fikseerimist:

'JAH' – Lubab hinna seadistust. (Vaikeväärtus).

'EI' – Hinda ei saa seadistada.

F2

| | |
|-----------|-------|
| PROG | 3 2 2 |
| FIX PRICE | |
| YES | |

5.1.2.3. Vabasta hind [3 2 3]

Tava töörežiimis on kaal võimeline vabastama artiklite hinda mälust koos klahvi **F3** abiga. Selle parameetriga on võimalikud väärtused:

'JAH' – Hinna vabastuse toimingud on lubatud. (**F3** klahv on aktiveeritud)

'EI' – Hinna vabastuse toimingud ei ole lubatud. (**F3** klahv on väljalülitatud.)

F3

| | |
|------------|-------|
| PROG | 3 2 3 |
| FREE PRICE | |
| YES | |

TÄIELIKULT VÄLJALÜLITUNUD F3' – see lülitab välja kõik F3 klahvi funktsioonid.

Kontrollige, et staatus Modifitseeri Hinda on aktiveeritud.

5.1.2.4. Otsene hind [3 2 4]

Kui kaal on tava töörežiimis, siis klahv **F4** lubab töörežiimide vahelist vahetust, et teha toiminguid otsese hinnaga ja artikli koodiga.

See valik lubab klahvi funktsiooni selleks et limiteerida kasutaja juurdepääsu artiklitele, mis ei ole otseses klaviatuuris või siis et hoiduda toodete müümist otsese hinnaga.

'LUBATUD' – Lubab otsese hinnaga toiminguid.

'EI OLE LUBATUD' – Takistab otsese hinnaga toiminguid.

'KOHUSTUSLIK' – See muudab töö otsese hinnaga kohustuslikuks. (**F4** klahv on väljalülitatud.)

'PEALE DP NORMAALNE' – Taastage tava režiim peale töötamist otsese hinnaga.

'AFTER NORMAALSET DP' – Taastage otsese hinna režiim peale normaalse hinnaga töötamist.

F4

| | |
|--------------|-------|
| PROG | 3 2 4 |
| DIRECT PRICE | |
| ALLOWED | |

5.1.2.5. Korrutamine [3 2 5]

Seda valikut kasutatakse, et määrata, kas kaal saab hakkama korrutamise toimingutega tava töörežiimis.

'JAH' – Lubab korrutamist. (vaikeväärtus)

'EI' – Ei luba korrutamist.

'JÕU ÜHIK' – Lubab korrutamist. Ühikuid peab sisestama kõikides artiklite tehingutes, mis on liigitatud ÜHIK tüübina.

5.1.2.6. Lahutamise [3 2 6]

Just nagu eelmine parameeter, kuid lahutamiste toimingute jaoks.
(klahv)

'JAH' – Lubab lahutamist. (Vaikeväärtus)

'EI' – Ei luba lahutamist.

| | |
|---------------|-------|
| PROG | 3 2 5 |
| MULTIPLICATIO | |
| YES | |

5.1.2.7. Liitmine [3 2 7]

Just nagu eelmine parameeter, kuid liitmisega seotud toimingutega.
(klahv)

'JAH' – Lubab liitmist. (Vaikeväärtus)

'EI' – Ei luba liitmist.

| | |
|--------------|-------|
| PROG | 3 2 6 |
| SUBSTRACTION | |
| YES | |

5.1.2.8. Vahesumma [3 2 8]

Lubab konfigurereida (**vahesumma**) klahvi. Saate sisestada ühe järgmistest väärtustest:

'0' – Klahv on töötamas vahesumma toiminguteks. Vajutades vahesumma ilmub ekraanile ja vajutades klahve ja saate ülevaadata tšekki ridade kaupa.

'1' – klahv on väljalülitatud igaks vahesumma toiminguks.

'2' – klahv on sisselülitatud nii vahesumma ja ajutine vahesumma. Kui toimingut salvestatakse, siis vahesummat näidatakse 4 sekundit (**ajutine vahesumma**). Veelgi, vajutades ja müügiassistendile vastavat mälu klahvi, ilmub vahesumma ekraanile ja seejärel vajutades klahve ja saab tšekki üle vaada ridade kaupa.

'3' – Ainult ajutise vahesumma toiminguid tehakse.

| | |
|----------|-------|
| PROG | 3 2 7 |
| ADDITION | |
| YES | |

| | |
|----------|-------|
| PROG | 3 2 8 |
| SUBTOTAL | 0 |

5.1.2.9. Klaviatuuri filter [3 2 9]

Kasutage seda parameetrit, et lubada filtri tekkimist, mis takistab kahe klahvi korraga vajutamist.

'JAH' – Filter töötamas. Väärtus, mida vajutati varasemalt domineerib.

'EI' – Filter ei tööta.

| | |
|---------------|-------|
| PROG | 3 2 9 |
| KEYPAD FILTER | 0 |

5.1.3. Tšeki konfiguratsioon [3 3]

See programmeerimine lubab määratleda kõik parameetrid, mis on seotud tšeki andmetega ja printimisega.

Et siseneda menüüsse, vajutage **MENU** 2 sekundit ja siis **3 3**.

Vajutage

Juurdepäas alamenüüdesse on võimalik vajutades klahvi

või sisestades otse alamenüü kood, peale klahvi

MENU vajutust.

Vahetage ühelt valikult teisele kasutades **F2**, et minna allapoole ja **F1**, et minna ülespoole.

Et lahkuda Konfiguratsiooni programmeerimisest, vajutage **MENU**.

MENU

3 3

| | |
|---------------|-----|
| PROG | 3 3 |
| CONFIGUR | 3-7 |
| CONF. RECEIPT | |

5.1.3.1. Kalkuleeri vahetusraha [3 3 1]

Selle valikuga saate panna paika, kas kaal peab vahetusraha kalkuleerima enne tšeki väljastust või mitte. Selleks:

'EI' – Ilma vahetusraha kalkuleerimata. (Vaikeväärtus)

'VIIVITUS' – Koos vahetusraha kalkuleerimisega, peale 10 sekundi pikkust pausi.

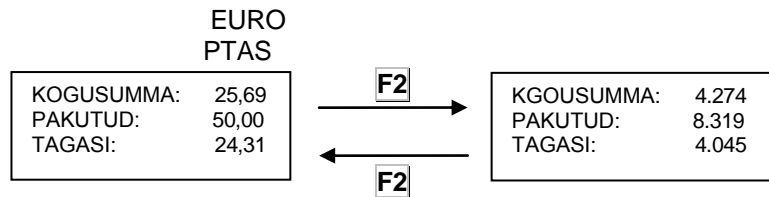
'JAH' – Koos vahetusraha kalkuleerimisega, oodakse *]. vajutamise.

Sisestage vajatud vahetusraha väärtus numbriklahvidega.

| | |
|---------------|-------|
| PROG | 3 3 1 |
| EXCHANGE CALC | |
| YES | |

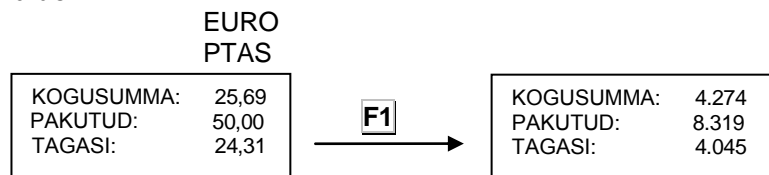
Kui tegutsete teise valuutaga (nagu näiteks PTAS) ja põhilise valuutaga (näiteks EURO), neid saate vahetada vajutades klahvi **F2**.

Näide 1:



Kui tegutsete teise valuutaga (näiteks PTAS) ja põhilise valuutaga (näiteks EURO), siis näidatakse ajutiselt teist valuutat ekraanil kui vajutada **F1**.

Näide 2:



Selleks et saada kõik need toimingud tehtud, siis peaks valik "Kalkuleeri Vahetusraha" olema enne aktiveeritud.

5.1.3.2. Kliendi number [3 3 2]

See otsustab, milline number ilmub tšeki numbril, üks järjestikune number, mida kaal pakub ise või number, mida kaal küsib enne tšeki printimist (Kliendi number) ja kas see on tšeki number või müügiassistendi kood, mis printitakse. Sisestage ühe järgmistest väärtustest:

'0' – Müügiassistendi number printitakse pealkirja.

'1' – Kliendi numbrit küsitakse enne tšeki printimist, et printida see number lõppu. Müügiassistendi numbre printitakse pealkirja.

'2' – Järgmine järjestikune tšeki number printitakse pealkirja.

'3' – Kliendi numbrit küsitakse enne tšeki printimist ja see number printitakse lõppu. Järgmine järjestikune The next consecutive receipt number is printed in the heading.

5.1.3.3. Tšeki kood [3 3 3]

See parameeter lubab konfigurida kaalu, kas printida artikli kood tšekile või mitte. Sellel parameetril võib olla kaks väärtust.

'EI' – Ei näita artikli koodi tšekil.

'JAH' – See näitab artikli koodi koos kirjeldusega.

| | |
|-----------------|-------|
| PROG | 3 3 2 |
| CUSTOMER NUMBER | 0 |

| | |
|--------------|-------|
| PROG | 3 3 3 |
| RECEIPT CODE | |
| YES | |

5.1.3.4. Taara tšekil [334]

See parameeter on taara printimise seadistamiseks. Saate sisestada ühe nendest väärtustest:

| | |
|-----------------------------|-----|
| PROG RECEIPT TARE YES | 334 |
|-----------------------------|-----|

'EI' – Taarat ei prindita tšekile.

'JAH' – Taara printidakse tšekile.

5.1.3.5. Soodustus kogusummas [335]

See parameeter seadistab kaalu, kas rakendada või mitte soodustustuse tehingu soodustuse protsenti kogusummale, nii kui väärtused on:

| | |
|----------------------------------|-----|
| PROG DISCOUNT IN TOTAL YES | 335 |
|----------------------------------|-----|

'EI' – Soodustust ei kasutata kogusummal.

'JAH' – Soodustuse protsenti kasutatakse tšeki lõpus.

'VIGA' – Protsentuaalne soodustus lisatakse tšeki lõppu, ainult kui seda soovitakse.

'VALIV' – Soodustus lisatakse kogusummale kui soodustust ei ole lisatud reale.


'VALIVUSE VIGA' – Soovi peale see lisatakse (täpselt nagu 'VIGA') ja kui soodustust ei ole lisatud reale.

5.1.3.6. Reaalajas soodustus [336]

Sõltuvalt selle parameetri väärtusest on võimalik lisada soodustuse või mitte tootele, kui olla töö etapis. Kui parameeter on seadistatud:

| | |
|-----------------------------|-----|
| PROG DISCOUNT IN L NO | 336 |
|-----------------------------|-----|

'EI' – Siis EI luba soodustuse lisamist igale tootele.

'JAH' – Lubab soodustuse lisamist (koos .

5.1.3.7. Käibemaks tšekil [337]

See parameeter lubab konfigureerida käibemaksu printimist tšekile.

| | |
|-------------------------------|-----|
| PROG VAT IN RECEIPT YES | 337 |
|-------------------------------|-----|

'JAH' – Käibemaks prinditakse tšekile.

'EI' – Käibemaksu EI prindita tšekile.

'DETAILISEERITUD' - Prindib käibemaksu, kaasaarvatud maksubaas ja käibemaksusumma.

'DETAILISEERITUD KÄIBEMAKS' – Prindib iga toote käibemaksu protsendi ja detailiseeritud käibamksu.

5.1.3.8. Tšeki/ etiketi tüüp [3 3 8]

| | |
|--------------|-----|
| PROG | 338 |
| RECEIPT CONF | 0 |

Vastavalt selle parameetri väärtustele, saate omandada erinevat tüüpi tšekke ja etikette, ja lisaks printida informatsiooni EURODES, siis:

- '0' – Normaalne tšekk ja etikett.
- '1' – Lihtsustatud tšekid: ainult pealkiri 2 printitakse tšekile (aeg, kuupäev ja müügiassistendi number ei lisata ning asendatakse tsentreeritud kuupäevaga).
- '2' – Normaalne tšekk ja normaalne etikett koos teises valuutas oleva kogusummaga.
- '3' – Lihtsustatud tšekk koos teises valuutas oleva kogusummaga.
- '4' – Lihtsustatud tšekk ja etikett koos kogusummaga ja ridadega, mis on teises valuutas.
- '5' – Lihtsustatud tšekk koos kogusummaga ja ridadega, mis on teises valuutas.
- '6' - Lihtsustatud arve.

5.1.3.9. Kustutatud read [3 3 9]

See parameeter näitab, kuidas printida ja saate tühistatud tšeki read saata PC-le. Kustutatud ridu näidatakse videos, pole tähtsust, kuidas need printitakse hiljem. Võimalikud väärtused on:

| | |
|---------------|-----|
| PROG | 339 |
| DELETED LINES | 0 |

'0' – Tühistatud read:

Ei printita tšekile sõnadega "TÜHISTATUD". Ei loeta artiklite numbris tšekil. Ei vilgu ekraanil kui tühistatakse. Ei saadeta PC-sse "Kohesed Müügid" registrisse.

'1' – Tühistatud read:

Printitakse tšekile sõnaga "TÜHISTATUD".
Loetakse artiklite numbritesse tšekil.
Kui on tühistatud, siis neid näidatakse negatiivse väärtusena ekraanil.
Ei saadeta PC-sse "Kohesed Müügid" registrisse.

'2' – Tühistatud read:

Ei printita tšekile koos sõnaga "TÜHISTATUD". Ei loeta artiklite numbris tšekil. Hakkab ekraanil vilkuma kui tühistatakse.
Saadetakse PC-le "Kohesed Müügid" registrisse.

'3' – Tühistatud read:

Printitakse tšekile koos sõnaga "TÜHISTATUD".
Loetakse artiklite numbri arvule tšekil.
Kui tühistatakse, siis neid näidatakse negatiivse väärtusena ekraanil.
Ei saadeta PC-le "Kohesed Müügid" registrisse.

'4' – Tšeki ridu ei saa tühistada.

5.1.3.10. Tšekk ümardamas [3 3 10]

See parameeter on kogusumma ümardamise aktiveerimiseks ja välja lülitamiseks tšekil. Ümardamine viiakse läbi kogusummal peale soodustuste lisamist kogusummale (kus on rakendatav). Järgnev kriteeria on kasutuses:

Summad, mille kordajaks on 5 senti jäetakse nii nagu olid.
Muid summasid ümardakse lähimasse 5 senti kordajani.

| | |
|---------------|--------|
| PROG | 3 3 10 |
| ROUNDING RECE | |
| YES | |

3 rida näidatakse:

Kogusumma (enne ümardamist)
Ümardamine (üles või alla)
Ümardatud kogusumma

Teise valuuta juhul antakse kogusumma alles peale ümardamist.

Võimalikud väärtused sellele parameetrile on:

'EI' – Ilma tšekile ümardamiseta.
'JAH' – Tšekile ümardamisega.

(Selleks et konfiguratsiooniga seadistada müügi tšekkide müüki: See sekt. 5.3.10. LOYALTY STAMPS)

! Ümardamine ei ole mõeldud igale aruandluse nimekirjale, mis on kogutud tšeki ridadele (ehk artiklite müügid), ehk nende nimekirjade summad, mis viitavad kalkulasioonile, kus ei ümardata.

Nimekirjade 7 ja 9 lõpus printitakse rida, mis näitab ümardamiste kogusummat, mis on tšekkidele rakendatud.

E.x. TOTAL GR. ROUNDING OFF -0.02

5.1.4. Etiketi konfiguratsioon [3 4]

See programmeerimine lubab määratleda kõik parameetrid, mis on seotud eriketi andmetega ja printimisega.

Et siseneda sellesse menüüsse, vajutage **MENU** 2 sekundit ja seejärel **3 4**.

MENU
3 4

| | |
|-------------|-----|
| PROG | 3 4 |
| CONFIGURA | 4- |
| CONF. LABEL | |

Vajutage *****

Juurdepääs alamenüüdesse saavutatakse vajutades klahvi ***** või sisestades otse alamenüü kood peale **MENU** vajutamist. Liikuge ühelt valikult teisele vajutades **F2** alla minemiseks ja **F1** ülesse minemiseks.

Et lahkuda Konfiguratsiooni programmeerimisest, vajutage **MENU**

5.1.4.1. Üks Artikkel [3 4 1]

See mõjutab **PRINT** klahvi kui kaal on tava töörežiimis.
See valik lubab kasutada klahvi staatust.

| | |
|--------------------------------|-------|
| PROG ONE ARTICLE ALLOWED | 3 4 1 |
|--------------------------------|-------|

'LUBATUD' – Lubab töötada etikettimise režiimis.
(Vaikeväärtus)

'EI OLE LUBATUD' – See ei luba töötada etikettimise režiimis.

'KOHUSTUSLIK' – Lubab töötada etikettimise režiimis.

'1 ART OBL' – Peate töötama etikettimise režiimis koos artikli kaupa kogusummade akumuleerimisega. Vöökood kogusumma etiketile on valitakse printimise algmenüüs.

5.1.4.2. Liimine paber [3 4 2]

Ei ole saadaval.

5.1.4.3. Automaatne kaalumine [3 4 3]

See valik lubab programmeerida kaalu töötama etikettidega nii, et on fikseeritud artikkel (koos klahviga **F2**) kui plaadile asetatakse raskus, siis etikett prinditakse.

| | |
|---|-------|
| PROG LABEL PER WEI SEL X WEIGHING | 3 4 3 |
|---|-------|

'EI' – Ei luba automaatset kaalumist.

'KOOS MÄLUGA MÜÜK' – Lubab automaatset kaalumist koos mäluklahvi eelvalmisega.

'ILMA MÄLUTA MÜÜK' – See lubab automaatset kaalumist ilma mäluklahvi eelvalikuta. Masin määrab automaatselt müügiassistendi V1 (ÜLEM) või alluva numbri + 1 (ALLUV).

Näide:

Kui kaalu number 2 kasutatakse ja see on seadistatud alluvana, ja kui *automaatse kaalumise* parameeter on seadistatud 2-na, siis kaalud salvestavad kõiki summasid, müügiassistendi V3 all.

5.1.4.4. Etikett kaalumise kohta [3 4 4]

Töötades tšeki režiimis, on lubatud printida etikett iga kaalumise kohta, vastavalt sellele, mis väärtuse parameeter võtab. Sel võib olla üks järgmistest väärtustest:

| | |
|---|-------|
| PROG LABEL PER WEI SEL X WEIGHING | 3 4 4 |
|---|-------|

'EI' – See lubab printida etiketi iga kaalumise kohta, välja arvatud müügi informatsiooni tšekil.

'JAH' – Etikett prinditakse iga salvestatud informatsiooni kohta, seega lubades saada tšekk väljastatud etikettide kohta, alates viimasest sellesse mällu salvestatud tšekist.

'MÜÜK X KAALUMINE' – Vajutades **SHIFT** ja **F1** enne PLU valimist, prinditakse etikett kaalumise kohta, lisaks salvestatakse see sellele järgnevale salvestusele tšekil.

'JAH ILMA KAALUMISETA' – Olles tšeki režiimis, etikett väljastatakse iga läbi viidud salvestuse kohta, EELDADES, ET ARTIKKEL POLE LOETUD SKANNERI POOLT, ja tšeki saab väljastada väljastatud etikettide kohta, alates viimasest tšekist, mis on salvestatud sellesse mällu.

5.1.4.5. Joonda tekstid keskele [3 4 5]

Selle parameetriga saate seadistada kaalu automaatse tekstiridade keskele joondamisele erinevate etikettide formaatide puhul. Olevalt etiketi suurusest ja ridade pikkusest, võib kaal vahetada teksti tärkide suurust nii, et see mahuks ühele reale. Võimalikud väärtused sellele parameetrile:

| | |
|-----------------------------|-------|
| PROG CENTRE TEXTS YES | 3 4 5 |
|-----------------------------|-------|

'JAH' – Joonda tekstiread keskele.

'EI' – Tekstiridu EI joondata keskele.

5.1.4.6. Kokku arvestatud etiketid [3 4 6]

See parameeter on paika panemiseks, kas väljastatud etikette akumuleeritakse.

'NO COPY ACC' – Tava toiming: iga etikett akumuleeritakse müükide kogusummadesse.

| | |
|--------------------------------------|-------|
| PROG LABEL ACCUMUL NO COPY ACC | 3 4 6 |
|--------------------------------------|-------|

Etikettide koopiaid ei saa akumuleerida müükide kogusummadesse.

'NO ACC' – Kõike etikette, mida printitakse, ei akumuleerita müükidesse. Kui kliendi number ilmub, siis näidatakse 0-i ja tšeki number ei kasva. Etikettide koopiaid ei saa akumuleerida müükide kogusummadesse.

'ACC ALL' – Tava toiming: iga etikett akumuleeritakse müükide kogusummadesse.

Etikettide koopiaid saab akumuleerida müükide kogusummadesse.

5.1.4.7. Prindi üldine tekst [3 4 7]

DIBAL'i 500 Seeria kaal lubab iga artikli kohta printida üldist teksti etikettidele. See tekst on programmeeritud peale iga artikli 10-t teksti. Sel on 1024* tärki, kuid koostisosi ei saa sisestada koodina. Kasutage klahve **F3** ja **F4**, et liikuda edasi ja tagasi 20 tärgi kaupa. Seda programmeeritakse etikettide formaatide sektsioonis 124 ja sel parameetril on üks järgmistest väärtustest:

| | |
|------------------------------------|-------|
| PROG GENERAL TEXT NO JUSTIFY | 3 4 7 |
|------------------------------------|-------|

'EI JOONDA TEKSTI' – Ei joonda teksti paremale.

'JOONDAB TEKSTI' – Joondab teksti paremale.

*Ainult mudelitel: W-020, W-025, M-520 ja M-525

5.1.5. Printimise konfiguratsioon [3 5]

See programmeerimine laseb määratleda kõiki parameetreid, mis on seotud printeri andmetega (registri kviitungid, tšeki koopiad, tšeki taasavamine ja makse režiimid).

Et siseneda sellesse menüüsse, vajutage **MENU** 2 sekundit ja seejärel **3 5**.

Vajutage *

Juurdepääs alamenüüdesse on võimalik vajutades klahvi * või sisestades alamenüü kood otse, peale **MENU** vajutust.

Et vahetada ühelt valikult teisele, kasutage **F2**, et minna allapoole menüüs ja **F1**, et minna ülespoole.

Et lahkuda Konfiguratsiooni programmeerimisest, vajutage **MENU**

| |
|-------------|
| MENU |
| 3 5 |

| | |
|----------------------------------|-----------|
| PROG CONFIGURA CONF. PRINT | 3 5 5- |
|----------------------------------|-----------|

5.1.5.1. Kviitung [3][5][1]

Selle valikuga saab kasutaja otsustada kviitungi koos tšekiga vajadusele ja kviitungi koos tšekiga aspektile.

| | | |
|---------|-------|---|
| PROG | 3 5 1 | 0 |
| VOUCHER | | |

Sisestage üks järgmistest väärtustest:

- '0' – Ilma kviitungita.
- '1' – Kviitungiga ja vötkood tšekil (aga mitte kviitungil)
- '2' – Koos kviitungite ja vötkoodiga kviitungitel ja mitte tšekkidel. (Vaikeväärtus)
- '3' – Koos kviitungiga ja vötkoodiga kviitungitel ja tšekkidel.

5.1.5.2. Kviitung (2) [3][5][2]

Seda parameetrit kasutatakse aja (sekundites) seadistamiseks, mille jooksul kviitung printitakse peale tšeki printimist.

| | | |
|-------------|-------|---|
| PROG | 3 5 2 | 0 |
| VOUCHER [2] | | |

Sisestage üks järgmistest väärtustest:

- '0' – Kviitung printitakse 10 sekundit hilje või varem kui vajutate . (Kui printitakse sama printeri poolt, mis tšekkigi).
- '1 kuni '9' – Kviitung printitakse koheselt peale tšeki, nende vaheline paus sõltuvalt ajast, mis on programmeeritud väärtusena.

5.1.5.3. Tšeki koopia [3][5][3]

'JAH' - Lubab tšeki koopiaid teha.

'EI' - Tšeki koopiaid EI saa teha.

| | | |
|--------------|-------|--|
| PROG | 3 5 3 | |
| RECEIPT COPY | | |
| YES | | |

5.1.5.4. Tšeki taasavamine [3][5][4]

500 kaalu mudel annab võimaluse valida tšeki TAASAVAMISE töörežiimi. (Vt Sektsiooni 2.3.8. Tšeki taasavamine)

- '0' – Ilma taasavamiseta
- '1' – Tšeki taasavamine, tava toiming.
- 'X' – Ajaline taasavamine.

| | | |
|-------------------|-------|---|
| PROG | 3 5 4 | 0 |
| RECEIPT REOPENING | | |

Kui kasutaja seadistab väärtuseks muud kui '1' või '0', siis on taasavamine lubatud mingiks kindlaks ajahetkeks. Kui see aeg on möödunud, siis ei saa enam tšekki taasavada.

Kasutage allapoolset tabelit, et konfigureerida taasavamise aja, olenevalt 'X' parameetrist.

| Parameeter | Taasavamise aeg |
|------------|-------------------------------|
| 2 | 1 min. |
| 3 | 1 min. 30 sec. |
| 4 | 2 min. |
| 5 | 2 min 30 sec. |
| 6 | 3 min. |
| 7 | 3 min. 30sec. |
| 8 | 4 min. |
| 9 | Ilma taasavamise ajalimiidita |

5.1.5.5. Kaks makseviisi [3 5 5]

| | |
|--------------|-------|
| PROG | 3 5 5 |
| TWO PAY MODE | |
| NO | |

Dibal's 500 Range scale allows two forms of payment. (see Section.2.3.21 Two Pay Mode).

'NO' – One form of payment

'YES' – Two forms of payment

5.1.5.6. Vötkoodid seksiooni kaupa kviitungil [3 5 6]

Dibal 500 Seeria kaal lubab kviitungil saada spetsiifilist informatsiooni müügist seksiooni kaupa.

'0' – Vötkoodid seksiooni kaupa ei prindita.

'1' – Ühel tšakil prinditakse informatsioon kõikide seksioonide kohta. Kviitungil on vötkood iga seksiooni kohta, mis pannakse tšekkidele müükide kaupa.

'2' – Üks tšekk ja kviitung prinditakse seksiooni kaupa, mis prindib vötkoodi, mis on seotud vastava seksiooniga.

'3' – Tšekk prinditakse seksiooni kaupa (ilma kviitungita), mis prindib vötkoodi, mis on seotud vastava seksiooniga.

Iga seksiooni kood on programmeeritav (Vt seks 6.3 SEKTSIOONID), mis on vaikumisi 2KKNNNNEEEEE kui pole määratud millekski muuks.

| | |
|-----------------|-------|
| PROG | 3 5 6 |
| SECTION BARCODE | 3 |

5.1.5.7. Teksti esile töstmine [3 5 7]

See lubab valida, kuidas teksti esile tösta. Valige üks järgmistest valikutest.

Paksus kirjas → JAH / EI

Allajoonitud → JAH / EI

Kui mõlemaid valikuid valitakse, siis prinditakse mõlemast kombineeritud, kui ei valita ükski nendest, siis teksti ei tösteta esile.

Kui valik on valitud, vajutage *****, et salvestada valik.

5.1.6. Konf. EAN [3 6]

See programmeerimine lubab määratleda kõiki parameetreid, mis on seotud vötkoodi programmeerimise ja printimisega.

Et siseneda sellesse menüüsse, vajutage 2 sekundit MENU ja siis **3 6**.

MENU

3 6

| | |
|-----------|-----|
| PROG | 3 6 |
| CONFIGURA | 6- |
| CONF. EAN | |

Vajutage *****

Juurdepääs alamenüüdesse on võimalik vajutades klahvi ***** või sisestades alamenüü koodi otse peale **MENU** vajutust.

Vahetage ühelt valikult teisele kasutades **F2**, et minna allapoole menüüs ja **F1**, et minna ülespoole.

Et lahkuda Konfigureerimise programmeerimisest, vajutage **MENU**

5.1.6.1. Tšeki vötkood [3 6 1]

See on selleks, et anda teada, kas väljastada vötkood ja millal seda teha:

'EI' – Vötkoodi ei ole.

'JAH KOOS SUMMAGA ≥ 0' – Vötkood tšakil kui kogusumma on positiivne. (Vaikeväärtus)

'JAH KUI SUMMA ≤ 0' – Vötkood tšakil on alati positiivne. Kui kogusumma on negatiivne, näidatakse nulli.

'JAH – ABSOLUUTNE SUMMA' – Vötkoodis alati kajastatakse kogust.

| | |
|------------------|-------|
| PROG | 3 6 1 |
| BAR CODE - RE | |
| YES – ABS AMOUNT | |

5.1.6.2. Vötkood etiketil [362]

See on selleks, et anda teada kaalule kui ta peaks väljastama vötkoodi ja kui ta nii peaks tegema:

| | |
|----------------|-----|
| PROG | 362 |
| BAR CODE - LA | |
| YES WITH AMMNT | ≥ 0 |

'EI' – Ilma vötkoodideta.

'JAH KOOS SUMMAGA ≥ 0' – Vötkood tšekil kui kogusumma on positiivne. (Vaikeväärtus)

'JAH KUI SUMMA ≤ 0' – Vötkood alati, kui kogusumma väärtus positiivne. Kui kogusumma on negatiivne, siis null ilmub vötkoodi välja. Ei ole vötkoodi.

'JAH – ABSOLUUTNE SUMMA' – Vötkood alati, koos summa absoluutse väärtusega, millesse kirjutatakse.

| | |
|----------------|-----|
| PROG | 363 |
| INTERPRET LINE | |
| NO CODEBAR | |


Vajutage , et minna järgmise parameetri juurde.

5.1.6.3. Väljenda Rida [363]

See parameeter on vötkoodi väljenduse seadistamiseks. Võimalikud väärtused on:

'EI OLE VÖTKOODI' – Kui summa ületab limiiti (999,99 €), siis ei prindita vötkoodi tšekile.

'VÄLJENDA RIDA' – Kui summa ületab limiiti (999,99 €), siis väljendatud rida ei prindita tšekile vötkoodina, vaid prinditakse numbrina.

 Kui töötakse vaikevötkoodiga või vötkoodiga, mis on määratletud kasutaja poolt, ainult 5 positsiooniga väjendage kogusummat (Nt. 2AABBBEEEE), maksimum summa, mida saab näidata on 999,99. Kui juhtub olema rohkem numbrikohti, siis väljenduse parameeter ei saa näidata summat vötkoodina. (Nt kui vötkoodiks on 2AABBBEEEE, saab seda näidata kuni 9999,99-ni)

| | |
|------------------|-----|
| PROG | 364 |
| EAN – 13 RECEIPT | |
| F 80 | |

5.1.6.4. EAN-i 13 tšeki formaat [364]

Koos selle parameetriga, saate määrata, kas vötkood prinditakse nii tšekile kui ka etiketile:

'VAIKIMISI' – Vötkoodi vaikeformaat. (Vaikeväärtus)

'F 80' – Spetsiaalne formaat tšeki režiiimis.

Siin üleüldinel EAN13 vötkood on defineeritud tšekil. Seda nimetatakse spetsiaalseks vötkoodiks.

Numbreid sümboliseeritakse otse vötkoodile ja nende erinevate tähtede tähendust näidatakse Tabelis 5.2

| | |
|----------------|-----|
| PROG | 365 |
| EAN 13 RECEIPT | |
| 20BBBBEEEE | |

5.1.6.5. EAN-i 13 tšekk [365]

Siin üldine globaalne EAN13 vötkood on defineeritud tšeki jaoks (spetsiaalne vötkood).

Numbreid sümboliseeritakse otse vötkoodis ja erinevate tähtede tähendust näidatakse Tabelis 5.2.

5.1.6.6. EAN-i 13 etiketi formaat [3 6 6]

Selle parameetriga saate panna paika, kas vötkoodi prinditakse nii tšekile kui ka etiketile:

| | |
|----------------|-------|
| PROG | 3 6 6 |
| EAN – 13 LABEL | |
| SECTION | |

'VAIKIMISI' - Vötkoodi vaikeformaad. (Vaikeväärtus)

'F 81' - Spetsiaalne formaad etikettimise režiimis.

'ARTIKLI FORMAAT' - Spetsiaalne formaad väljas FTO EAN artikli jaoks.

'ARTIKKEL' - Spetsiaalne formaad EAN-i väljas artiklile.

'SEKTSIOON' - EAN-i väljas sektsiooni jaoks.

Vaikeformaadid genereeritakse automaatselt kaalu poolt, samal ajal kui spetsiaalsed formaadid on määratletud kasutaja poolt kondifuratsiooni parameetritega. (EAN 13 ETIKETT).

Konfiguratsiooni parameeter EAN 13 Etikett on spetsiaalne vötkood, mis prinditakse etiketile. See on tähtnumbriline tekst koos 12ne positsiooniga. Need peavad olema programmeeritud sama moodi nagu tekst pealkirjadele ja artikli nimi.

Numbreid sümboliseeritakse otse vötkoodi ja erinevate tähtede tähendust näidatakse allpool, Tabelis 5.2 .

Tšeki ja etiketi vaikevötkood on:

'2AABBBBEEEE'

Vajutage *****, et minna järgmise parameetrini.

| Täht | Tähendus | Täht | Tähendus |
|----------|---------------------|----------|---|
| A | Tooterühm | N | Tšeki number |
| B | Kliendi number | Q | Kontrolli tšekk |
| C | Toote kood | R | Mass koos 2 numbrikohaga |
| D | Töötaja kood | T | Taara |
| E | Kogusumma või Tšekk | X | Hind |
| F | Summa märk | V | Looma number |
| G | Artiklite arv | W | Etiketi formaadi number |
| H | Mass | Y | Kogusumma teises valuutas |
| I | Käibemaksu tüüp | d | Massi formaad EAN-i jaoks (g, dag, hg) |
| K | Sektsioon | w | Mass vastavalt formaadile (4 numbrikohta) |
| L | Partii number | v | Summa kümnetes |
| M | Kaalu number | z | Summa sadades |

Tabel 5.2

5.1.6.7. EAN-i 13 Etikett [3][6][7]

Siin üldine EAN13 globaalne vötkood on väljendatud etiketi jaoks (spetsiaalne vötkood).

| | |
|----------------------|-------|
| PROG EAN 13 LABEL | 3 6 7 |
|----------------------|-------|

Numbreid sümboliseeritakse otse vötkoodis ja erinevate tähtede tähendust näidatakse Tabelis 5.2.

Vajutage selleks et minna järgmise parameetrisse.

5.1.6.8. EAN-i 128 Formaat[3][6][8]

Ei ole saadaval.

5.1.6.9. Skanneri* müügi režiim [3][6][9]

See valik lubab teha otsest artiklite müüki kasutades skannerit kui kaal on tšeki režiimis.

Võimalikud väärtused on:

| | |
|----------------------------|-------|
| PROG SCANNER SOLD NO | 3 6 9 |
|----------------------------|-------|

'EI' – Ei ole võimalik teha otsest artiklite müüki kasutades skannerit.

'KOOS MÜÜGI MÄLUGA' – On võimalik teha otsene artiklite müüki kasutades skannerit. Esimeses müügis kasutades skannerit toodete lugemiseks, peab olema tarnija valitud.

'ILMA MÜÜGI MÄLUTA' – On võimalik teha otsest artiklite müüki kasutades skannerit. Kaal määrab automaatselt skanneri poolt loetud artiklite tarnija (V1 ülem ja Alluva number +1 alluvatel)

Vajutage , et minna järgmise parameetrisse.

| |
|--|
| * Mudelid: W-020, M-520, W-025 & M-525 |
|--|

5.1.6.10.EAN-i 128 lugemine [3][6][10]

Ei ole saadaval.

5.1.6.11.Substitution Letters Prepack Reading [3][6][11]

'EI' – Ei luba otsest lugemist kasutades FIKSEERITUD MASSI või FIKSEERITUD SUMMA skannerit.

'JAH' – Lubab otsest lugemist kasutades FIKSEERITUD MASSI või FIKSEERITUD SUMMA skannerit.

| | |
|------------------------------|--------|
| PROG SUSTIT LETTERS NO | 3 6 11 |
|------------------------------|--------|

Vajutage , et minna järgmise parameetrisse.

| |
|--|
| * Mudelid: W-020, M-520, W-025 & M-525 |
|--|

5.1.6.12. Kood 25 [3 6 12]

Kasutage seda, et määratleda seadistus globaalsele Koodile 25, vötkoodi printimise formaadile. Vaikeformaat on "21CCCCCEEEEEHHHH". *Samad asendustähed nagu EAN13 on kasutuses.*

| | |
|------------------|--------|
| PROG | 3 6 12 |
| CODE 25 | |
| 21CCCCCEEEEEHHHH | |

5.1.6.13. Kood 25 kontrollsumma [3 6 13]

Kasutage seda seadistust, et valida paarsus, mida kasutatakse Kood25 vötkoodi kontrollsumma kalkuleerimisel. Järgmised valikud on saadaval:

- 'MITTE ÜKSKI' – 0 prinditakse kontrollsummasse.
- 'PAARITU' – mass 1 on määratletud paaritutele numbritele ja mass 3, paaris numbritele, et kalkuleerida kontrollsumma.
- 'PAARIS' – mass 3 on määratletud paaritutele numbritele ja mass 1, paaris numbritele, et kalkuleerida kontrollsumma.

5.1.6.14. EAN-i formaat rea kaupa [3 6 14]

Ei ole saadaval.

5.1.7. Konfiguratsioon. Muud [3 7]

See programmeerimine lubab määratleda teisi toimingute parameetreid, mis on seotud vötkoodide programmeerimisega ja printimisega.

Et siseneda sellesse menüüsse, vajutage MENU 2 sekundit ja [3 7].

Vajutage *

| | |
|-------------|-----|
| PROG | 3 7 |
| CONFIGURA | 7-7 |
| CONF. OTHER | |

Juurdepääs alamenüüdesse saavutatakse vajutades klahvi * või sisestades otsese alamenüü kood, peale

MENU vajutades.

Vahetage ühelt valikult teisele kasutades klahvi **F2** et minna allapoole menüüs ja **F1** et minna ülespoole. Et lahuda Konfiguratsiooni programmeerimisest, vajutage **MENU**.

5.1.7.1. Ühikus x 1000 [3 7 1]

Siin saate otsustada, kas kogumi nimekirjas olevad massi kogusummad prinditakse grammides või kilogrammides.

- '0' – Kogutakse ühiku müügid grammides. (Vaikeväärtus)
- '1' – Kogutakse ühiku müügid kilogrammides.

| | |
|--------------|-------|
| PROG | 3 7 1 |
| UNITS X 1000 | |
| NO | |

5.1.7.2. Koodi numbrid [3 7 2]

Saate otsustada kui palju numbreid peate sisestama, et otsida artikkel olles tava töörežiimis. Maksimum pikkus, mis artikli koodil olla võib, on 5 numbrikohta.

- '0' – 6 numbrit artikli koodi kasutatakse.
- '1' kuni '6' – Nii palju numbreid kasutatakse, nagu on programmeeritud numbrites kasutuses.

| | |
|--------------|-------|
| PROG | 3 7 2 |
| CODE NUMBERS | 0 |

5.1.7.3. Parim enne [3 7 3]

Printimise režiim müügis kuupäeva kaupa on saavutatud seadistades selle väärtuse parameetreid.

'AINULT PLU' – Ei luba printida üleüldist müüki kuupäeva kaupa (F5). Iga PLU müük kuupäeva kaupa prinditakse.

'JAH - GLOB PREVAIL' – Lubab globaalse kehtivusaja programmeerimist (F5) ja globaalne kehtivusaeg domineerib.

'KÖIK' – Keelab kõik müügikuupäeva printimised.

'SI-PLU PREVAIL' – Labab globaalse kehtivusaja programmeerimist (F5) ja artikli kehtivusaeg domineerib.

| | |
|-------------|-------|
| PROG | 3 7 3 |
| BEST BEFORE | |
| ONLY PLU | |

MENU

[3 7]

| | |
|------------------|--------|
| PROG | 3 6 13 |
| CODE 25 CHECKSUM | |
| NINGUNA | |

5.1.7.4. Reklaamimine [374]

PROG 374
ADVERTISING 0

Reklaami sõnumeid näidatakse automaatselt ostja ekraanil ja vastavalt valitud valikule, ka müügiassistendi ekraanil, kui mingi ajahetk möödus viimasest kaaluga tehtud toimingust ja mingit raskust ei ole asetatud plaadile. Kaal näitab reklaame. Allpool asuv tabel näitab võimalikke väärtuseid ja vastavaid aegu:

| Väärtus | Aeg (sec.) | Väärtus | Aeg (Sec.) |
|---------|--------------|---------|------------|
| 0 | Mitte kunagi | 5 | 10 |
| 1 | 1 | 6 | 20 |
| 2 | 2 | 7 | 30 |
| 3 | 5 | 8 | 40 |
| 4 | 7 | 9 | 50 |

5.1.7.5. Sahtli kontroll [375]

See parameeter lubab sisselülitada või väljalülitada kassasahtli kontrolli.

PROG 375
DRAW CONTROL
CONTROL OFF

'KONTROLL VÄLJALÜLITATUD' – Kassasahtli kontroll on väljalülitatud.

'KONTROLL SISSELÜLITATUD' – Kassasahtli kontroll on sisselülitatud.

'TUVASTUS SISSELÜLITATUD' – Kassasahtli kontrolli detektor sisselülitatud.

5.1.7.6. Suurenda/ vähenda hinda [376]

See lubab läbi viia toimingud, et suurendada ja vähendada hinda. Võimalikud väärtused on:

PROG 376
PRICE INCREASE
NO

'EI' – Väljalülitatud hinna suurendus ja vähendus.

'JAH' – Sisselülitatud hinna suurendus ja vähendus.

5.1.7.7. Automaatne režiim [377]

Kaks võimalikku väärtust:

'MANUAALNE' – Manuaalne Toiming

Iga kord kui jälgitavusega artikkel müüakse, siis ekraan näidab artiklit ja toodet, millega see seotud on, ja pakutuse võimalust muuta seda seost läbi seoste menüü.

PROG 377
AUTOMATIC MODE
MANUAL

'AUTOMAATNE' – Automaatne Toiming

Iga kord kui jälgitavusega artikkel müüakse, müük on määratud viimasele tootele, mis kuulub vastavale artiklile. On ka lubatud siseneda tootega/ artikliga seotud menüüsse manuaalselt, kasutades klahvide kombinatsiooni.

! Misiganes töörežiimis olles, saab tootevahelise ühenduse menüüsse vajutades **SHIFT +**, kui on valitud jälgitav artikkel.

! Ühenduste menüüs on näidatud ekraanil kood ja artikli üldnimetus, kiire toote identifitseerimine ja toote numbriga identifitseerimine.

! Klahvid **+ -**, et näha järgmist ja eelmist programmeeritud kaalu väärtust. Lisaks saab tähtnumbrilist klaviatuuri kasutada, et soovitud toote numbrilist sisestada. Selleks et salvestada ühendus vajutage *****.

5.1.7.8. CODE TIMEOUT [3 7 8]

Ei ole vajalik sisestada kõik aktiivse koodi numbrid selleks et seda valida.

Taimer aktiveeritakse iga kord kui klahvi vajutatakse samal ajal kui artikli koodi sisestatakse.

Peale aja möödumist, sisenetud parameetrisse, näidatakse artiklit koos koodiga, nii palju kui sai sisestatud. Võimalikud väärtused on:

'EI' – Taimer ei ole aktiivne. Tava toiming.

'0.5 SEC' – 0.5 sekundit.

'1 SEC' – 1 sekund.

'1.5 SEC' – 1.5 sekundit.

'2 SEC' – 2 sekundit.

'2.5 SEC' – 2.5 sekundit.

'3 SEC' – 3 sekundit.

| | |
|--------------|-------|
| PROG | 3 7 8 |
| CODE TIMEOUT | |
| 1.5 SEC | |

5.1.7.9. Mälu null väärtus [3 7 9]

'EI' – Ei luba salvestada Null Summaga

'JAH' – Lubab salvestada Null Summaga

| | |
|---------------|-------|
| PROG | 3 7 9 |
| MEMO AMNT ZER | |
| NO | |

5.1.7.10. Mälu null mass [3 7 10]

'EI' – Ei luba salvestada Null Massiga

'JAH' – Lubab salvestada Null Massiga

| | |
|---------------|--------|
| PROG | 3 7 10 |
| MEMO WEIGHT 2 | |
| NO | |

5.1.7.11. Pealkirjade read nimekirjas [3 7 11]

'EI' – Prindib pealkirjade ridu nimekirjasse

'JAH' – Ei prindi pealkirjade ridu nimekirjadesse

Nimekirjad, mis on tehtud kasutades seda parameetrit võivad või võivad mitte printida pealkirju. Pealkirjade read, mida prinditakse on numbrid 12, 13, 14, 15 toimingu tšeki formaadist, olenemata programmeerimise staatusest. Kui need read on programmeeritud ÄRA PRINDI režiimis, siis need ei ilmu tšekile, kuid ilmuvad nimekirja. Neid prinditakse režiimis, paneelis ja tähtedes, mis on programmeeritud.

| | |
|---------------|--------|
| PROG | 3 7 11 |
| HEADERS LIN L | |
| NO | |

5.1.7.12. Skanneeri laadimise klass [3 7 12]

Ei ole saadaval.

5.1.7.13. Lao kontroll [3 7 13]

Kui artiklite laoseis on programmeeritud ja tehakse tehinguid, siis arvestatakse ostetud kaup laovarudest maha.

Seega on uuendatud kaalu andmebaas, mis näitab reaalselt laoiseisu poes.

See arvestab maha laovarud, mida müüakse artikli massi kaupa ja ühikuid, mis laos kirjas ka ühiku-tüüpi artiklitena.

Sätete kohandamine toimub **MENU 3 7 12**-s, kus on võimalik konfigurida, milliseid müüke lahutada laovarudest:

'ILMA KONTROLLITA': Ilma lao kontrollita.

'TŠEKINA': Ainult tšekid laovarude lahutamiste kohta.

'TŠEKINA JA ETIKETINA': Tšekid ja etiketid laovarude lahutamiste kohta.

'ETIKETINA': Ainult etiketid laovarude lahutamiste kohta.

| | |
|---------------|--------|
| PROG | 3 7 13 |
| STOCK CONTROL | |
| NO CONTROL | |

5.1.7.14. Partii massi kontroll [3][7][12]

Ei ole saadaval.

5.1.7.15. Püsiv reklaamimine [3][7][15]

Kasutage seda parameetrit, et lubada metrooloogilist akent, mis on ostja ekraanil üleval osas, nii et toodete massi ja hinda näidatakse ja ülejäänud ekraan näitab püsivalt reklaame.

'JAH' – Metrooloogiline aken on lubatud koos püsiva reklaamimisega.

'EI' – Valitud toodet näidatakse. Reklaame näidatakse ainult kui kaal on ooterežiimis.

5.1.8. Konf. ekraan [3][8]

Vaadake lisa sinise graafilise kuvari kohta

5.1.9. Kontrollkaal [3][9]

Selles menüüs konfigureeritakse Kontrollkaalu erinevaid parameetreid.

Kui olete sisenenud menüüsse, siis esimese asjana lülitage see sisse, sest see on vaikimisi väljalülitatud. Kaks valikut saab sisselülitada:

- **Globaalne:** Selles menüüs paika pandud määrad kehtivad igale kaalu tootele.
- **Artikkel:** Artikli informatsiooni lehel on kaks välja, millel määratakse limiite ainult sellele artiklile.

MENU

3 9

PROG 3 9 1
CHECKWEIGHER

Kui toiming on sisselülitatud, seadistage alampiir ja seejärel ülempiir.

Järgige järgmisi punkte, et sisselülitada ja konfigureerida:

1. Minge menüüsse 3 9 1
2. Valige vajatud toimingu tüüp, kas globaalne või artikli kaupa, kasutades klahvi C, et vahetada selle väärtust.
3. Vajuta *
4. Sisestage alampiir ja vajutage *
5. Sisestage ülempiir ja vajutage *

MENU

3 9 1

C

*


100 *


1000 *

PROG 3 9 1
CHECKWEIGHER
YES – GLOBAL

PROG 3 9 1
CHECKWEIGHER
LOWER LIMIT

PROG 3 9 1
CHECKWEIGHER
UPPER LIMIT

 Sellesse menüüsse pääseb ainult siis kui see on lubatud testimistes ja kohandamistes (vt testimiste ja kohandamiste põhikonfiguratsiooni juhendit).

 * Vastavalt mudelile.
• Mudelid: M-510, M-515, M-520, M-525

6. TEKSTID [4]

See programmeerimine lubab määratleda kõik programmeeritavad kaalu tekstid.

MENU 4

| | |
|-------|-----|
| PROG | 4 |
| TEXTS | 4-9 |

Et siseneda sellesse menüüsse, vajutage MENU 2 sekundit ja seejärel 4

*

Vajutage *, et salvestada.

*

Alamenüüdesse sisnemiseks vajutage klahvi * või sisestage otse alamenüü kood peale MENU vajutust.

MENU

Vahetage ühelt valikult teisele kasutades F2, et minna allapoole menüüs ja F1, et minna ülespoole.

F2

F1

Et lahkuda Konfiguratsiooni programmeerimisest, vajutage MENU

6.1. PEALKIRJAD (VABASTA TEKST ETIKETIS) [4] [1]

| | |
|---------------|-----|
| PROG | 4 1 |
| TEXTS | 1-5 |
| HEADING LINES | |

Neid ridu saab printida etikettidele. Kuni 100 pealkirja rida, mis on kuni 52 täkki, saab salvestada. Olenevalt printimiseks valitud tähe suurusest.

MENU

Et programmeerida pealkirja ridu:

4 1

| | |
|-----------|---|
| PROG HEAD | 1 |
| TYPE STD | |

1. Et siseneda siia konfiguratsiooni, vajutage MENU ja siis kood 4

1

2. Kasutage klaviatuuri, et trükkida rea number programmeerimiseks ja siis vajutage X.

3. Sisestage tähesuurus selles tabelist.

X

Vajutage □, et salvestada rida.

| | |
|------------|---|
| PROG HEAD | 2 |
| TYPE 2 x 2 | |

Nõiteks: Ramoni Kalaturg

Et lahkuda programmeerimisest, vajage MENU ja naaske töörežiimi.

Spetsiaalsete tärkide jada saab sisestada igale artikli tekstile ja vabale tekstile, mis on mõeldud etiketi jaoks. Need lubavad modifitseerida mõndasi parameetreid keset printimist.

Kontrolli tärgid sisestatakse igasse teksti kohta, vajutades

F5.


Seejärel sisestage spetsiaalse tärgi kood ja vajutage *, et salvestada.

Et lülitada režiim välja, vajutage F5 uuesti.

Kontrolli tärgi koodid on järgmised:

*

MENU

9: Ärge tsentreerige  → kui on teksti esimesel positsioonil.

-9: Ühendage kokku  → kui asetatakse tekstis kuskile, väljaarvatud esimesse positsiooni.

- 10: Uus rida  → Kusiganes tekstis.

6.2. Reklaami tekstid [4 2]

Kui sekundite arv, mis on programmeeritud konfiguratsiooni parameetri Reklaamimine juurde (Vt seksiooni 5.1.7.4. Reklaamimine), on ületatud sellest ajast, mil kaalu viimati kasutati, ja kui ei ole kaalu plaadil raskust, siis kaal hakkab näitama ekraanil REKLAAMIMINE mõlemal ekraanil.

Kaal jätkab reklaamimise näitamist kuni raskus asetatakse kaalule ja klahvi vajutatakse.

On neli rida igauks 120 tärgiga, et sisestada reklaami teksti, mida soovite.

Et programmeerida reklaamide teksti:

1. Et siseneda programmeerimisrežiimi, vajutage **MENU** (2 sekundit) ja siis koodi **4 2**

2. Sisestage rea number (1 kuni 4) ja vajutage **X**

3. Sisestage muutuste kiirus viimasel sõnumil, väärtusena vahemikus 1 ja 9 (1 =aeglane, 9= kiire). 0 tähendab ilma ridade näitamiseta. Ja vajutage **X**.

4. Sisestage tekst. Selleks et teha eelvaade alumise rea toimetamisel, vajutage **◇**.

5. Vajutage *****, et salvestada rida.

Vajutage **MENU**, et lahkuda menüü programmeerimisest.

| | |
|-------------|-------------------------|
| MENU | |
| 4 2 | LINE 1 RYTO |
| 3 X | LINE 3 RYTO |
| 5 X | LINE 3 RYT5 |
| ◇ | LINE 3 RYT5 DIBAL |
| * | DIBAL |
| MENU | |

6.3. SEKTSIOONID [4 3]

PROG SECTION
n = 0

See parameeter lubab sektsiooni nimede ja võtcode programmimist iga sektsiooni jaoks.

100 sektsioonide nimed, ka logo võtcode formaat **EAN-13 / EAN-128**.

MENU

4 3

Et siseneda algseadistusse, vajutage **MENU** (2 sekundit) ja siis kood 4 3

6.3.1. Sektsioonide programmeerimine [4 3 1]

PROG SECTION
n = 1

Programmeeritakse sektsiooni nimed, millel on maksimaalselt 20 tähti. Toiming on järgmine:

1 *

1. Sisestage sektsiooni number ja vajutage *

X

2 Sisestage sektsiooni nimi, millel on maksimaalselt 20 tähti.

X

3. Vajutage X

4. Vajutage

5. Valige sektsiooni logo. Vajutage X, et sisestada EAN-13 kood.

6. Viige sisse **EAN-13 koodi formaat**, mis seotud sektsiooniga nagu on näidatud all asuvas Tabelis 6.2.

PROG EAN 13
n = 0

| Täht | Tähendus | Täht | Tähendus |
|------|-------------------|------|---|
| A | Tooterühm | N | Tšeki Number |
| B | Kliendi Number | Q | Kontrolli Tšekk |
| C | Toote Kood | R | Kaal koos 2 numbrikohaga |
| D | Töötaja Kood | T | Taara |
| E | Kogusumma Tšekile | X | Hind |
| F | Summa märk | V | Looma Number |
| G | Artiklite Arv | W | Etiketi Formaadi Number |
| H | Mass | Y | Kogusumma Teises Valuutas |
| I | Käibemaksu Tüüp | d | Massi formaat EAN-i jaoks (g, dag, hg) |
| K | Sektsioon | w | Mass vastavalt formaadile (4 numbrikohta) |
| L | Patrii Number | v | Summa kümnetes |
| M | Kaalu Number | z | Summa sadades |

Tabel 6.2

X

7. Vajutage X

SECC
P VENTA
SI


8. Koos selle seadistusega lubate selle sektsiooni tooteid kas müüa või mitte.

'JAH' – Lubab müüki.

'EI' – Ei luba müüki.

*

9. Kui soovite salvestada, vajutage * klahvi. Muul juhul vajutage **MENU**

 * Sellesse menüüsse pääseb ainult siis kui see on lubatud testimistes ja kohandamistes.

6.3.2. Müügi sektsiooni klahv [4][3][2]

See lubab määrata PLU sektsioonile. Selleks peab "PLU Sektsioon" olema lubatud testimistes ja kohandamistes (lisa informatsiooniks konsulteeritakse testimiste ja kohandamiste juhendit, sektsioonis "Kaalude tava konfiguratsioon").

Kui parameeter on lubatud, tehke järgmist, et määrata sektsioon PLU-le:

MENU

4 3 2

1

*

PLU 1

*

PROG 4.3.2
SECCIONES 2-2
SEL TECLA SECCION

SECCION 1

SECCION 1
PULSE PLU

1. Minge menüüsse [4][3][2].
2. Sisestage sektsiooni number.
3. Vajutage [*].
4. Vajutage PLU-d, mida soovite määrata sektsioonile.
5. Vajutage [*].

Saate printida nimekirja koos määratud sektsioonidega ja klahvidega. Ainult vajutage **PRINT**.

Kui soovite eemaldada klahvi, mis on juba määratud sektsioonile, tehke järgmist:

1

*

◊

*

1. Sisestage Sektsiooni number.
2. Vajutage [*].
3. Vajuta vahesummat ◊.
4. Vajutage [*], et kinnitada.



Kui soovite määrata PLU-d sektsioonile, mis on artikli poolt kasutuses, siis artikkel on keelatud.



Kui soovite määrata PLU-d sektsioonile, mis on kassapidaja poolt kasutuses, funktsiooni juurdepääs ei tööta.



Seda toimingut ei saa kasutada kui "Rohkem PLU klahve" on kasutuses.



**Vastavalt mudelile.*

- Mudelid: M-510, M-515, M-520, M-525

6.4. Makseviisid [4][4]

MENU

4 4

6

X

*

PAYMENT MODE

PAYMENT MODE
SHORT NAME
6

PAYMENT MODE
LONG NAMEE N
6

500 Seeria kaalud lubavad makseviisi nr 6 ja 9 programmeerida, ja valitud makseviis prinditakse tšekile.

Et programmeerida makserežiimi:

1. Vajutage **MENU** (2 sekundit) ja [4][4].
2. Valige makseviis, mida programmeerida numbriklahvidega.
3. Vajutage **X**, et redigeerida makseviisi nime.
4. Vajutage *****, et salvestada nimi.

| | |
|---------------------------|-----------------------------|
| [0] – FIXED → PIKK NIMI | [5] – FIXED → MUU |
| [1] – FIXED → SULARAHHA | [6] – LÜHIKE NIMI N → _ 6 |
| [2] – FIXED → TŠEKK | [7] – LÜHIKE NIMI N → _ 7 |
| [3] – FIXED → KREDIIT | [8] – LÜHIKE NIMI N → _ 8 |
| [4] – FIXED → KONTO | [9] – LÜHIKE NIMI N → _ 9 |

6.5. JÄLGITAVUS [4][5]

Artiklid, mida määratletakse jälgitavusega kuuluvad klassi või tüüpi, nagu näiteks liha, kala, puuviljad...

Üleüldine teksti tabel peab olema loodud nende klasside jaoks, et määratleda tekst, mis on vastav igale klassile. Nagu näiteks, *tapetud*., *püütud*: *valmistatud*...

Iga ülem kaalul on tabel, mil on 200 teksti rida, mida saab nimetada *teksti tabeliks*, koos erinevate pikkuste ridadega kuni 32-ni.

Artikli atribuudid või omadused sisestatakse, ja kuni 20 erinevate tärkidega rida saab lisada.

Toiming selleks, et programmeerida tekstid ja üldise jälgitavusega loomad, on järgmine:

Vajutage **MENU** (2 sekundit).

Programmeerimise režiimis, valitud valik näidatakse mustana. Kasutage **F2** ja **F1** vastavalt, et minna ülespoole ja allapoole menüü valikutes.

Valige valik 4 Tekstid. Vajutage ***** ja selles menüüs, valige valik 5 Jälgitavus. Vajutage *****

Et lahkuda programmeerimise režiimist, vajutage **MENU** (2 sekundit

| | |
|---|---|
| <p>*Klass: W-010, W-015 & M-510,M-515 → Max 1 W-020, W-025 & M-520,M-525 → Max 2</p> | <p>*NRP: W-010, W-015 & M-510,M-515 → Max 10 W-020, W-025 & M-520,M-525 → Max 20</p> |
|---|---|

6.5.1. PLU klassi defineerimine

Programmeerige PLU väljasid vajutades **MENU** **1** (Vt 3.1.1 *PLU Loomine/Modifitseerimine*). Näiteks, valige PLU 2 ja vajutage **F2** kuni leiate välja KLASS.

1. **Klass***: Määratleme, kas artiklil on jälgitavus või mitte.

- **Klass = 0**: Artikkel ilma jälgitavuseta. Vajutage ***** et lõpetada PLU programmeerimine.
- **Klass ≠ 0**: Jälgitavus. Klass, kuhu PLU kuulub, määratakse siin. On olemas 2* erinevat klassi.

Valige klass **1**

Vajutage klahvi **X**, selleks et jätkata programmeerimisega.

2. **IDN***: Tutvutame klaviatuuril Identification Number Product (IDN), numbrina ulatuses 1 kuni 20*.

Sisestage Identification Number Product koos numbrilise klaviatuuriga. Nagu näiteks **2**.

Vajutage *****, et salvestada artikkel koos jälgitavusega, mis on juba programmeeritud.

** EAN 13 *Lugemine*: Mudelid: W-020, W-025, M-520 & M-525.

MENU **1**

F2

C 000002
CLASS 0

1

C 000002
CLASS 1

X

2

C 000002
IDN 2
NOM CHORIZO

C 000002
ARTIC RECORDED

6.5.2. Toote programmeerimine [4 5 1]

Järgmised klahvid tulevad kasuks programmeerides toote omadusi:

| | |
|-------------------------------------|---|
| <input checked="" type="checkbox"/> | Vahetage välja ja salvestage. |
| <input checked="" type="checkbox"/> | Kustutage tärk, mida redigeeritakse. |
| <input checked="" type="checkbox"/> | Liigutage kursorit ettepoole. |
| <input checked="" type="checkbox"/> | Liigutage kursorit tahapoole. |
| <input checked="" type="checkbox"/> | Kustutage eelnevalt salvestatud toode. Kaalud küsivad kinnitust. Kui soovite seda kustutada, vajutage <input checked="" type="checkbox"/> jällegi, ja kui ei soovi seda kustutada, vajutage <input checked="" type="checkbox"/> . |
| <input checked="" type="checkbox"/> | Printige programmeeritud tekstid |
| <input checked="" type="checkbox"/> | Salvestage toote algseadistus. |

Et määratleda toote omadusi, jätkake järgnevalt:

MENU
4 5 1

IDN --

1. Jälgitavuse programmeerimise positsioonilt MENU (2 sekundit) 4 5 1.

2

IDN 2
CLASS --

2. Sisestage IDN, toode, (1-20*), määratletud klaviatuuriga, nagu näiteks 2 ja vajutage .

1

IDN 2
CLASS 1

3. Määratlege klass (1-2*), kuhu see kuulub ja vajutage veelkord.

4. Siis programmeerige TEKSTID (vastused) seotud Teksti Tabeliga (küsimused) alates 1 kuni 20 *. Kasutage nuppu, et vahetada ühelt teksti realt teisele.

IDN 2
N. IDENTIFICATION M
ES12345678

5. Programmeerige *N. Identification* (antud vaikimisi). Vajutage et vahetada järgmist välja, redigeeritud sektsioonis 6.5.3. Teksti Tabeli programmeerimine.

F2

IDN 2
SLAUGHTERING HOUSE
12345678

6. Et minna teksti ridadeni, vajutage F2.

7. Programmeerige välja *TAPAMAJA NUMBER*. Vajutage , et minna järgmisse välja.

8. Et lahkuda ja salvestada, vajutage .

PRINT

9. Vajutage klahvi PRINT, et printida teksti ridasid, mis sai sisestatud.

* *Klass:*

- Mudelid: W-010, W-015 & M-510, M-515 → Max 1
- Mudelid: W-020, W-025 & M-520, M-525 → Max 2

* *NRP:*

- Mudelid: W-010, W-015 & M-510, M-515 → Max 10
- Mudelid: W-020, W-025 & M-520, M-525 → Max 20

KASUTUSJUHEND

6.5.3. Tekstide tabeli programmeerimine [4][5][2]

Järgmised klahvid tulevad kasuks programmeerides teksti tabelit:

| | |
|--|---|
| | Vahetage välja ja salvestage. |
| | Kustutage tärk, mida redigeeritakse. |
| | Liigutage kursorit ettepoole. |
| | Liigutage kursorit tahapoole. |
| | Kustutage eelnevalt salvestatud toode. Kaalud küsivad kinnitust. Kui soovite seda kustutada, vajutage jällegi, ja kui ei soovi kustutada, vajutage . |
| | Printi programmeeritud tekstid |
| | Salvestage toote algseadistus. |

Teksti tabelid on defineeritud allpool ja seda saab kasutada ka legendina, et määratleda artikli omadused.

```
CLASS --
```

```
CLASS --
Lin Text
```

```
CLASS --
Lin Text      1 M
```

```
CLASS --
Lin Text      1 M
DATE OF PRODUCTION:
```

1. Jälgitavuse programmeerimise positsioon, (2 sekundit)
2. Sisestage klass (1-2*),näiteks, vajutage ja siis
3. Et mööduda tekstireast (küsimustest) vajutage klahvi.
4. Sisestage rea number, mida soovite määratleda klaviatuuriga. Nagu näiteks, vajutage , et määratleda esimene rida ja siis vajutage
5. Kirjutage tekst (TAPAMAJA NUMBER, RIIK KUS TAPETI, TÜKELDAMISE NUMBER, Riik, VALMISTAMISE KUUPÄEV ...) Liikuge tekstis vajutades ja Vajutage klahvi et salvestada ja liikuda järgmise tekstireani.

Mõned tärgid on näiteks : &, :, ;, ", jne. Neid ei esitata ekraanil (tähtnumbriline), kuigi need printitakse.

N. Identification: On kohtustuslik väli ja see on antud vaikimisi, seega pole vajadust luua.

6. Et lahkuda ja salvestada, vajutage

```
CLASS --
RECORDED
```

7. Vajutage klahvi , et printida sisestatud tekstiread.

6.5.4. Näide

6.5.4.1. . PLU koos lihatüübi jälgitavusega

Siin jälgitavusega PLU määratletakse. Sel juhul kuulub toode lihatüüpi klassi.

Klass viitab sellele, et PLU kuulub kindlasse klassi nagu liha, kala, puuvili, jne. .

500 Seeria kaalud lubavad 2* erinevat klassi, määratleme PLU-d klass ühte.

Algselt kui PLU-d määratletakse, siis kaalud peavad teadma, et tootel on jälgitavus (Vt sekt. 3.1.1. *PLU loomine/modifitseerimine*). Kuna see PLU on LIHA tüüpi, siis IDN viitab loomale, millel on kindlad omadused, nagu päritolu riik, vanus, tõug, jne.

Siis peaks sisestama teksti, mida kasutada legendina, selleks et määrata toote omadused.

Vajutage **MENU** **4** **5** **2** ja klahv **1** (klass) ja et salvestada ja mööduda järgmise reani **X**.

Nagu näiteks, järgmisi väljasid kasutatakse selleks, et määratleda PLU-d:

◆ Text 1: *Tapamaja Number* ◆ Text 8: *Nuumamise Riik.*

◆ Text 2: *Riik kus tapeti* ◆ Text 9: *Kategooria:*

◆ Text 3: *Partii Number:* ◆ Text 10: *Tõug:*

◆ Text 4: *Tükeldamise Riik:* ◆ Text 11: *Sugu:*

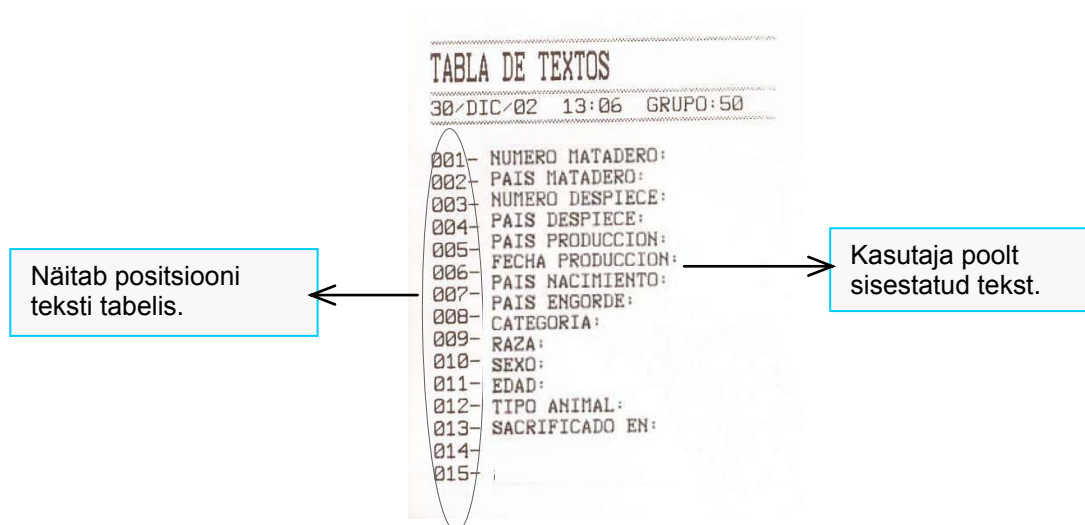
◆ Text 5: *Valmistamise Riik:* ◆ Text 12: *Vanus:*

◆ Text 6: *Valmistamise Kuupäev:* ◆ Text 13: *Looma Tüüp:*

◆ Text 7: *Sünniriik:* ◆ Text 14: *Tapetud:*

Need tekstid sisestatakse vastavalt paragrafile 6.5.3. *Teksti Tabelite Programmeerimine.*

Vajutage **PRINT**, et printida tšekk, et näha tekste, mis on sisestatud. Ülaloleva näide võiks olla järgmine:



KASUTUSJUHEND

Sisestage PLU omadused, mida programmeerime, nagu IDN, toode, (1-20*), määratle kasutades klaviatuuri, näiteks ja vajutage .

Edasi programmeeritakse punktis 6.5.2 *Toote programmeerimine, arvestades et:*

1. Siis programmeeritud TEKSTID (vastused) on seotud Teksti tabelite (küsimused) alates 1 kuni 20 *. Kasutage klahvi, et vahetada ühelt tekstirealt järgmisele.

! **N. Identifikatsioon:** See on kohustuslik väli ja esimene, mis ilmub enne tekstiridu.

| | | |
|-------------------|---|---|
| IDN | 2 | |
| N. IDENTIFICATION | | M |
| ES12345678 | | |

| | | |
|--------------|---|-------|
| IDN | 2 | |
| SLAUGHTERING | | HOUSE |
| 12345678 | | |

| | | |
|----------------------|---|--|
| IDN | 2 | |
| COUNTRY OF SLAUGHTER | | |
| ESPAÑA | | |

| | | |
|-----------------|---|---|
| IDN | 2 | |
| QUARTERING NUM. | | M |
| 135849 | | |

| | | |
|-----------------------|---|--|
| IDN | 2 | |
| COUNTRY OF QUARTERING | | |
| ESTONIA | | |

*

PRINT

2. Programmeerige *N. Identifikatsioon* (Antud vaikimisi). Vajutage et vahetuda järgmise välja redigeerimisele sektsioonis 6.5.3. Teksti Tabeli programmeerimine.

3. Programmeerige välja *TAPAMAJA NUMBER*. Vajutage et minna järgmisse välja.

4. Programmeerige *RIIK KUS TAPETI*. Vajutage et jätkata järgmise väljaga.

5. Programmeerige *TÜKELDAMISE NUMBER*. Vajutage et jätkata järgmise väljaga.

6. Programmeerige *TÜKELDAMISE RIIK*. Vajutage et jätkata järgmise väljaga.

7. Tehke samamoodi teiste parameetritega.

8. Et lahkuda ja salvestada, vajuta et salvestada artikkel koos jälgitavusega, mis on juba programmeeritud.

9. Vajutage **PRINT**, et printida toode. Ning **MENU**, et väljuda.

- **N. Identifitseerimine** *: ES123456 ➤ Nuumamise Riik1: Hispaania
- Tapamaja number: 654321 ➤ Kategooria: 345
- Riik kus tapeti: Hispaania ➤ Tõug: Ei ole täpsustatud
- Tükeldamise number 1: 123321 ➤ Sugu: Emane
- Tükeldamise Riik 1: Hispaania ➤ Vanus: 3 aastat
- Valmistamise Riik: Hispaania ➤ Looma tüüp: Vasikaliha
- Valmistamise kuupäev: 15/04/200 ➤ Tapetud: Hispaanias
- Sünniriik: Hispaania

* **N. Identifitseerimine:** Kohustuslik parameeter, mille redigeerimine on tähtis, sest kaalul on vaikeväärtus.

Saadaval on 20 rida teksti iga toote kohta (Vt sektsiooni. 6.5.2. *Toodete Programmeerimine*).

Kui vajutate **PRINT** on olemas:

| | | |
|--------------------|---------------------------|--|
| | ANIMAL : 01 | |
| | CLASE 1 | |
| Kohustuslik tekst. | N. identif: 123456 | |
| | N. matadero: 654321 | |
| | Pais mat: ESPAÑA | |
| | N. despiece: 123321 | |
| | Pais desp: ESPAÑA | |
| | Pais prod: ESPAÑA | |
| | Fec. produccion: 15042000 | |
| | Pais nac: ESPAÑA | |
| | Pais ene1: ESPAÑA | |
| | Categoria: 345 | |
| | Raza: INDETERMINADO | |
| | Sexo: H | |

Teksti tabel. ➤ Kasutaja poolt sisestatud tekst.

6.5.4.2. PLU koos kalatüübi jälgitavusega

Siin on üks näide sellest, kuidas määratleda PLU-d, mil on kalatüübi jälgitavus, eeldades et lihatüüpi klass on juba määratletud. Programmeeritav PLU seega sisestatakse klass kahte*. IDN viitab kaladele, millele PLU kuulub, näiteks IDN = 3, (Vt sekt. 6.5.1 . *PLU Klassi Määratlemine*).

* Ainult kindlatel mudelitel.

Kuna ühtki rida ei kustutatud, siis klass 1 võetakse üle. Peate määratlema uued tekstiread, kõik väljaarvatud N. Identifitseerimine, mis on antud vaikimisi (Vt sekt. 6.5.3 *Teksti Tabeli Programmeerimine*) sellel PLU-l on vaja määrata:

- Text 1: *Kaubanduslik nimetus*
- Text 2: *Päritolu:*
- Text 3: *Suurus:*
- Text 4: *Kategooria:*
- Text 5: *Saadud vorm:*
- Text 6: *Presenteerimise vorm:*

Vajutage **PRINT**, et saada järgmine tabel:

```
.....
TABLA DE TEXTOS
.....
3/ENE/03 10:37 GRUPO:50
.....
001- NOMBRE COMERCIAL:
002- ORIGEN:
003- CALIBRE:
004- CATEGORIA:
005- FORMA OBTENCION:
006- MODO PRESENTACION:
007-
008-
.....
```

Näitab teksti positsiooni tabelis.

Kasutaja poolt sisestatud tekst.

Et määratleda PLU kasutus tekstiridadel (vt seksiooni 6.5.2. *Toodete Programmeerimine*):

- N. Identifitseerimine: FAO12345
- TEXT 1: *Heik*
- TEXT 2: *Hispaania*
- TEXT 3: *1 - 2 KG*
- TEXT 4: *Ekstra*
- TEXT 5: *Veekultuur*
- TEXT 6: *Fileed*

Vajuta **PRINT**.

6.6. LÜHISÕNUMID [4 6]

Ei ole saadaval.

6.7. TŠEKID [4 7]

Ei ole saadaval.

6.8. TOITUMISE FAKTORID [4.8]

Kogusummana 14 toitumisteemalist küsimust on määratletud.

1. Toitumisteemaline informatsioon.
2. Energiasisaldus.
3. Rasvad.
4. Küllastanud rasvhapped.
5. Süsivesikud.
6. Suhkrud.
7. Proteiinid.
8. Soolad.
9. Toidukiudained.
10. Vitamiin A.
11. Vitamiin C.
12. Kaltsium.
13. Raud.
14. Vitamiin.

Igal küsimusel on 40 tärki ja saab redigeerida otseselt kasutaja poolt selles menüü sektsioonis. Need küsimused on globaalsed kõikide toodete puhul ja omavad vastavaid vastuseid iga toote toitumisteemalisele tekstile.

6.8.1. Kommunikatsioonid

Kasutage NP ja NR registreid, et saata tekstid, mis koosnevad PC küsimustest kaaludesse, ning ka toitumisteemalised tekstid, mis on koos artikliga.

NP Register, mis on seotud toitumisteemaliste küsimustega

| Väli | Baidid |
|-----------------|--------|
| Kood | 2 (NP) |
| Grupp/rühm | 2 |
| Küsimuse Number | 3 |
| Küsimuse Pikkus | 3 |
| Küsimus | 100 |
| Tasuta | 18 |

Pikkus on hetkel seadistatud seades 40 tärgile, kuid lubatud maksimaalseks arvuks on 100.

NR register seotud toitumisteemaliste küsimustega

| Väli | Baidid |
|-----------------|--------|
| Koos | 2 (NR) |
| Grupp/rühm | 2 |
| Toote kood | 6 |
| Küsimuse Number | 3 |
| Küsimuse Pikkus | 3 |
| Vastus | 100 |
| Tasuta | 12 |

Tekstidel on hetkel varieeruvad pikkused, kuid pikkus on kaasaarvestatud sõnumile, mis lubab neil edaspidiselt varieeruda.

6.8.2. Etiketile printimine:

On olemas seeria etiketi väljasid, et lubada toitumisteemalist informatsiooni printimist:

- Eraldi toitumise väljad:

Väljad 243 ja 244. Need peavad sisaldama teksti numbrit, millele nad viitavad "teksti numbri" registris (Laius).

Nagu on välja toodud, on Väli 243 seotud Toitumisteemalise Küsimusega. Kasutage laiuse välja, et panna paika, milliseid 12 võimalikke küsimusi on mainitud.

Väli 244 on seotud toote Toitumisteemalise informatsiooniga ja nagu eelmisel väljal, ja laiuse välja kasutatakse näitamaks, milline 12 võimalikust toitumisteemalistest tekstidest toote andmete lehelt prinditakse.

- Viige lõpuni toitumise tabel:

Väli 245 on tabel koos toitumisteemaliste tekstidega.

Kui seda välja programmeeritakse, tabel koos toote toitumisteemaliste andmetega prinditakse etiketile.

Toitumise tabelil on nii palju ridu kui palju on tootel toitumisteemalisi vastuseid. Kaal otsib hetke toote kohta informatsiooni kui sel on toitumisteemalist teksti. Kui on olemas tekst (tühjad väljad võetakse arvesse tekstina), siis see prindib nii globaalse seotud küsimuse ja ja vastuse teksti toote andmete lehele, ja informatsioon tabuleeritakse automaatselt:

| | | |
|------------|------|------|
| Proteiinid | 54 | g |
| Energia | 2565 | kcal |

Toitumise tabel on määratletud initials X ja Y kordinaatidega, pöördlemine, tähe tüüp, millena andmed prinditakse ja sama laius.

Vastavalt tabeli laiusele ja tähtede tüübile, mida kasutatakse, prinditakse maksimaalne tärkide number rea kohta.

Kui rea informatsioon on suurem kui maksimaalne tärkide arv, siis seda ei prindita.

Kui vastus on jagatud 2 tulpa juhul kui kõik informatsioon ei mahu ära, siis küsimus prinditakse ja teine tulp (teine ei prindita).

6.8.3. Kommunikatsioonid Ülem-Alluvad:

Võrguühenduse registrid on rakendatud nii, et toitumisteemaline informatsioon on saadaval Ülem-Alluv võrgus.

Nüüd saate programmeerida menüüsid, mis on seotud klientidega. Selles seksioonis saate lisada kliente ja lahendada võlgasid.

6.9.1. Registreerimine [4 9 1]

Siin saate registreerida uued kliendid. Tehke järgmised sammud:

MENU
4 9 1

CLIENTE 0

1. Vajuta **MENU** 2 sekundit ja siis trüki sisse kood **4 9 1**.

1
*

CLIENTE OK ? 1

2. Sisestage kliendi number, keda soovite luua **1** ja siis vajutage *****.

F2

CLIENTE 1 NOMB

3. Vajutage **F2**, et programmeerida kliendi nimi. On olemas 9 tärki selle jaoks. Kui nimi on sisestatud, vajutage jällegi **F2**.

F2

F2

CLIENTE 1 NOMBRE

4. See teine seksioon on selleks, et sisestada nimi. Sel puhul sisestage täispikkuses nimi, selleks on 30 tärki olemas. Vajutage **F2**, et jätkata aadressi programmeerimisega.

F2

CLIENTE 1 DIRECCION

5. Sisestage kliendi aadress. Vajutage **F2**, et jätkata postiindeksi sisestamisega.

F2

CLIENTE 1 COD POSTAL

6. Sisestage postiindeks. Vajuta **F2**, et sisestada linn.

F2

CLIENTE 1 N.I.F

7. Sisestage linn. Vajutage **F2**, et minna edasi sisestades Käibemaksu Number.

*

8. Sisestage Käibemaksu Number.

MENU

9. Vajuta *****, et salvestada kliendi andmed.

10. Vajutage **MENU** klahvi kuni lahkute programmeerimise menüüst.

6.9.2. Tasumine [4 9 2]

See menüü lubab jätkata võlgade lahendamistega, mis on kliendid teinud. Tehke järgmised sammud. Esiteks, vajutage **MENU** kaks sekundit ja siis vajutage **4 9 1** kood.

MENU
4 9 1

CLIENTE 1 DEBE 12.34 PAGA 0.00

1. Järgmine samm on valida klient, kelle võlga soovite lahendada, **1** ja vajuta *****.

1
*

2. Kaal näitab kui palju klient võlgu on ning kui palju soovite talle summaks määrata. Sisestage summa ning vajutage *****.

*

3. Vajuta **MENU** kuni olete lahkunud programmeerimise menüüst.

MENU

6.10 TEKSTID KASSAPIDAJA REŽIIMIS [4 10]

Kaks teksti saab programmeerida selles sektiioonis.

6.10.1 Tekst treenimise režiimis [4 10 1]

Kasutage seda seadistust, et programmeerida teksti, mida printida kui tehakse müüke treenimise režiimis. Tehke järgmisi samme:

1. Vajutage ja hoidke **MENU** 2 sekundit ja siis trükkige sisse **4 10 1** kood.

2. Sisestage vajatud tekst.

3. Vajutage *****, et salvestada ja lahkuda.

MENU
4 10 1

6.10.2 Tekst tellimise režiimides [4 10 2]

Kasutage seda parameetrit, et programmeerida tekst printimiseks kui tehakse müüke tellimise režiimides. Tehke järgmised sammud:

1. Vajutage ja hoidke **MENU** 2 sekundit ja siis trükkige **4 10 2** koodi.

2. Sisestage vajatud tekst *****.

3. Vajuta *****, et salvestada ja väljuda.

MENU
4 10 2

7.KOMMUNIKATSIOONID [5]

DIBAL 500 Seeria kaal disainiti töötamaks üksinda või siis osana ÜLEM ja ALLUV võrgust.

Kui kasutate üksinda, siis kaal peab olema seadistatud ÜLEMANA. (Järgige allpool näidatud samme, et saada see konfiguratsioon)

Kui kaal on seadistatud ülemana, siis saab seda ka ühendada arvutiga (mis lubab seda programmeerida ja hallata suuremal kiirusel ja suurema usaldusväärsusega ja olles kaalust kaugemal modemi abil), and it may also create a scale network.

500 SEERIA kaalu võrk võib koosneda 100st ÜLEMAST ja 9*-st ALLUVAST, sõltuvalt igast ülemast.


Kaalude võrgus on igal ÜLEM kaalul määratud number (misiganes number vahemikus 00 ja 99, näiteks saate rääkida ülem kaalust 02), mis on teatud *aadressina*: igal ülem kaalul on üks aadress võrgu sees ehk sel on kindel aadress. Järelikult ei saa olla kaks või enam kaalu sama aadressiga.

Igaühte ülem kaaludest saab ühendada kuni 9* kaaluga, mis on seadistatud alluvana. Alluv kaalule määratakse aadress, milleks on number vahemikus 1 ja 9*.

* *Vastavalt mudelile.*

- Mudelid: W-010, W-015, M-510 & M-515 → Maksimum 4
- Mudelid: W-020, W-025, M-520 & M-525 → Maksimum 9

Alluv kaalu, mille aadressiks on 01, kutsutakse SUBMASTER-iks, sest see automaatselt laadib turvalisuseks koopia andmetest, mis on programmeeritud ülem kaalule, millest see sõltub.

 **TURVALISUSEKS, PEAB OLEMA ALLUV KAAL 01 KÕIKIDES ALLUVATE ALAMVÕRKUDES:** juhul kui ülem kaalul on rike, siis ainult MUUTES SUBMASTER KAAL ÜLEMAKS saate jätkata tööd ilma andmete kaotamisesta.

Et suhelda arvutiga, peab olema määratletud grupp. (Parameeter 711) Grupiks on komplekt ülem kaale. Suhtlus arvuti ja kaalude vahel toimub läbi kaalude gruppide ja ülemate aadresside.

Et saata andmeid arvutilt kaaludele ja ka kaaludelt arvutile, peate teadma gruppi ja millisele ülemale peate suunama. See on tähtis kui seadistatakse kaalu võrku ja arvuti programmi.

7.1. ETHERNETI KOMMUNIKATSIOONI PARAMEETER [5 1]

PROG 5.1
5-9
COMMUNICATIONS

Kui ETHERNET TCP/IP kommunikatsioon võetakse kasutusse, siis järgmine saam on programmeerida ETHERNET-i KOMMUNIKATSIOON.

7.1.1. Konfigureeri Kaalu IP Aadressi [5 1 1]

MENU
5 1 1

1. Sisenege kaalu IP aadress konfiguratsiooni vajutades **MENU** (2 sekundit) 5 1 1 klahve.
2. Sisestage IP aadress kolmeste tärkide gruppina. Vajutage **X** peale kolmandat tärki. Ehk: 010. **X** 001. **X** 002. **X** 155
3. Vajuta *****, et salvestada.
4. Vajuta **MENU** (2 sekundit), et lahkuda programmeerimise menüüst.

PROG 511
010 001 002 155
SCALE IP ADDRESS

*
MENU

7.1.2. Konfigureeri PC IP Aadressi [5 1 2]

MENU
5 1 2

1. Sisesenege PC IP aadressi konfiguratsiooni vajutades klahve **MENU** (2 sekundit) 5 1 2.
2. Sisestage PC IP aadress, millega kaal ühendatakse kolmeste tärkide gruppina. Vajutage **X** peale kolmandat tärki. Ehk: 010. **X** 001. **X** 002. **X** 154
3. Vajuta *****, et salvestada.
4. Vajuta **MENU** (2 sekundit) lahkuda programmeerimise menüüst.

PROG 512
010 001 002 154
PC IP ADDRESS

*
MENU

7.1.3. Seadme Number [5 1 3]

MENU
5 1 3

1. Sisestage seadme number vajutades **MENU** (2 sekundit) 5 1 3
2. Programmeerige seadme number, kasutades numbrit vahemikus 00 ja 99.
3. Vajuta *****, et salvestada.
4. Vajuta **MENU** (2 sekundit) et lahkuda programmeerimise menüüst.

PROG 513
0
EQUIPMENT NUMBER

*
MENU

7.1.4. Konfigureeri TCP TX Port [5 1 4]

MENU
5 1 4

1. Sisenege TX port-i konfiguratsiooni vajutades klahve **MENU** (2 sekundit) 5 1 4
 2. Programmeerige Tx TCP port=3001 (alati)
 3. Vajuta *****, et salvestada.
- Vajutage **MENU** (2 sekundit), et lahuda programmeerimise menüüst.

PROG 514
3001
TCP TX PORT

*
MENU

7.1.5. Konfigureeri TCP RX Port [5][1][5]

MENU

5 1 5

*

MENU

| | |
|-------------|------|
| PROG | 515 |
| TCP RX PORT | 3000 |

1. Sisenege RX port-i konfiguratsiooni vajutades klahve

MENU (2 sekundit) 5 1 5

2. Programmeerige Rx TCP port=3000 (alati)

3. Vajuta *, et salvestada.

Vajuta MENU (2 sekundit), et lahkuda programmeerimise menüüst.

7.1.6. MAC Address [5][1][6]

Näidake kaalu MAC aadressi.

1. Sisenege MAX Konfiguratsiooni vajutades MENU (2 sekundit) 5 1 6 klahve.

2. Sisestage parool. Konsulteerige Tehnilise abiga.

3. Sisenege MAC aadressi kaheste tärkide gruppidega, vajutades X, et muuta teist tärki. Ehk: 01X10X 01X00X 12X15

4. Vajuta *, et salvestada.

5. Vajuta MENU (2 sekundit), et lahkuda programmeerimise menüüst.

7.1.7. Subnetwork Mask [5][1][7]

See seadistab alamvõrgu maski.

1. Sisenege ülem-alluv seadistusse, vajutades MENU (2 sekundit) 5 1 7.

2. Sisenege alamvõlgu maski töötlusesse, kasutades kolm kolmeka tärki, ja vajutage X peale kolmandat tärki. Ehk: 255.X 000.X 000.X 000

3. Vajuta *, et salvestada.

4. Vajuta MENU (2 sekundit), et lahkuda programmeerimise menüüst.

7.1.8. Lüüsi aadress [5][1][8]

See seadistab lüüsi aadressi.

1. Sisenege ülem-alluv seadistusse vajutades MENU (2 sekundit) 5 1 8.

2. Sisenege alamvõrgu maski töötlusesse kasutades kolm kolmeka tärki, ja vajutage X peale kolmandat tärki. Ehk: 255.X 255.X 255.X 255

3. Vajuta *, et salvestada.

4. Vajuta MENU (2 sekundit), et lahkuda programmeerimise menüüst.

MENU

5 1 6

*

MENU

| | |
|-------------------|-----|
| PROG | 516 |
| 01 10 01 00 12 15 | |
| MAC ADDRESS | |

MENU

5 1 7

*

MENU

| | |
|-----------------|-----|
| PROG | 517 |
| 255 255 000 000 | |
| SUBNET MASK | |

MENU

5 1 8

*

MENU

| | |
|--------------------|-----|
| PROG | 518 |
| 255 255 255 255 | |
| GATEWAY IP ADDRESS | |

7.2. RS-232 KOMMUNIKATSIOONI PARAMEETER [5 21]

Tarkvara on arendatud **Dibal 500 Seeria** kaaludele selleks et kommuniqueerida skanneriga, et lugeda vöötkoode, nii et artiklite vöötkoode saab lugeda ja müükide toiminguid saab kaaludel teha.

*EAN13 lugemine. *Mudelid* W-020, W-025, M-520 & M-525

Skanneril peab olema KOMMUNIKATSIOONI SEERIA RS-232 nõue, kasutades DB9 pistikupesa.

Kaalu RS-232 konnektoril on toite väljund skanneri jaoks. DB9 töötavaks PIN-ks on PIN 9.

Kaalu tarkvara on seadistatud järgmise järgmise protokolliga skannerile:

- Kiirus: 9600 boodi
- 8 data bits
- Ilma paarsuseta

Skanner peab saatma vöötkoodi, millele järgneb CR või LF.

7.2.1. SKANNERI PAIGALDUS*

Skanner on ühendatud, arvestades et väljund kaalude toitel on 5V.

* Ainult *Mudelitel* W-020, W-025, M-520 & M-525

7.2.2. SCANNERI* VÖÖTKOODI LUGEMINE

Kõikidel artiklidel on EANi nimeline väli, millisse seab EAN-i skanneri koodi saab sisestada kindla artikli jaoks. Samas väljas, vastavad numbrid ja tähed võivad ilmuda vöötkoodi. See väli on mõeldud vaid skannerile. Selles saab sisestada:


- 13 tärki, siis saab EAN 13-ks
- 8 tärki, millele järgnevad tühikud, et moodustada EAN 8

Et programmeerida artiklite EAN-i koodi, sisenege PLU programmeerimise valikusse. Kui jõuate EAN-i välja, siis sisestage vajatud EAN-i kood. Selleks saate:

- Lugege vöötkoode kasutades skannerit ja väärtust uuendatakse.
- Sisestage see menuaalselt, lubades sel lõpetada vastavad numbrid ja tähed vöötkoodis.

Pidage meeles, et vastavalt sellele, kas on 13 või 8 tärki selles väljas, on vastavalt EAN 13 või EAN 8.

*EAN13 lugemine. *Mudelid* W-020, W-025, M-520 & M-525

 Pidage meeles, et võotkoodi viimane tärk on kontrollsumma, seetõttu kui ei soovi, siis ei pea seda sisestama. Seega, on vaja 12 või 7 numbrikohta iga EAN-i kohta (viimane tärk vahelejäetud).

Tava töörežiimis, kui võotkood on skanneri poolt loetud, siis otsing tehakse kasutades neid artikleid, mille EAN SKANNERI KOOD vastab sellele, mis on skanneri poolt loetud. Juhul kui leitakse artikkel, mille EAN-i kood vastab, siis informatsioon selle artikli kohta ilmub ekraanile, samal ajal kui vajutasite klahvile, mis vastab sellele PLU-le. Juhul kui ei leita artiklit, mis vastab nendele nõuetele, siis näidatakse vale koodi teadet ekraanil.

If there is no scanner and you wish to make the search with the aid of the EAN scanner code, you can press the **F3** key and the letters:


EAN<*****>

will show up on the display.

Here, you can enter the bar code to make the search. The character "*" will be used as a substitute. To seek an EAN 8 code, the last five characters must be "-" and consequently, it will only seek in articles with an EAN 8 code.


When seeking an article while programming the PLU, you can read with the scanner, and the programming of the first of the codes that meet the condition of the EAN code read by the scanner will show up.

You can also print a label with the bar code to be the article's EAN. For this purpose, you will have to **change configuration parameter of the label EAN-13 FORMAT takes the value 3.** Thus, if you are working in label mode, the bar code that the article has within the EAN scanner code will appear.

 Remember that in this case you will be able to print the direct code or the representation of certain values depending on the corresponding representative letters within the bar code.

Prices can also be interpreted on the bar code which is then read. For this purpose, the title of the article's EAN code must contain the letters E or X..

Reading with scanner AMOUNT, WEIGHT, PRICE, etc.

 To read AMOUNT, WEIGHT, PRICE, etc. with the scanner, the INTERPRETATION parameter must be set.

The following are the different cases:

In the case of NON-WEIGHED articles:

- If the price of the article is 0 and the letter 'E' appears on the article's EAN code, the scale will associate the value of the positions of the EAN code where the 'E' are with the value of the price of the article for that sale
- If the price is not 0, it will show the price which the scale has entered.
- If the price is 0, but it does not detect 'E' in the article's EAN code, the article will show up on the screen but in the position for entering the price.

In the case of separate 'E' appearing in the article's EAN code, it will only take into account the last to be found.

In the case of WEIGHED articles:

- If the price of the article is 0 and the letters 'E' or 'X' appear in its EAN code, the scale will associate the value of the positions of the EAN code where the letters are with the value of the price of the article for that sale.
- If the price is not 0, it will show the price which the scale has entered.
- If the price is 0 but it can detect neither 'E' nor 'X' in the article's EAN code, the article will show up on the screen, but in the position for entering the price.
- If the letters "H" appear in the EAN code, the scales will associate the value of the EAN code positions where the letters are, with the weight of the article for this sale.

In the case that appears the articles 'E' 'H' and 'X' separately in the EAN code of the article, only will be considered the last letters found.

Example.

If the EAN code of an article is programmed:

EAN Code < 23 00001 EEEEE 5>

and if the following code is read with the scanner :

23 00001 00456 5

then the following will appear on the display of the scales:

Amount: 456 euros.

In the case of 'E' and 'X' appearing separately within the article's EAN code, it will only take into account the last to be detected.

7.2.3. Kiirus [5][2][1]

Here you can select the transmission speed (in bauds) of the RS-232 port. The following are the options available: 1200, 2400, 4800, 9600 (default) and 19200. To modify this value, do the following.

1. Access RS-232 port transmission speed set-up by pressing **MENU** (2 seconds) and [5][2][1].
2. Select the required speed with the **F2** key.
3. Press * to save.
4. Press **MENU** until you quit the programming menu..

7.2.4. Seade [5][2][2]

Use this setting to select the type of device to which you will connect. The following are the options:

- **SCANNER** – Choose this option to connect to a scanner.
- **MONITORING** – this option is selected for connecting the scale to system of cameras so that the scale can send a frame to the cameras whenever a sale is made.
- **DISPLAY + INTERNAL** – Not valid for scales
- **RFID READER** – It is used for connecting to a RFID reader.
- **PCPOS*** – It is used to send a frame with the weighing data by the serial port..

MENU

[5][2][1]

F2

*

MENU

| | |
|-----------|-------|
| PROG | 5.2.1 |
| VELOCIDAD | |
| 4800 | |

7.2.5. Monitoring mode [5 2 3]

When monitoring mode is selected, the option is enabled. You can select the time at which you wish the images to be recorded. The following are the options:

- **BY SALE** – The scale will give the order to record when a sale is made.
- **CONTINUOUS** – Monitoring is uninterrupted.
- **BOTH** – Monitoring is continuous and the scale will issue an order whenever a sale is made.

7.2.6. Decimal Weight number [5 2 4]

Pole saadaval.

7.3. TOIMINGUD PC-ga [5 3]

Using one of the DIBAL scales' communication programs for working under commonly used operating systems (MS-DOS, MS-WINDOWS, UNIX,...), you can use the PC to do all the tasks related to set-up as well as obtain all the data concerning the transactions carried out by the scales for their subsequent computer processing.

You can also make a back-up copy of the scale's data (backup) and load data from the scale (restore) with the aid of the LBS program.

The following are the programs available:

| | UTILITY | SCALE TYPE | OPERATING SYSTEM |
|------------------|---|------------|------------------------|
| DIBALCOM | Communications Driver | All | Windows 9X, NT, XP, Me |
| DIBAL RMS | Scale configuration Store management | All | Windows 9X, NT, XP, Me |
| DIBAL LBS | Back-up copy Loading data | All | Windows 9X, NT, XP, Me |

When operating, the DIBAL RMS program must always be accompanied by the application DIBALCOM, as the latter provides the computer with the necessary resources to enable the communications port (COM1 or COM2 or COMX) and set up communication with the scale.

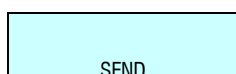
7.3.1. Saada päeva lõpu kogusumma puhastus [5 3 1]

This operation allows you to forward the data stored in the scale to the computer for their subsequent processing by a suitable program like **DIBAL RMS**.

In addition, the totals accumulated in the different memories throughout the day will be cleared to zero.

1. Press the **MENU** (2 seconds) **5 3 1** keys.
2. To do so, press the ***** key 4 times.
3. Then, press **MENU** (2 seconds) to quit the programming menu.

MENU
5 3 1
*** * * ***
MENU



7.3.2. Saada päeva lõpp ilma kogusumma kustutuseta

[5][3][2]

This operation allows you to forward the data stored in the scale to the computer for their subsequent processing by a suitable program like **DIBAL RMS**.

The totals accumulated will NOT be cleared to zero.

4. Enter by pressing **MENU** (2 seconds) 5 3 2.
5. To do so, press the * key 4 times.
6. Then, press **MENU** (2 seconds) to quit the programming menu.

MENU
5 3 2
* * * *
MENU

SEND

7.3.3. Taotle päeva algust [5][3][3]

This operation allows you to send the data on receipt text, the registering of sales assistants, section and department names, etc. from the computer to the scale by means of a suitable program like **DIBAL RMS**.

7. Enter by pressing **MENU** (2 seconds) 5 3 3.
8. Press the * key.
9. Then, press **MENU** (2 seconds) to quit the programming menu.

MENU

??SURE??

5 3 3
*
MENU

7.3.4. Kaalu algatus [5][3][4]

With this operation it is possible to delete all data from the scales except data on logos, fonts, ingredients and all customer information (customer number, pending payments, etc.). The PLUs and sales assistants' memories will be deleted.

1. Enter by pressing **MENU** (2 seconds) 5 3 4.
2. Press the * key 7 times.
3. Then, press **MENU** (2 seconds) to quit the programming menu.

MENU
5 3 4
* x 7
MENU

?? SURE ??



If the scales are a MASTER, after start-up all PLUs must be re-programmed, either manually or by downloading them from the PC. The same process must also be followed for the sales assistants and other set-up values. If the scales are a SLAVE, when the delete option has been effected, the scales will request that new articles should be sent from the corresponding MASTER.

7.3.5. VARUKOOPIA (LBS) [5][3][5]

This operation allows you to forward the data stored in the scale to the computer for a backup.or to resend the data from the computer to de scale.

Press **MENU** (2 seconds) 5 3 5

Press *.

In the computer select the option **Receive** o **Send**

7.3.6. Cash opening [5][3][6]

This is used to send an order for the cash register to open. It can also be done in standby mode by pressing +.

MENU
5 3 5
*

?? SURE ??

MENU

5 4

7.4. KAALU NETWORK [5 4]

| | |
|---------------|-----|
| PROG | 5.4 |
| COMMUNICA | 4 - |
| INTERCONEXION | |

MENU

5 4 1

To access to this menu press **MENU** (2 secs) 5 4.

7.4.1. Ülem alluv

When a scale is set up as a master the next submenu will appear.

| | |
|----------------|-------|
| PROG | 5.4.1 |
| INTERCONE | 1 - 2 |
| CONFIGURAC M/E | |

MENU

5 4 1 1

0

*

MENU

7.4.1.1. ÜLEM-ALLUV määramine [5 4 1]

To access to this menu press **MENU** (2 secs) 5 4.1.

1. Network identifitseerimine [5 4 1 1]

This parameter is assigned to a 4 digit number to identify the network that will work in.

1. Access pressing **MENU** (2 secs) 5 4 1 1.
2. Enter the wanted value and press *****.
3. Press **MENU** in order to exit the configuration menu.

| | |
|----------------|---------|
| PROG | 5.4.1.1 |
| M E CONF | 1 - 5 |
| NET IDENTIFIER | |

MENU

5 4 1 2

0 0 0 0

*

MENU

2. Kaalu address [5 4 1 2]

This parameter is assigned to the address of the scale. The parameter may be between 00 and the maximum number of slaves that this model can have. If you want to set as Master, introduce 00. If you want to configure as Slave, introduce a value between 01 and the maximum number of slaves depending on the scale model.

1. Access pressing **MENU** (2 secs) 5 4 1 2.
2. Enter the wanted value and press *****.
3. Press **MENU** in order to exit the configuration menu.

| | |
|--------------|---------|
| PROG | 5.4.1.2 |
| MAESTRA..... | |
| SCALE ADD | |

MENU

5 4 1 3

6 0 0 0

*

MENU

3. UDP Port (6000) [5 4 1 3]

This parameter is assigned to the number of port that the master and slave communication is done, being a 4 digit number

1. Access pressing **MENU** (2 secs) 5 4 1 3.
2. Enter the wanted value and press *****.
3. Press **MENU** in order to exit the configuration menu.

| | |
|----------|---------|
| PROG | 5.4.1.3 |
| UDP PORT | 6000 |

MENU

5 4 1 4

+

MENU

4. Ip alluvate address [5 4 1 4]

In this parameter you display the IP of the slaves which the master it connected.

1. Access pressing **MENU** (2 secs) 5 4 1 4.
2. Press **+** to display the next slave connected or **-** or to display the previous one.
3. Press **MENU** in order to exit the configuration menu.

| | |
|------------|--------------|
| SLAVE 01 | |
| ADDRESS IP | 000000000000 |

MENU

5 4 1 5

+

MENU

| | |
|---------------------|--|
| n0 SLAVES | |
| COMMUNICATED | |
| SLAVES COMMUNICATED | |

5. Ühendatud alluvad [5 4 1 5]

This parameter is assigned to displayed the addresses of the connected slaves scales

1. Access pressing **MENU** (2 secs) 5 4 1 5.
2. Press **+** or **-** to display the next or the previous screen, if it is not enough space in the screen to all the slaves scales addresses.
3. Press **MENU** in order to exit the configuration menu.

7.4.1.2. Ülem-Alluv toimingud [542]

To access to this submenu press **MENU** (2 secs) **5 4 2**.

MENU
5 4 2

| | |
|----------------|--------|
| PROG | 5.4.2. |
| INTERCONE | 2 - 2 |
| M/S OPERATIONS | |

MENU
5 4 2 1
*
MENU

| | |
|-----------|---------|
| PROG | 5.4.2.1 |
| M S OPERA | 1 - 3 |
| NET | |

MENU
5 4 2 2
*
MENU

| | |
|-------------|--|
| M TESTCOM S | |
| M/S TEST | |

MENU
5 4 2 3 1
*
MENU

| | |
|-------------|----------|
| PROG | 5.4.23.1 |
| SENDING | 1 - 4 |
| SENDING ALL | |

MENU
5 4 2 3 2
*
MENU

| | |
|---------------|----------|
| PROG | 5.4.23.2 |
| SENDING | 2 - 4 |
| SENDING PLU'S | |

MENU
5 4 2 3 3
*
MENU

| | |
|----------------------|----------|
| PROG | 5.4.23.3 |
| SENDING | 3 - 4 |
| SENDING TRACEABILITY | |

MENU
5 4 2 3 4
*
MENU

| | |
|---------------|----------|
| PROG | 5.4.23.4 |
| SENDING | 4 - 4 |
| SENDING LOGOS | |

1. Network-i määramine [5421]

Autoconfiguring the scale is set as master. The other scales are connected with the same network ID and the UDP port remains as slaves. The parameters of master-slave communication will be set automatically.

1. Access pressing **MENU** (2 secs) **5 4 2 1**.
2. Press * during 3 seconds..
3. Press **MENU** in order to exit the configuration menu.

2. Ülem-alluv test [5422]

Run a test between the master and slave to check if the communication is correct. This test is only accessible from the slave scales.

3. Andmete saatmine alluvatele [5423]

It may be useful to do back up data from a MASTER scale in their slaves, so that you have a security backup of these in each of them.

The scale will print a list of the state of the scale in the network and it will begin the data loading to the slaves. After loading a new list with the result of the operation will print.

1. Kõige saatmine. [54231]

Send all necessary information to the slaves.

1. Access pressing **MENU** (2 secs) **5 4 2 3 1**.
2. Press *.
3. Press **MENU** in order to exit the configuration menu.

2. PLU'de saatmine. [54232]

Send PLUs to slaves.

1. Access pressing **MENU** (2 secs) **5 4 2 3 2**.
2. Press *.
3. Press **MENU** in order to exit the configuration menu.

3. Jälgitavuse saatmine [54233]

Send the traceability to the slaves.

1. Access pressing **MENU** (2 secs) **5 4 2 3 3**.
2. Press *.
3. Press **MENU** in order to exit the configuration menu.

4. Logode saatmine [54234]

Send logos to slaves.

1. Access pressing **MENU** (2 secs) **5 4 2 3 4**.
2. Press *.
3. Press **MENU** in order to exit the configuration menu.

7.4.2. Slave scale

When a scale is setted up as a slave the next submenu will appeared.

7.4.2.1. Sea ÜLEM-ALLUV [5411]

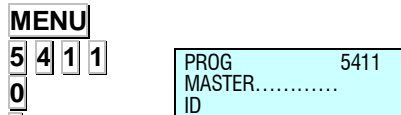
To acces to this menu press **MENU** (2 secs) 5 4 1.



1. Network identification [5411]

This parameter is assigned to a 4 digit number to identify the network that will work in.

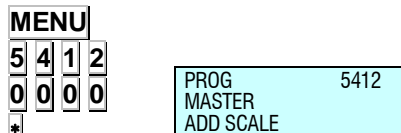
1. Acces pressing **MENU** (2 secs) 5 4 1 1.
2. Enter the wanted value and press *.
3. Press **MENU** in order to exit the configuration menu.



2. Kaalu address [5412]

This parameter is assigned to the address of the scale. The parameter may be between 00 and the maximum number of slaves that this model can have. If you want to set as Master, introduce 00. If you want to configure as Slave, introduce a value between 01 and the maximum number of slaves depending on the scale model.

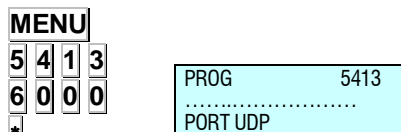
1. Acces pressing **MENU** (2 secs) 5 4 1 2.
2. Enter the wanted value and press *.
3. Press **MENU** in order to exit the configuration menu.



3. UDP Port (6000) [5413]

This parameter is assigned to the number of port that the master and slave communication is done, being a 4 digit number

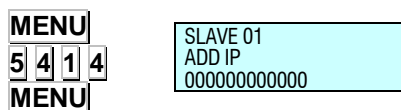
1. Acces pressing **MENU** (2 secs) 5 4 1 3.
2. Enter the wanted value and press *.
3. Press **MENU** in order to exit the configuration menu.



4. Ip ülema address [5414]

In this parameter you enter the IP address of the master which the slave it connected.

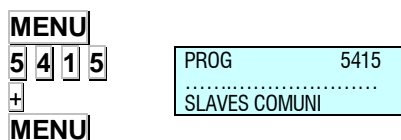
1. Acces pressing **MENU** (2 secs) 5 4 1 4.
2. Press + to display the next slave connected or - to display the previous one.
3. Press **MENU** in order to exit the configuration menu.



5. Alluvad ühendatud [5415]

This parameter is assigned to displayed the addresses of the connected slaves scales

1. Acces pressing **MENU** (2 secs) 5 4 1 5.
2. Press + or - to display the next or the previous screen, if it is not enough space in the screen to all the slaves scales addresses.
3. Press **MENU** in order to exit the configuration menu.

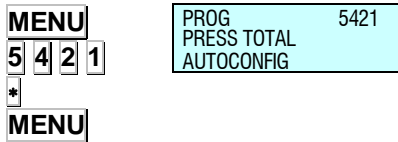


7.4.2.2. Ülem Alluv toimingud

1. Network-i seadistus [5421]

Autoconfiguring the scale is set as master. The other scales are connected with the same network ID and the UDP port remains as slaves. The parameters of master-slave communication will be set automatically.

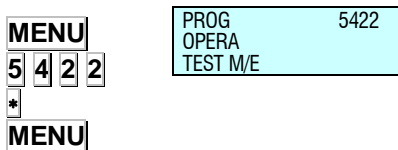
1. Access pressing **MENU** (2 secs) **5 4 2 1**.
2. Press ***** during 3 seconds..
3. Press **MENU** in order to exit the configuration menu.



2. Ülem-alluv test [5422]

Run a test between the master and slave to check if the communication is correct.

1. Access pressing **MENU** (2 secs) **5 4 2 2**.
2. Press ***** to start the test.
3. Press ***** to pause the test.
4. Press **C** to stop the test.
5. Press **MENU** in order to exit the configuration menu.



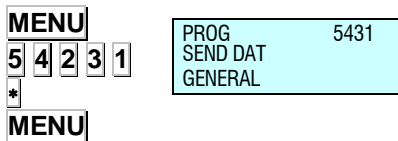
3. Ülema andmete taotlemine [5423]

In the case that any error is sent to the slaves or a new slave is connected after having switching on the master.

1. Üldine taotlemine [54231]

All the necessary information of the master is requested.

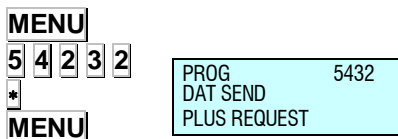
1. Access pressing **MENU** (2 secs) **5 4 2 3 1**.
2. Press *****.
3. Press **MENU** in order to exit the configuration menu.



2. PLU taotlemine [54232]

The Master's PLUs are requested.

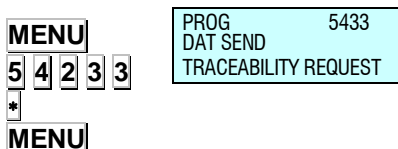
1. Access pressing **MENU** (2 secs) **5 4 2 3 2**
2. Press *****.
3. Press **MENU** in order to exit the configuration menu.



3. Jälgimise taotlemine [54233]

The Master's Traceability is requested.

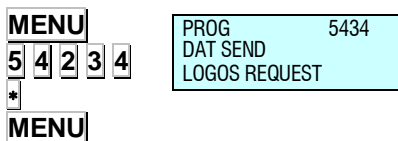
1. Access pressing **MENU** (2 secs) **5 4 2 3 3**
2. Press *****.
3. Press **MENU** in order to exit the configuration menu.



4. Logo taotlemine [54234]

The Master's Logo is requested.

1. Access pressing **MENU** (2 secs) **5 4 2 3 4**.
2. Press *****.
3. Press **MENU** in order to exit the configuration menu.



8.FORMAADID [6]

This section is for programming the characteristics of the receipt and label.

Access to the main menu is gained by pressing **MENU** 2 seconds.

MENU

In the programming menu, the selected option always appears in black.

To move from one option to another use **F2** to go down through the menu and **F1** to go up.

F2 x 5

PROG
FORMATS

In programming mode, select option 6 Formats, press ***** and then choose one of the 2 options:

Select option 1, Programme Labels and press ***** to programme the label formats.

Select option 2, Programme Receipts and press ***** to programme the receipt formats.

To exit programming press **MENU** 2 seconds.

Examples of receipts and labels:



8.1. ETIKETT[6] [1]

8.1.1. Programmeeri etiketi formaat [6] [1] [1]

DIBAL 500 Range Scales has different label formats that can be programmed by the user. This section explains how to design (the size and fields to print) these special labels. The fields that can be programmed on the label are described in the table below. Depending the model of scale

PROG 6.1.1
LABEL 1-3
PROG LABEL FORMAT

| Sect. | Description | Sect. | Description | Sect. | Description | Sect. | Description |
|-------|--|-------|--|-------|---------------------------------------|--------|---|
| 1 | Barcode | 28 | Vendor Name | 55 | Euro Exchange Rate | 82 | Text Line 22: "Cold" |
| 2 | Amount | 29 | Name 3 | 56 | Total secondary currency | 83 | Text Line 23: "OFFER" |
| 3 | Weight | 30 | Offer Price / Special Price | 57 | Total for Register Voucher | 84 | Text Line 24: "SAVE" |
| 4 | Hour | 31 | Saving | 58 | Complete Date (01 MAY 2000) | 85 | Text Line 25: "DISCOUNT" |
| 5 | Customer | 32 | Name 2 | 59 | Number of articles on receipt | 86 | Text Line 26: "£" |
| 6 | Price | 33 | Section | 60 | Total Receipt | 87 | Text Line 27: "£/kg" |
| 7 | Current Date | 34 | Batch Number | 61 | Text Line 1: "WEIGHT" | 88 | Text Line 28: "£/Unit" |
| 8 | Best Before | 35 | Article Text Line 4 | 62 | Text Line 2: "PRICE" | 89 | Text Line 29: "BETWEEN 0/5°C" |
| 9 | Extra Date | 36 | Article Text Line 5 | 63 | Text Line 3: "AMOUNT" | 90 | Text Line 30: " IN A PLACE" |
| 10 | --- | 37 | Combined Date 1 | 64 | Text line 4: "kg" | 91 | Image 1: ----- -(line) |
| 11 | Label Counter, lower level, for total labels | 38 | Combined Date 2 | 65 | Text line 5: "£/kg" | 92 | It indicates the sum without rounding off in total. |
| 12 | Name | 39 | Total articles and amount on Voucher: "TOTAL (X) amount" | 66 | Text line 6: "£" | 93 | It indicates the total rounded off sum |
| 13 | Article Text Line 1 | 40 | Rectangle | 67 | Text Line 7: "UNITS" | 94 | Weight with symbol |
| 14 | Article Text Line 2 | 41 | % Discount | 68 | Text Line 8: "GBP/Unit" | 95 | Price with currency symbol |
| 15 | Article Text Line 3 | 42 | Amount after discount | 69 | Text line 9: "Current Date" | 96 | Amount with currency symbol |
| 16 | Article code | 43 | Amount before offer | 70 | Text line 10: "Expiry Date" | 97-100 | ---- |
| 17 | Heading 1 | 44 | Logo (for scales with logos) | 71 | Text Line 11: "BEST BEFORE" | 101 | Heading 9 |
| 18 | Heading 2 | 45 | Tare by Percentage Value tare | 72 | Text Line 12: "CASH REGISTER VOUCHER" | 102 | Heading 10 |
| 19 | Heading 3 | 46 | Percentage of the tare | 73 | Text Line 13: "TOTAL" | 103 | Heading 11 |
| 20 | Heading 4 | 47 | Logo per PLU's section | 74 | Text Line 14: "Weight Kg" | 104 | Heading 12 |
| 21 | Heading 5 | 48 | Text line: "Packing data" | 75 | Text Line 15: "Total GBP" | 105 | Heading 13 |
| 22 | Heading 6 | 49 | Text line 31 "Packed In" | 76 | Text Line 16: "Pack Date" | 106 | --- |
| 23 | Heading 7 | 50 | Text line 32 "Use By" | 77 | Text Line 17: "Best Before" | 107 | Heading 14 |
| 24 | Heading 8 | 51 | Text line: "Minced Date" | 78 | Text Line 18: "TARE" | 108 | Heading 15 |
| 25 | Tare | 52 | Text line: "Reference" | 79 | Text Line 19: "Batch Number" | 109 | Article Text Line 6 |
| 26 | Gross weight | 53 | Unit price in Euro | 80 | Text Line 20: "Preserve" | 110 | Article Text Line 7 |
| 27 | Vendor Code | 54 | EAN 128 barcode | 81 | Text Line 21: "At - 18° C" | 111 | Article Text Line 8 |

KASUTUSJUHEND

| Sect. | Description | Sect. | Description | Sect. | Description | Sect. | Description |
|-----------|---------------------------------|-----------|--|-----------|---------------------|-------|-----------------------|
| 112 | Article Text Line 9 | 142 | Best Before time | 186 - 199 | --- | 220 | Product's Question 1 |
| 113 | Article Text Line 10 | 143 | Piece Weight | 200 | Product's Answer 1 | 221 | Product's Question 2 |
| 114 - 123 | Article Text Line from 11 to 20 | 144 | Piece Portions | 201 | Product's Answer 2 | 222 | Product's Question 3 |
| 124 | General Text (1024 Text) | 145 | Label free text | 202 | Product's Answer 3 | 223 | Product's Question 4 |
| 125 | Recipe Title | 146 - 149 | --- | 203 | Product's Answer 4 | 224 | Product's Question 5 |
| 126 | Recipe Text | 150 | Text Line: "TEMPERATURE IDEAL TO CONSERVATION" | 204 | Product's Answer 5 | 225 | Product's Question 6 |
| 127 | Label total Price | 151 | Made the | 205 | Product's Answer 6 | 226 | Product's Question 7 |
| 128 | Text Line 36: "Best Before: " | 152 | Made by | 206 | Product's Answer 7 | 227 | Product's Question 8 |
| 129 | Text Line: "CURRENCY 1" | 153 | Text Line 40: "Unrounded total: " | 207 | Product's Answer 8 | 228 | Product's Question 9 |
| 130 | Text Line: "CURRENCY 2" | 154 | Text Line 41: "Rounding: " | 208 | Product's Answer 9 | 229 | Product's Question 10 |
| 131 | Amount Currency 1 | 155 - 156 | --- | 209 | Product's Answer 10 | 230 | Product's Question 11 |
| 132 | Amount Currency 2 | 157 | Price x Factor | 210 | Product's Answer 11 | 231 | Product's Question 12 |
| 133 | Symbol Currency 1 | 158 | PLU Number | 211 | Product's Answer 12 | 232 | Product's Question 13 |
| 134 | Symbol Currency 2 | 159 | Code 25 | 212 | Product's Answer 13 | 233 | Product's Question 14 |
| 135 | Tare by % Value | 160 | Text Line A 0: "Reference number:" | 213 | Product's Answer 14 | 234 | Product's Question 15 |
| 136 | Value the Percentage of tare | 161 - 169 | --- | 214 | Product's Answer 15 | 235 | Product's Question 16 |
| 137 | Text: "% TARE" | 170 | "Type of Animal" | 215 | Product's Answer 16 | 236 | Product's Question 17 |
| 138 | Net Weight Not Drained | 171 | --- | 216 | Product's Answer 17 | 237 | Product's Question 18 |
| 139 | Net Price Not Drained | 172 | Print the Animals Number Identification | 217 | Product's Answer 18 | 238 | Product's Question 19 |
| 140 | Net Amount Not Drained | 173 - 184 | --- | 218 | Product's Answer 19 | 239 | Product's Question 20 |
| 141 | Packing Time | 185 | Animal Class | 219 | Product's Answer 20 | | |

MENU

F2 x 5

| | |
|-------------------|-------|
| PROG | 6.1.1 |
| LABEL | 1-3 |
| PROG LABEL FORMAT | |

***** **1**

| |
|----------|
| FOR - 00 |
|----------|

x

| |
|----------|
| FOR - 22 |
|----------|

| | |
|----------|-------|
| FOR - 22 | |
| X - 0 | Y - 0 |

| | |
|----------|--------|
| FOR - 22 | |
| X - 50 | Y - 70 |

| | |
|----------|---------|
| X - 0 | Y - 0 |
| ROT - 0 | TL - 0 |
| AP - 001 | BAR COD |

| | |
|----------|-----------|
| X - 0 | Y - 0 |
| A - 0 | L - 0 |
| AP - 040 | RECTANGLE |

C

| | |
|----------|--------|
| X - 0 | Y - 0 |
| ROT - 0 | TL - 0 |
| AP - 013 | TEXT 1 |

Press the **MENU** key 2 seconds.

To move from one option to another use **F2** to go down through the menu and **F1** to go up.

Select option 6 Formtas, press ***** and then press option 1, Label.

Select option 1, Programme Labels and press ***** to programme the label formats.

The scales will show each step to go through in the programming of label formats:

1. Enter the programmable format number (21 to 30*)you want to design.

** Models.*

- : W-015 & M-515 → Maximum 25
- : W-025 & M-525 → Maximum 30

2. Press **x**.

3. Enter the label dimensions, remembering that 8 print units or dots are 1mm. The maximum value that may be entered in the length of the X-axis is 480. It is advisable to enter a value of approximately 25 dots more than the length of the Y-axis.

4. Press ***** to enter the sections desired.

5. Enter the different sections to be included in the design, following the table above. The maximum of sections is 40* and will depend on the model of machine.

** Models: W-015, M-515, W-025 & M-525*

When the section has been selected, the following parameters will be programmed:

- Position X.
- Position Y.
- Rotation.
- Letter type, line thickness, barcode size, or logo number, depending on the chosen section.

If the section is a rectangle (section 40) the parameters are:

- Position X.
- Position Y.
- Rectangle width.
- Rectangle length.
- Line thickness.

Depending on the version, if the section is a PLU Text Line (sections 13, 14, 15, 35, 36,109,110,111,112 and 113) the parameters are:

- Position X.
- Position Y.
- Rotation.
- Letter type.
- Column width.

In the case of recipe fields: Title and Text, the field TL (letter type) refers to the recipe number.

To change the parameter press the **C**.

KASUTUSJUHEND

The values of positions X and Y may range from 0 to the value of the label size.

The different parameters in the ROTATION field are:

'[0]' – No rotation.

'[1]' – 90° rotation.

'[2]' – 180° rotation.

'[3]' – 270° rotation.

The LETTER TYPE is programmed by entering a value from 0 to 89, where this value indicates the form and type of letter. The base letter types are as follows:

| BASE LETTER TYPE | SIZE (Width x Height) |
|------------------|-----------------------|
| 0 | 12 x 17 |
| 20 | 16 x 28 |
| 40 | 9 x 14 |
| 60 | 16 x 32 |
| 80 | 6 x 9 |

If the letter types are to be increased in size either by width, height or both, a number is added according to the following table:

| INCREASED NUMBER SIZE | MULTIPLICATION |
|-----------------------|-----------------------|
| [0] | Width x 1, Height x 1 |
| [1] | Width x 2, Height x 2 |
| [2] | Width x 3, Height x 3 |
| [3] | Width x 4, Height x 4 |
| [4] | Width x 5, Height x 5 |
| [5] | Width x 1, Height x 2 |
| [6] | Width x 2, Height x 1 |
| [7] | Width x 2, Height x 3 |
| [8] | Width x 3, Height x 2 |
| [9] | Width x 4, Height x 3 |
| [10] | Width x 3, Height x 4 |
| [11] | Width x 5, Height x 4 |
| [12] | Width x 4, Height x 5 |
| [13] | Width x 2, Height x 4 |
| [14] | Width x 2, Height x 5 |
| [15] | Width x 1, Height x 1 |
| [16] | Width x 1, Height x 1 |
| [17] | Width x 1, Height x 1 |
| [18] | Width x 1, Height x 1 |
| [19] | Width x 1, Height x 1 |

Therefore, if letter type 74 is selected, this means that the base letter type is 60, size 16 x 32 and it is increased by 14, which means that the letter width is multiplied by 2 and the height by 5, and the final letter size will therefore be 32 x 160.

Press **+** or **-** to go up or down, respectively, to the next section.

Press ***** to change parameter and at the last parameter in the section, the next section is accessed.

Seega kui tähe tüüp 74 on valitud, tähendab see, et baas tähetüübiks on 60, suurus 16 x 32 ja seda saab suurendada 14 võrra, mis tähendab, et tähe laius korrutatakse 2-ga ja kõrgus 5-ga ja viimane tähe suurus on seega 32 x 160.

Vajuta **+** või **-**, et minna vastvalt ülespoole või allapoole, järgmisse sektsiooni
 Vajuta *****, et muuta parameetrit ja viimase parameetri juures sektsioonis, järgmisse sektsiooni sisenetakse.

Vajuta **⏏**, et kustutada mittesoovitud sektsiooni. Kaal küsib kinnitust. Vajutades **C**, valite kustamisele (Jah või Ei) ja vajutades ***** aksepteerite.

Et kustutada formaadi viimast sektsiooni, valige esimene, mida kustutada ja siis sektsiooni numbrina sisestage 00.

Kui kõik sektsioonid on programmeeritud, ilmub sektsioon 00.

Vajutage *****, et salvestada andmed. Kaalud kinnitavad, et etiketi formaat salvestati.

Kui etiketi formaati disainitakse ja soovite printida proovietiketi, vajutage **T/FT**. Et printida nimekirja kus on parameetri väärtusega sektsioonid, vajutage **PRINT**.

8.1.2. Kopeeri etiketi formaat [6 1 2]

On võimalik kopeerida ühte etiketi formaati teisele kui viimane on programmeeritav tüüpi. Selleks:

1. Kontrollige, et kaalud on ÜLEMAD.
2. Sisenege programmeerimisse vajutades **MENU**
3. Sisestage etiketi programmeerimise kood **6 1 2**
4. Sisestage originaalse formaadi number kasutades 2 numbrit, näiteks **0 2** (formaad 2)
5. Vajuta *****.
6. Sisestage sihtetiketi formaadi number, mida disainida (alates 21 kuni 30*). Vajutage ***** nii palju kui vaja, et salvestada kõik väljad.

*Mudelid.

- W-015 & M-515 → Maksimum 25
- W-025 & M-525 → Maksimum 30

7. Siis, vajutage **MENU** 2 sekundit, et lahkuda programmeerimise menüüst.

8.1.3. Kustuta etiketi formaat [6 1 3]

On võimalik kustutada üks programmeeritud etiketi formaatidest. Selleks:

1. Sisenege programmeerimisse, vajutades **MENU**.
2. Sisestage etiketi programmeerimise kood **6 1 3**.
3. Sisestage allika formaadi number kasutades 2 numbrit (näiteks **0 2** formaadiks 2). Vajuta *****
4. Siis, vajutage **MENU** 2 sekundit, et lahkuda programmeerimise menüüst.

MENU

6 1 2

0 2 *

MENU

| | |
|-----------------|----|
| SOURCE | -- |
| DESTINY | |
| COPY LABEL FORM | |

| | |
|---------------|----|
| SOURCE | 02 |
| DESTINY | 31 |
| COPY FOR LABL | |

MENU

6 1 3

0 2 *

MENU

| | |
|------------------|----|
| FORMAT | -- |
| DELET LABEL FORM | |

8.2.1. Programmeeri etiketi formaat [6 2 1]

| | |
|---------------------|-------|
| PROG | 6.2.1 |
| RECEIPT | 1-3 |
| PROG RECEIPT FORMAT | |

500 Seeria kaalud pakuvad võimalust printida erinevat tüüpi tšekke. On olemas erinevaid fikseeritud tšeki formaate ja kasutaja poolt programmeeritavaid tšeki formaate, olenevalt kaalu mudelist.

Kuigi formaadid 0 ja 1 on fikseeritud formaadi, saab kasutaja programmeerida nendega seotud pealkirjad. Need pealkirjad formaadis 0 on programmeeritud mis tahes fikseeritud formaadist. On olemas 15 pealkirja rida iga tšeki formaadi jaoks, igaüks koos 56 tärgiga.

Tšekke pinditakse vastavalt vastava printimis parameetri instruktsioonidele "**Globaalne tšeki formaat**". See parameeter, mida võib seadistada alates 0-st kuni 2*-ni määrab formaadi, millega tšekid printitakse. Selle parameetri programmeerimise väärtused on:

0 – 1 → Tšekid printitakse koos fikseeritud formaadi väärtustega.

2* → Tšekid printitakse koos valitud formaadiga, kasutaja poolt programmeeritud väärtustega.

*Mudelid: W-020, W-025, M-020 & M-525

Kogusumma rida **kviitungil**, mis on rullpaberil, printitakse sama moodi nagu tšekil, ehk koos tšeki formaadis seadistatud parameetriga, mis on momendil sisselülitatud.

Lühendatud tšekid printitakse ainult pealkirja ridadega, mis on programmeeritud 0 ja 9-ga.

Nimekirjad, mis on tehtud parameetrite pealkirjade nimekirjades võivad või võivad mitte olla printitud. Printimiseks pealkirja ridade numbrid on 12, 13, 14, 15 toimivatest tšeki formaatidest, hoolimata programmeeritud staatusest. Kui need read on programmeeritud ÄRA PRINDI režiimis, siis need ei ilmu. Neid printitakse režiimiga, raamiga ja tähtega, mis on programmeeritud.

Kui kasutaja soovib programmeerida miskit, mida ei saa programmeerida, siis kaalud teevad hoidatuse piiksu. Need programmeerimise vead võivad juhtuda kui proovitakse programmeerida:

- Ridu fikseeritud formaadis, väljaarvatud pealkirjade puhul.
- Väärtused, mis ei ole lubatud.

Tšeki programmeerimise protsess on järgmine:

Vajutage **MENU** 2 sekundit.

Et liikuda ühelt valikult teisele, kasutage **F2**, et minna allapoole menüüs ja **F1** et minna ülespoole.

Valige valik 6 Formaadid, vajutage * ja seejärel vajutage valikut 2,

Tšekk, vajutage *****

Valige valik 1 ja vajutage ***** et programmeerida tšeki formaadid.

Esiteks, sisestage tšeki number, mis on programmeeritud, ja vajutage **X**









MENU
F2 x 5
***** **2**

X

| | |
|---------------------|-------|
| PROG | 6.2.1 |
| RECEIPT | 1-3 |
| PROG RECEIPT FORMAT | |

| | |
|-----|---|
| FT0 | - |
|-----|---|

Klahvide funktsioonid on järgmised:

| | |
|---|--|
|  | Programmeerige järgmine sektsioon. |
|  | Üldiselt, väli, mida redigeeritakse, kasutatakse. Formaadi numbriväljas: Kui see on fikseeritud formaat: see kustutab sellega seotud pealkirjad. Kui see on programmeeritav formaat: see kustutab terve formaadi. Režiimi väljas, see vahetub võimalike väärtuste vahel. |
|  | Minge järgmisse programmeerimise sektsiooni samas reas. |
|  | Pealkirjades, see on liikumiseks järgmise Pealkirja juurde. Teksti programmeerimises liigutab see kursorit. |
|  | Kustutab formaadi. |
|  | Läheb tagasi eelmise sektsiooni programmeerimisse. |
|  | Prindib programmeeritud parameetrid. |
|  | Salvestab sisestatud formaadi. |

Tabel 8-1

Programmeeritav tšekk koosneb järgmistest erinevatest ridadest:

1. Pealkiri
2. Pealkiri 1
3. Tarnija nimi
4. Tiitel
5. Müügi rida
6. Kogusumma peamises 1 valuutas (Tot Pri Cur 1)
7. Kogusumma peamises 2 valuutas (Tot Pri Cur 2)
8. Kogusumma peamises valuutas (Tot Pri Cur)
9. Kogusumma teises 1 valuutas (Tot Sec Cur 1)
10. Kogusumma teises 2 valuutas (Tot Sec Cur 2)
11. Kogusumma teises valuutas (Tot Sec Cur)
12. Soodustuse rida (Linre Disc)
13. Käibemaks
14. Valuuta
15. Pakutud/tagastusraha 1 (Tend Change 1)
16. Pakutud/tagastusraha 2 (Tend Change 2)
17. Vöötkood
18. Lojaalsuspunktid (Loyalty Pts)
19. Teid teenindas 1 (Served by 1)
20. Teid teenindas 2 (Served by 2)
21. Teid teenindas (Served by)
22. Logod

8.2.1.1. Väljade tähendused

Iga tšeki rida esindab kindlaid välju ja iga rida rida esindab erinevaid valikuid. Iga välja detailid on antud allpool.

1. REŽIIM

Printimiseks koos "erieffektidega": NORMAALNE, ALLAJOONITUD, RAAMI SEES, ja VASTUPIDI

| REŽIIM | | Tähistab teksti printimise režiimi rida |
|-------------------|-------|---|
| ÄRA PRINDI | [0] | Ainult mõndade tšeki ridadele, kasutaja otsustab kas rida printida või mitte. |
| NORMAALNE | [1] | Normaalne tekst |
| VASTUPIDI | [2] | Tekst printitakse valgena mustale |
| VARJUGA | [3] | Tekstil on tume vari |
| ÕRNA VARJUGA | [4] | Tekstil on õrn vari |
| ALLAJOONITUD | [5] | Tekst on allajoonitud |
| RAAMI SEES | [6] | Tekst on raami sees |
| LÄBI KRIIPSUTATUD | [7] | Tekst ilmub läbikriipsutatuna |

Tabel 8-2

2. FONT

Fonti tüüp, mis kasutatakse. On olemas üheksa erinevat fonti, alates 0-st kuni 8-ni.

3. KORRUTAMINE

Korrutust või suumi kasutatakse selleks et suurendada tähe suurust, nagu on näidatud järgmiselt:

| KORRUTAMINE | KORRUTAMINE |
|-------------|-----------------------|
| [0] | Laius x 1, Pikkus x 1 |
| [1] | Laius x 2, Pikkus x 2 |
| [2] | Laius x 3, Pikkus x 3 |
| [3] | Laius x 4, Pikkus x 4 |
| [4] | Laius x 5, Pikkus x 5 |
| [5] | Laius x 1, Pikkus x 2 |
| [6] | Laius x 2, Pikkus x 1 |
| [7] | Laius x 2, Pikkus x 3 |
| [8] | Laius x 3, Pikkus x 2 |
| [9] | Laius x 4, Pikkus x 3 |
| [10] | Laius x 3, Pikkus x 4 |
| [11] | Laius x 5, Pikkus x 4 |
| [12] | Laius x 4, Pikkus x 5 |
| [13] | Laius x 2, Pikkus x 4 |
| [14] | Laius x 2, Pikkus x 5 |

Tabel 8-3

4. RAAMI JOONTE STAATUS

See tähistab joonte staatust, mis raamivad tšeki rida. Neli tüüpi saab määratleda järgmiste väärtustega:

| POSITSIOON | | <i>Esitus</i> |
|-------------|-----|-------------------------|
| 'EI' | [0] | Ei ole joont |
| 'MADALAM' | [1] | Alumine joon |
| 'KÖRGEM' | [2] | Ülemine joon |
| 'ALAM-ÜLEM' | [3] | Alumine ja ülemine joon |

5. RAAMI EFEKT

See tähistab joonte efekti, mis raamivad tšeki rida. Programmeerimise väärtused on:

| RAAMI EFEKT | | <i>Esitus</i> |
|----------------|-----|----------------------------|
| 'POLE EFEKTI' | [0] | Pole efekti |
| 'KINDEL JOON' | [1] | Pidev joon |
| 'KATKINE JOON' | [2] | Katkendlik joon |
| 'HALL' | [3] | Hall joon |
| '2 KINDEL' | [4] | Kahekordne pidev joon |
| '2 KATKINE' | [5] | Kahekordne katkendlik joon |
| '2 HALL' | [6] | Kohekordne hall joon |

6. POSITSIOON

See parameeter joondab pealkirja joone väärtuseid. Programming values are:

| POSITSIOON | | <i>Esitus</i> |
|------------|-----|--------------------------|
| 'VASAK' | [0] | Tekst joondatud vasakule |
| 'KESKEL' | [1] | Tekst tsentreeritud |
| 'PAREM' | [2] | Tekst joondatud paremale |

7. ASETUS / VÄLJAANNE

See tähistab tšeki pealkirja positsiooni. On olemas 10 võimalikku positsiooni. Väärtus valitakse alates 0-st kuni 9-ni, vastavalt ühele positsioonile tšeki diagrammil. (Vt *TŠEKI DIAGRAMM*).

8. ROTATSIOON

See väli ilmub kui "vöötкод" programmeeritakse.

| ROTATSIOON | <i>Esitus</i> |
|------------|--------------------|
| [0] | Ilma rotatsioonita |
| [1] | Rotatsioon 90° |
| [2] | Rotatsioon 180° |
| [3] | Rotatsioon 270° |

9. TEKST

See on tekst pealkirja reas. Sel on maksimaalselt 56 tärki.

10. VÖÖTKOODI FORMAADI NUMBER

See väli määratleb vöotkoodi formaadi, kus:

'0': EAN - 8 formaat

'1': EAN – 13 formaat

11. NUMBER

Selles seksioonis prinditakse logo number 1-st 10-ni fikseeritud logode jaoks ja 11-st 15-ni kasutaja poolt programmeeritavade puhul.

12. TŠEKI DIAGRAMM

Järgmise lehel on tšekkide seksioonide jagamine. Jälgitavate tšekkide printimise puhul ei ole need programmeeritavad printimise režiimis.



| |
|--------------------------------|
| LOGO (0) |
| VÄLJAANNE (0) |
| LOGO (1) |
| ALGREAD |
| MÜÜGIASSISTENDI NIMI |
| VÄLJAANNE (1) |
| PEALKIRJA RIDA |
| VÄLJAANNE (2) |
| Tehingute read |
| KIRJELDUSE RIDA |
| VÄLJAANNE (3) |
| KOGUSUMMA PÕHILISES VALUUTAS |
| 2 välja |
| KOGUSUMMA TEISES VALUUTAS |
| 2 välja |
| SOODUSTUS |
| KÄIBEMAKS |
| PAKUTUD/TAGASI |
| PAKUTUD/TAGASI TEISES VALUUTAS |
| EURO VAHETUSKURSS |
| VALUUTA |
| VÄLJAANNE (4) |
| VÖÖTKOOD |
| VÄLJAANNE (5) |
| LOGO (2) |
| VÄLJAANNE (6) |
| LOGO (3) |
| VÄLJAANNE (7) |
| VÄLJAANNE (8) |
| PÜSIKLIENDIPUNKTID |
| Teid teenindas |
| 2 välja |
| VÄLJAANNE (9) |
| TŠEKID (KOOS LOGOGA) |

Cabecera 1 - pos. 0

30/ENE/12 14:51 NT:000014
PACO

Cabecera 2 - pos. 1

| ART | kg | €/kg | € |
|-----|----|------|---|
|-----|----|------|---|

Cabecera 3 - pos. 2

| | | | |
|-------------------|-------|------|-------|
| 1 Pollo de corral | 1.680 | 4.25 | 7.14 |
| -10% | | | -0.71 |

2 Yoghurt fresa
+ 4 Un x 0.65 2.60

Cabecera 4 - pos. 3

| | |
|------------|------|
| TOTAL (2) | 9.03 |
| Dto. 5% | 0.45 |
| TOTAL (2) | 8.58 |
| Total PTA | 1502 |
| Dto. 5% | 74 |
| Total PTA | 1428 |

| | |
|------------------------|-------|
| I.V.A. 7.00% | 0.42 |
| ENTREGADO € | 10.00 |
| CAMBIO € | 1.42 |
| CAMBIO PTA | 236 |
| (1 EURO : 166.386 Pta) | |

Cabecera 5 - pos. 4



Cabecera 6 - pos. 5
Cabecera 7 - pos. 6
Cabecera 8 - pos. 7
Cabecera 9 - pos. 8

| | |
|------------------|---|
| PUNTOS FIDELIDAD | 3 |
| LES ATENDIO PACO | |

Cabecera 10 - pos. 9

RECETA:
Pollo asado a la cerveza

Ingredientes(para 6 personas):1 pollo cercano a los 2 kilos preparado para asar,hierbas aromaticas al gusto:romero, tomillo, oregano y perejil,aceite de oliva, 3 dl. de cerveza de la que mas guste (mejor que sea fuerte), sal y pimienta.
Preparacion: el pollo que ya estara perfectamente para asar se frota con sal y pimienta por dentro y por fuera, seguidamente se unta con aceite de oliva por dentro y por fuera y se le añaden las hierbas aromaticas.Colocar en una fuente de horno en la que habremos puesto la cerveza y dejar que se ase hasta que este dorado y tierno, a 185°C hasta que salga juugo transparente.
Servir con una ensalada y una Guarnicion de patatas de este modo tenemos una comida completa sana, economica y facil.
¡¡¡¡¡RICO, RICO!!!

8.2.2. Tšeki formaadi kopeerimine [6 2 2]

On võimalik kopeerida ühte tšeki formaati teisele. Selleks:

MENU

6 2 2 .

*

*

MENU

| | |
|-----------------|---|
| SOURCE | 0 |
| DESTINY | 0 |
| COPY TCK FORMAT | |


1. Sisenege tšeki programmeerimise menüüsse MENU 6 2 2.

2. Valige allika formaat.

3. Vajutage *.

4. Kasutades numbriklahve, sisestage formaadi number, mida kopeerida ja seejärel vajutage *, et salvestada formaat. "Formaat kopeeritud" teade ilmub ekraanile.

5. Vajutage MENU 2 sekundit, et lahkuda programmeerimise menüüst.

 Kui koopia on tehtud fikseeritud formaadist programmeeritavale formaadile, siis kogu formaat kopeeritakse, kuid kui koopia tehakse programmeeritavast formaadist fikseeritud formaadile, siis ainult pealkirja ridu kopeeritakse.

8.2.3. Tšeki formaadi kustutamine [6 2 3]

On võimalik kustutada üks programmeeritud tšekkide formaatidest. Selleks:

1. Sisenege programmeerimisse vajutades MENU.

2. Sisestage tšeki programmeerimise kood 6 2 3.

3. Sisestage formaadi number kasutades kaks numbrit, (näiteks 0 2 formaadi 2 jaoks). Vajuta *

4. Seejärel vajuta MENU 2 sekundit, et lahkuda menüü programmeerimisest.

MENU

6 2 3

0 2 *

MENU

| | |
|------------------|---|
| FORMAT | - |
| DELETION TCK FOR | |

9. LOGOTÜÜPIDE LAADIMINE

500 seeria kaaludel on lubatud logode printimine tšekile ja etiketile. Masinal on 100 fikseeritud logot ja 100 teist logot, mida klient saab laadida RMS programmiga.

Suuruse suhtes on maksimaalseks igale pildile 432 pikslit laiust ja 1200 pikkust.

Printimise kiirus on 100* mm sekundi kohta nii tšekile kui ka etiketile.

* Vastavalt mudelile:

- W-010, W-015, M-510 ja M-515 → Maksimum 80
- W-020, W-025, M-520 ja M-525 → Maksimum 100

9.1. LOGOTÜÜPIDE PRINTIMINE

- Printige LOGO ETIKETILE:

Sisenege välja nr. 44. Väljas TL (logo tüüp) peate valima logo tüübi numbri, mida soovite kasutada (alates 1 kuni 100 fikseeritutele, ning 101 ja 200 programmeeritavatele).

Kui logo tüüp on seadistatud 0-le, siis ühtegi ei printida. (Vt paragraf 9.1.1 ETIKETTIDE FORMAATIDE PROGRAMMEERIMINE).

Igat logo saab keerata just nagu igat teist normaalset välja.

- Prindi LOGOD TŠEKILE:

Neli logot saab printida programmeeritavate tšekkide formaadile. Vt Par 9.2.1 TŠEKKIDE FORMAATIDE PROGRAMMEERIMINE.

9.2. PROGRAMMEERITAVAD LOGO TÜÜBID

Kaalud lubavad võimalust kasutada 100 logot pildilt, mida kasutajal on või mida ilmutab. Järgnevalt on kirjas spetsifikaadid, mis peavad olema täidetud:

- Maksimum suurus neile piltidele on 432 x 1200 pikslit ja on must ja valge. Pildid võivad olla ruudu- või ristkülikukujulised. Peaks mainima, et mida suurem on pilt, seda kauem printitakse tšekile ja etiketile.
- Suurus pikslites, nii laiuses kui pikkuses, peab olema 8 korrutis 8, ja koefitsendina teatakse, et 1 cm on umbes 80x80 pikslit. Näiteks: 1cm² joonistus on defineeritud 80 x 80 pikslitena.
- Pildi formaat peab olema BMP ja monochrome bit map type. Seetõttu on soovitatud 'Paint'-i kasutus.

Siis kui pilt on olemas, siis saadetakse see läbi PC.

Need logod võivad olla lisatud Programmeeritavate tšekkide formaatides 2 ja 3 (vt par. 9.2.1 Tšeki formaadi programmeerimine), kus on vajalik sisse tuua positsiooni režiim, logo number ja järjekord/pööre.

10. ANDMED [7 7]

MENU

Sisenege põhiprogrammeerimise menüüsse vajutades MENU klahvi 2 sekundit.

*

| | |
|------|-----|
| PROG | 7.1 |
| DATA | 1-4 |
| DATA | |

Kui olete programmeerimises, valige valik 7 ja vajutage *, et see valik programmeerida.

MENU

Selleks et naasta töörežiimi, vajutage MENU

10.1. KUUPÄEVAD [7 1]

Siin saate programmeerida andmesarju, mida kasutada kaalu tavatoimingus, nagu näiteks käibemaksumäärades, eelprogrammeeritud taarad, Valuutad, Lojaalsus, jne.

MENU

Sisenege põhiprogrammeerimise menüüsse vajutades MENU klahvi 2 sekundit.

Kui olete programmeerimises, valige valik 7, Andmed, ja vajutage * et kinnitada.

F2 x 6

*

Et liikuda ühelt valikult teisele, kasutage F2, et minna menüüs allapoole ja F1, et minna ülespoole.

Valige valik 1, Kuupäevad.

Valikut saab ka selekteerida trükkides selle koodi otseselt kasutades numbriklahve, peale MENU 2 sekundilist vajutust.

MENU

7 1

Sel juhul MENU (2 sekundit) 7 1

Vajutage MENU 2 sekundit, et lahkuda programmeerimise menüüst.

10.1.1. Andmerühma number [7 1 1]

Ülem kaalude sari, mis kuuluvad samasse poe sektsiooni (näiteks PUUVILJA LETT) saab määrata samasse gruppi nii et kõik toimingud, mida viiakse läbi kindlas sektsioonis tehakse samaaegselt.

Et määrata rühma number ülem kaalule:

1. Vajuta MENU (2 sekundit) 7 1 1
2. Numbriklahvidega trükkige kahekohaline number vahemikus 00 ja 99, näiteks 16.
3. Vajuta MENU, et väljuda programmeerimise menüüst.

MENU

7 1 1

| | |
|--------------|-------|
| PROG | 7.1.1 |
| GROUP NUMBER | 16 |

MENU

10.1.2. Hulgihinna limiit [7 1 2]

Hulgihinna limiit on kvantiteet summast, millest on mõeldud klienti kui hulgikaupmeheks.

1. Vajuta MENU (2 sekundit) ja sisesta väärtus 7 1 2 kasutades klaviatuuri.
2. Vajuta *, et salvestada muudatus.
3. Vajuta MENU, et lahkuda minnes peamenüüsse.

MENU

7 1 2

| | |
|----------------|-------|
| PROG | 7.1.2 |
| WHOLESAL LIMIT | ' |

MENU

10.1.3. Lisandväärtusmaks jms [7][1][3]

Kuni viis Käibemaksumäära saab programmeerida järgmiselt:

1. Vajuta **MENU** (2 sekundit) **7 1 3**

MENU
7 1 3

C

| | | |
|----------------|------|---|
| PROG VAT | 0,00 | 1 |
| PROG VAT TYPES | | |

2. Sisestage käivemaksumäär 1. Käibemaksumäär 1 määratakse toodetele, mis on Otsese hinnaga. Vajutage *****, et programmeerida järgmised käibemaksumäärad. Vajutage **C** et kustutada hetke väärtus.

3. Siis kui vastav väärtused on määratud, vajutage **MENU** 2 sekundit, et lahkuda programmeerimisest.

MENU

10.1.4. Taarad [7][1][4]

Nende 5 eelprogrammeeritud taarade väärtused programmeeritakse järgmiselt:

1. Vajuta **MENU** (2 sekundit) **7 1 4**

MENU
7 1 4
T/FT

| | | |
|------------|-------|---|
| PROG TARE | 0,150 | 1 |
| PROG TARES | | |

2. Asetage tareeritav raskus plaadile ning seejärel vajutage **T/FT**. Saate ka sisestada taara otse kasutades numbriklahve.

3. Vajuta **↵**, et salvestada ja programmeerida järgmiseid taarasid.

4. Kui vastavad väärtused on programmeeritud, siis vajutage **MENU**, et lõpetada programmeerimise.

MENU

10.1.5. Valuutat [7][1][5]

500 Seeria kaalude mudelid siseldavad 8 fikseeritud valuutat ja 2 programmeeritavat valuutat.

Kaal on suuteline printima kogusumma tšeki riigi peamises valuutas ja ka kahes välisvaluutas, selleks peaks kasutaja valima valuutat vastavalt järgmisele tabelile:

| Kood | Valuuta | Sümbol |
|------|-----------------|-----------------|
| 0 | Rootsi Kroon | SKr |
| 1 | Jeen | Y |
| 2 | Norra Kroon | Nkr |
| 3 | Naelsterling | L |
| 4 | Euro | € |
| 5 | US Dollar | \$ |
| 6 | Šveitsi Frank | SwF |
| 7 | Taani Kroon | DKr |
| 8 | Programmeeritav | Programmeeritav |
| 9 | Programmeeritav | Programmeeritav |

Selleks et kasutada igat valuutat, peab olema valuutakurss programmeeritud, mis on 6-kohaline koos 3 komakohaga, seotud riigi valuutaga, kus kaale kasutatakse.

Lisaks programmeeritavatele valuutadel on väli, mille jaoks on 7 tähtnumbrilist tärki programmeeritava valuuta sümboli programmeerimiseks.

Võib olla maksimaalselt kaks aktiivset valuutat korraga. Nende valuutade aktiveerimise tulemust esitatakse printitud tulemustes tšekil ja ka etiketil.

10.1.5.1. Valuutade programmeerimine

Et programmeerida valuutad, jätkake järgmiselt:

MENU
7 1 5

| | |
|---------|---------|
| D-1 = 0 | D-2 = 3 |
| 0,000 | M |
| DIV-0 | SKR |

1. Vajuta **MENU** (2 sekundit) 7 1 5
2. Sisestage kohaliku valuuta muutus teise valuutasse. On olemas 7 fikseeritud valuutakursid, mis on näidatud üleval tabelis. Juhul kui valite ühe programmeeritava, see tutvustab selle tuvastust. Et liikuda ühelt valuutalt teisele, vajutage **X**, **F1** või **F2**.
3. Peale 9 valuuta möödumist, on võimalik määrata valuutad, millega hakatakse töötama, täites väljad D1 ja D2. Kui soovita töötada ainult a coin, siis teine ei määra tuvastajat (alates 0 kuni 9) üheski valuutas.
4. Kui kõik valuutad on programmeeritud, vajutage **MENU** 2 sekundit, et lõpetada programmeerimine.

10.1.5.2. Valuutad etikettidel

On olemas 6 valuuta sektsiooni, et programmeerida etikettide formaatides.

Iga kahe võimaliku aktiivse valuuta kohta, on võimalik printida: üks fikseeritud tekst: "VALUUTA 1" või "VALUUTA 2", programmeeritud valuuta summa ja valuuta sümbol.

| Sektsioonid | Kirjeldus |
|-------------|-------------------|
| 129 | "VALUUTA 1" |
| 130 | "VALUUTA 2" |
| 131 | Summa Valuuta 1 |
| 132 | Summa Valuuta 2 |
| 133 | Sümboli Valuuta 1 |
| 134 | Sümboli Valuuta 2 |

10.1.6. Kuupäev ja aeg [7][1][6]

See funktsioon lubab muuta kaalu sisemise kella kuupäeva ja aega.

Jätkake järgmiselt programmeerimisel:

1. Vajuta **MENU** (2 sekundit) [7][1][6]
2. Kasutage numbriklahve, et sisestada kuupäev ja aeg. Kuupäeva näidatakse formaadis 'dd/mm/yy' (päev/kuu/aasta) ja aega formaadis 'hhmmss'. Vajutage *****, et minna järgmiselle välja.

3. Kui kõik väärtused on programmeeritud, vajutage *****, et salvestada ning **MENU** 2 sekundit, et lahkuda programmeerimisest.

10.1.7. Euro programmeerimine [7][1][7]

Erinevad euro staadiumid programmeeritakse.

STAADIUM 1: (1/Jaanuar/1999 kuni 31/Detsember/2002):
Valuutakurss Euro jaoks on fikseeritud. Peamiseks valuutaks on see, mis on igal liikmeriigil koos EURO ja TEISE valuutaga.

STAADIUM 2: (1/Jaanuar/2002 kuni 28/Veebruar/2002):
peamine valuuta igal riigil muutub teiseks valuutaks, samal ajal kui EURO on PEAMINE valuuta igas riigis.

STAADIUM 3:(alates Teisipäev, Märts 1, 2002):
EURO on ÜHINE VALUUTA.

Kui kaal on seadistatud õigesse EURO staadiumisse, siis on see suuteline töötama ja väljastama tšেকে ja/või iseklepuvaid etikette, mille summad on EURO-des.

Jätke meelde järgmised punktid:

- ⇒ Kui **staadiumis 1** soovite näha hinda ja summat EUROdes, vajutage klahve **SHIFT** ja **F1**. **Stadiumis 2** näidatakse summasid kohalikus valuutas.
- ⇒ Selleks et order to display on screen the value of the exchange of the EURO with regard to the local currency as well the EURO STAGE (1, 2 or 3) in which the scale has been set up, just take the following steps:
 1. Switch on the scale, ensure it has been set up as master, and press **MENU** 2 seconds
 2. Select parameter [7][1][7], Programming Euro.
 3. The rate of exchange of the euro will display.

Type the following code:

Stage 1 - Stage2 ⇒ **6022**

Stage 2 - Stage 3 ⇒ **9808**

- The following message displays: CHANGE TO STAGE X?
- Press *****
- Repeat the necessary code.
- Press *****
- Press **MENU** 2 seconds to quit programming menu.

MENU
[7][1][6]

CLOCK
00 : 00 : 00
DD / MMM /YYYY

MENU

PROG EURO
PHASE
CHANGE 2 2

MENU

[7][1][7]

MENU

10.1.8. Programmeeritav EAN [7 1 8]

EAN13 bar codes to be defined by the user for articles are those which can be selected in the totals bar code field when defining the PLU. (See section 3.1.Articles)

MENU
7 1 8

| | |
|--------------|-------|
| PROG | 7.1.8 |
| DATA | 8-8 |
| EAN PROGRAMM | |

MENU

1. Make sure the scale is set up as master, press **MENU** 2 seconds.
2. Select parameter **7 1 8**, programmable EAN.
3. Enter the value of the first EAN from the table in section 5.1.6 Configuration EAN-13.
4. Press **F2** to move on to the following EAN.
5. Press **MENU** 2 seconds to quit the programming menu.

10.1.8.1.KONF. EANC01.. EANC10 [7 1 8 X]

EAN13 bar codes to be defined by the user for articles are those which can be selected in the field of totals bar code when defining the PLU. (See par. 3.1.1. CREATION/MODIFICATION OF PLUS)

MENU

| | |
|----------|---------|
| PROG | 7.1.8.1 |
| EAN PROG | 1- |
| EANC01 | |

7 1 8 1

| | |
|----------|----------|
| PROG | 7.1.8.10 |
| EAN PROG | 10- |
| EANC10 | |

MENU

1. Ensure the scale is a MASTER, enter general set-up mode and seek parameter EANC01... EANC10.
2. Enter the previous values in accordance with the chart in par. EAN-13 FORMAT.

Press the ***** key to store the parameter. Go on to program the

next parameter or check the scale's new working mode by switching to position 0.

Press **MENU** 2 seconds to quit the programming menu.

Where **X** = 1, 2...10

10.1.8.2.EAN128 Globaalne [7 1 8 11]

Not available.

10.1.9. Püsikliendipunktid [7 1 9]

Not available.

10.2. ISETEENINDUSE REŽIIM [7 2]

This mode operates by placing the weight on the dish and pressing the corresponding direct key. The label of the product selected is thus obtained, without the intervention of a sales assistant.

DIBAL 500 Range models of scale which can operate in this working mode.


In self-service mode only the direct keys are operational, and depending the model, simple number keys (Keys 0...9).

| | |
|-------------------|-----|
| PROG | 7.2 |
| DATA | 2-4 |
| SELF-SERVICE MODE | |

10.2.1. Iseteeninduse režiimi konfiguratsioon [7 2 1]

To configure the scale in self-service mode the process is as follows:

1. Make sure the scale is set up as master, press **MENU** 2 seconds.
2. Press **7 2 1**.
3. Use **C** to choose between self-service mode, YES, or assisted mode, NO.
4. Press ***** to save.
5. Press **MENU** 2 seconds to quit the programming menu.

 If the Self-service mode is selected, the following parameter functions are not available: Automatic Weight, Fix Price and Label per Weight.

MENU

7 2 1

C

MENU

| | |
|------|-----------|
| PROG | 7.2.1 |
| CONF | SELF-SERV |
| NO | |

10.2.2. Iseteeninduse režiim. Fikseeri kood [7 2 2]

When working in self-service mode, an article can be fixed on:

- The entire keyboard
- The first row of direct keys
- The left or right half of the keyboard
- Each of the keyboard's four quadrants

In the case of the first two options, the article will always be on display on the scale, until the article is modified or changed for another.

The code will always be on display when the scale is working.

! If, for some reason, one of the article's fields (e.g. the price) is altered, the modification will immediately show up if the scale is a master, and on pressing a key in the case of slave machines.

! To select and fix a code, the scale must be operating in self-service mode.

To select a fixed code:

1. Make sure the scale is set up as master, press **MENU** 2 seconds.
2. Press **7 2 2**.
3. Press *****.
4. Press **C** to select the operating mode.
5. Press the key of the code to be fixed
6. Press the key of the code to be fixed. If the code exists, its data will show up on the display screen. If it does not exist, a code error message will appear. Three seconds later, if no other code has been pressed, the select code message will show up again.
7. To delete the fixed code, press the **C** key. This particular code will remain selected until replaced by another or deleted as a fixed code. Once the code has been fixed, in the case of the selection of the entire keyboard, if you press any direct key, you will always gain access to the fixed article, whereas with the selection of a row, by pressing any key of the first row of direct keys, you will access the fixed code, and by pressing any other key, you will access the article programmed in that particular direct key.
8. Press **MENU** 2 seconds to quit the programming menu.

MENU

7 2 2

PROG 7.2.2
CONF SELF - SERV
FIX CODE

10.3. KOODIDE PROGRAMMEERIMINE [7 3]

This option is used for programming the access codes to the scale's different programming options. They are 4-digit codes. The structure is the following:

A Super user code allows access to all programming options. In addition there are 4 codes with restricted access to certain programming options. These codes are:

10.3.1. Ülem Parool [7 3 1]

This key permits access to all programming.

To program this code, do as follows:

1. Press **MENU** 2 seconds.
2. Press **7 3 1**
3. The scale will display the message: "Enter new Super user code". Type in the 4-digit code.
4. Press *****
5. Press **MENU** 2 seconds to quit the programming menu.

10.3.2. Programmeerimise parool [7 3 2]

If this code is programmed, it will have to be entered in order to gain access to programming: 1- Articles, 3-Section configuration, 4- Texts, 6- Formats..

To program this code, do as follows:

1. Press **MENU** 2 seconds.
2. Press **7 3 2**
3. The scale will display the message: "Enter new article code". Type in the 4-digit code.
4. The machine will ask you to repeat the key.
5. Machine will display OK.
6. Press **MENU** 2 seconds to quit the programming menu.

10.3.3. Tarnijate Paroolid [7 3 3]

If this code is programmed, it will have to be entered in order to gain access to programming: 2- Employees Code.

To program this code, do as follows:

1. Press **MENU** 2 seconds.
2. Press **7 3 3**
3. The scale will display the message: "Enter new employee code". Type in the 4-digit code.
4. Repeat the code and will display OK.

Press **MENU** 2 seconds to quit the programming menu.

| | |
|-----------|-------|
| PROG | 7.3 |
| DATA | 3 - 4 |
| PASSWORDS | |

MENU
7 3 1

| | |
|-----------------|-------|
| PROG | 7.3.1 |
| MASTER PASSWORD | |

MENU

MENU
7 3 2

| | |
|---------------|-------|
| PROG | 7.3.2 |
| PROG PASSWORD | |

MENU

MENU
7 3 3

| | |
|-------------------|-------|
| PROG | 7.3.3 |
| VENDORS PASSWRORD | |

MENU

10.3.4. Kommunikatsioonide parool [7 3 4]

If this code is programmed it will have to be entered in order to gain access to programming: 5 – Communications.

To program this code, do as follows:

1. Press **MENU** 2 seconds.
2. Press **7 3 4**.
3. The scale will display the message: "Enter new communications code". Type in the 4-digit code.
4. Repeat the code and will display OK.
5. Press **MENU** 2 seconds to quit the programming menu.

MENU
7 3 4

*

MENU

PROG 7.3.4
COMMS PASSWORD

10.3.5. Nimekirjade parool [7 3 5]

If this code is programmed it will have to be entered in order to gain access to programming: 8- Reports, 9- Deleted.

To program this code, do as follows:

1. Press **MENU** 2 seconds.
2. Press **7 3 5**.
3. The scale will display the message to introduce the key. Type in the 4-digit code.
4. Repeat the code and will display OK.
5. Press **MENU** 2 seconds to quit the programming menu.

MENU
7 3 5

*

MENU

PROG 7.3.5
LIST PASSWORD

10.3.6. Menüü parool [7 3 6]

If this code is programmed it will have to be entered in order to gain access to menu.

To program this code, do as follows:

1. Press **MENU** 2 seconds.
2. Press **7 3 6**.
3. The labeller will display the message to introduce the key. Type in the 4-digit code.
4. Repeat the code and will display OK.
5. Press **MENU** 2 seconds to quit the programming menu.

MENU
7 3 6

*

MENU

PROG 7.3.6
MENU PASSWORD

10.4. PRINTIMISE PARAMEETRID [7 4]

With this type of programming you can lay down the different criteria by which the scale will print the information.

10.4.1. Etiketi parameetrid [7 4 1]

Here the parameters used for printing the labels are established. The process is as follows:

1. Press **MENU** 2 seconds.
2. Press **7 4 1**.

The label parameters are:

MENU
7 4 1

PROG 7.4.1
PRINTING 1-2
LABEL PARAMETERS

10.4.1.1. Etiketi väljapääs [7][4][1][1]

With this parameter you can adjust the printout of the label so that on printing, it does not remain inside the printer and can be easily removed. To change the value of this parameter:

| | |
|---------------|---------|
| PROG | 7.4.1.1 |
| LABEL WAY OUT | 10 |

Enter the printout distance as a number between 0 and 100 (in general, between 50 and 60 is an acceptable value).

Press ***** to save and go on to program contrast or press **Menu** 2 seconds to quit the programming menu.

10.4.1.2. Etiketi kontrast [7][4][1][2]

The value of this parameter (from 0 to 9) is in direct proportion to the contrast with which the labels will be printed.

| | |
|----------------|---------|
| PROG | 7.4.1.2 |
| LABEL CONTRAST | 0 |

Enter the value of the contrast as a number between 0 and 9 (default value 5).

Press ***** to save and move on to program overall format or press **MENU** 2 seconds to quit the programming menu.

10.4.1.3. Etiketi formaat [7][4][1][3]

With this parameter, whose value goes from 0 to 30*, you can decide in which format by default the labels will be printed, in such a way that if it is set at:

| | |
|--------------|---------|
| PROG | 7.4.1.3 |
| LABEL FORMAT | 21 |

'0' ⇒ Then the label will be printed in the format assigned to each article.

! If the PLU label format field has been assigned an '0' then the printing format will by default be '1'.

! Quick change Format Label, Working in normal mode, press **PRINT**

From '1' to '20' ⇒ then the format in which all article labels will be printed will be the one selected from among the existing pre-designed ones, regardless of the one assigned to each PLU when creating the articles.

From '21' to '30*' ⇒ then the format in which all article labels will be printed will be one of those designed, regardless of that assigned to each PLU at the creation stage of the articles.

Press ***** to save and move on to program the headline or press **MENU** 2 seconds to quit the programming menu.

* *Mudelid:*

- W-015 & M-515 → Maximum 25
- W-025 & M-525 → Maximum 30

10.4.1.4. Pealkiri [7][4][1][4]

See parameeter mõjutab nii etiketi kui ka tšeki printimisrežiimi, ja selle väärtus võib olla 0 ja 1 vahel, nende tähendused:

'0' - Ei kerit tagasi ja ei prindi pealkirja.

'1' - Kerib tagasi ja prindib pealkirja.

Sisestage vajatud väärtus numbrina 0-st kuni 1-ni.

Vajuta *****, et salvestada ja jätkata Paberi Tüübi programmeerimisega või vajuta **MENU** 2 sekundit, et lahkuda programmeerimismenüüst.

! It varies the arrangement of the fields when you vary the distance to vary the output distance. And the same label programmed with or without backspace is printed differently.

10.4.1.5. Paberi tüüp [7][4][1][5]

Selle parameetriga saate valida paberi tüübi, millega etiketi printer töötab, see tähendab:

'0' - Isekleepuv etiketi paber

'1' - Rullpaber ilma kogujata.

'2' - Rullpaber koos kogujaga.

'3' – Linerless (Vt linerless Lisad).

Linerless süsteemid on ainult saadaval M-525'ga.

Vajuta *****, et salvestada ja jätkata Tase 1 Kogusumma Formaadi programmeerimisega või vajutage **MENU** 2 sekundit, et lahkuda programmeerimismenüüst.

10.4.1.6. Kogusumma formaadi tase 1 [7][4][1][6]

Selle parameetri väärtus näitab formaati, millega tase 1 kogusumma etiketid prinditakse. Kui väärtuseks on 0, siis väljastatud etikettide formaat on kasutuses.

Vajuta *****, et salvestada ja siseneda Tase 2 Kogusumma Formaadi programmeerimisse või vajuta **MENU** 2 sekundit, et lahkuda programmeerimismenüüst.

10.4.1.7. Kogusumma formaadi tase 2 [7][4][1][7]

Selle parameetri väärtus näitab formaati, millega tase 2 kogusumma etiketid prinditakse. Kui väärtuseks on 0, siis etikettide formaadid, mis on väljastatud, on kasutuses.

Vajuta *****, et salvestada ja siseneda Tase 3 Kogusumma Formaadi programmeerimisse või vajuta **MENU** 2 sekundit, et lahkuda programmeerimismenüüst.

10.4.1.8. Kogusumma formaadi tase 3 [7][4][1][8]

Selle parameetri väärtus näitab formaati, milles tase 3 kogusumma etiketid prinditakse. Kui väärtuseks on 0, siis väljastatud etikettide formaat on kasutuses.

Vajuta *****, et salvestada ja siseneda Tase 1 Kogusumma EAN-i programmeerimisse või vajuta **MENU** 2 sekundit, et lahkuda programmeerimismenüüst.

| | |
|---------------|---------|
| PROG | 7.4.1.4 |
| LABEL WAY OUT | 10 |

| | |
|---------------|---------|
| PROG | 7.4.1.5 |
| TYPE OF PAPER | 1 |

| | |
|----------------|---------|
| PROG | 7.4.1.6 |
| FOR. TOTAL L 1 | 21 |

| | |
|----------------|---------|
| PROG | 7.4.1.7 |
| FOR. TOTAL L 2 | 0 |

| | |
|----------------|---------|
| PROG | 7.4.1.8 |
| FOR. TOTAL L 3 | 15 |

10.4.1.9. EAN-i tase 1 formaadi kogusummad [7][4][1][9]

Siin tase 1 kogusumma etiketi EAN-i formaat valitakse kui soovite töötada artikli jaosk koos kogutud kogusumma etikettidega. (Vt KONF. EANC01...EANC10)
Kui see parameeter on seatud 0-le, etiketitud artikli formaat printitakse. (Vt EAN-13 FORMAAT)

| | | |
|--------------------|---------|---|
| PROG | 7.4.1.9 | 0 |
| FOR. EAN TOTAL L 1 | | |

Vajuta *****, et salvestada ja siseneda tase 2 EAN-i programmeerimisse või **MENU** 2 sekundit, et lahkuda.

10.4.1.10. EAN-i tase 2 formaadi kogusummad [7][4][1][10]

Siin tase 2 kogusumma etiketi EAN-i formaat valitakse.

Kui see parameeter on seatud 0-le, siis etiketitud artikli formaat printitakse. (Vt sekt. EAN-13 FORMAAT)

| | | |
|--------------------|----------|---|
| PROG | 7.4.1.10 | 1 |
| FOR. EAN TOTAL L 2 | | |

Vajuta *****, et salvestada ja siseneda tase 3 EAN-i programmeerimisse või **MENU** 2 sekundit, et lahkuda programmeerimismenüüst.

10.4.1.11. EAN-i tase 3 formaadi kogusummad [7][4][1][11]

Siin tase 3 kogusumma etiketi EAN-i formaat valitakse.

Kui see parameeter on seatud 0-ks, siis etiketitud artikli formaat printitakse. (Vt EAN-13 FORMAAT)

| | | |
|--------------------|----------|---|
| PROG | 7.4.1.11 | 0 |
| FOR. EAN TOTAL L 3 | | |

Vajuta *****, et salvestada ja siseneda etiketi Tsentreerimise programmeerimisse, või **MENU** 2 sekundit, et lahkuda programmeerimismenüüst.

10.4.1.12. Tsentreeri etikett [7][4][1][12]

Kohandades selle parameetri väärtust saate liigutada etiketi printimise välja vertikaalselt allapoole, väga väikse variatsiooniga. Seda saab programmeerida väärtusega vahemikus 0 ja 40.

| | | |
|--------------|----------|---|
| PROG | 7.4.1.12 | 0 |
| CENTRE LABEL | | |

Vajuta *****, et salvestada ja jätku termipea optimaalse kauguse programmeerimisega või vajuta **MENU** 2 sekundit, et lahkuda programmeerimismenüüst.

10.4.1.13. Tsentreeri tšekk etikettijäs [7][4][1][13]

Kohandades selle parameetri väärtuse on võimalik liigutada printimise algust tšekil. Kui see on printitud etikettijäle. On võimalik programmeerida väärtus 0-st 49-ni.

| | | |
|---------------|----------|---|
| PROG | 7.4.1.13 | 4 |
| CENTRE TICKET | | |

Vajutades *****, et salvestada ja programmeerida Termipea optimaalse kauguse või vajutage **MENU** kuni lahkute konfiguratsiooni menüüst.

10.4.1.14. Distantseeri opto-prindipea [7][4][1][14]

Muutes selle parameetri väärtust, saate tsentreerida etikettide printimisvälja vertikaalselt nii ülespoole kui ka allapoole, saavutades suurema tõhususe kui eelmise TSENTREREERI ETIKETT parameetriga.

| | | |
|----------------------|----------|----|
| PROG | 7.4.1.14 | 10 |
| D- OPTO THERMAL HEAD | | |

Saate sisestada väärtuse vahemikus 0 ja 99 (vaikeväärtusena 32).

Vajuta *****, et salvestada ja jätkata etikettija paberi koguja programmeerimist, vajuta **MENU** 2 sekundit, et lahkuda programmeerimismenüüst.

10.4.1.15. Aluspaberi kerija [7][4][1][15]

See parameeter reguleerib etiketi paberi kogujat.

'YES' – Etiketi paberit kogutakse.

'NO' – Etiketi paberit ei koguta.

Vajuta *****, et salvestada ja **MENU** 2 sekundit, et lahkuda programmeerimismenüüst.

10.4.1.16. Väljundi kontrollseade [7][4][1][16]

Ei ole saadaval.

10.4.1.17. Etiketi lugeja [7][4][1][17]

Selle parameeteriga saab teada kui palju etikette, meetreid ja tunde olete printinud. Saate määrata väärtuse igale neist kolmest väärtusest, et kui väärtuseni on jõutud ning kaal lülitatakse sisse, siis hoolduse sõnum ilmub ekraanile.

| | |
|---------------|----------|
| PROG | 7.4.1.15 |
| BACKING PAPER | |
| YES | |

| | |
|---------------|----------|
| PROG | 7.4.1.17 |
| LABEL PARAM | |
| LABEL COUNTER | |

| | |
|-------------|----------|
| PROG | 7.4.1.18 |
| LABEL PARAM | |
| LABEL SPEED | |

10.4.1.18. Etikettija kiirus [7][4][1][18]

See seadistus kontrollib etiketi printimise kiirust. Maksimum lubatud väärtus etikettidel on 10. Vaikeväärtuseks on 0. Kui väärtus sisestatud, vajutage salvestuseks *****.

10.4.1.19. Teine etikett [7][4][1][19]

See parameeter lubab printida teist etiketti.

'YES' – Lubab printida teist etiketti.

'NO' – Ei luba teist etiketti.

Vajuta *****, et salvestada ja vajuta **MENU** kuni lahkute programmeerimismenüüst.

10.4.1.20. Etiketi formaat 2 [7][4][1][20]

Valige formaat 2. Saadaval formaadid on seadistatud vaikimisi ehk eelseadistatud formaadid ning need, mis olete ise programmeerinud.

10.4.1.21. Etikett 2 viivitus [7][4][1][21]

Selles seksioonis saate valida vajatud aja viivituse, mis on etikett 1 ja etikett 2 vahel. Väärtused on vahemikus 0 ja 9. Need väärtused näitavad viivitust sekundites.

Kui väärtus on sisestatud, vajutage ***** to save.

| | |
|--------------|----------|
| PROG | 7.4.1.19 |
| LABEL PARAM | |
| SECOND LABEL | |

| | |
|----------------|----------|
| PROG | 7.4.1.20 |
| PARAM ET | |
| LABEL 2 FORMAT | |

| | |
|---------------|----------|
| PROG | 7.4.1.21 |
| LABEL PARAM | |
| LABEL 2 DELAY | |

10.4.1.22. Prindi etikett kaalus [7][4][1][22]

Ainult saadaval etikettimise kaaludele.

10.4.1.23. Isepikenev etikett [7][4][1][23]

Kasutage etiketi pikkuse seadistust, et muuta G teksti pikkust. Väljad, mis asuvad G teksti all, liigutatakse. Täielik etiketi pikkus ei ületa määratud limiiti, 150mm. See seadistus on ainult kasutuses pidevvormis, linerless etikettide vormis ja isekleepuva pidevvormil. (pabri tüübid 1, 2 ja 3).

MENU
7 4 2

| | |
|--------------------|-------|
| PROG | 7.4.2 |
| PRINTING | 2-2 |
| RECEIPT PARAMETERS | |

10.4.2. Tšeki parameetrid [7 4 2]

Seda tüüpi programmeerimise abil seadistatakse parameetrid, mida kasutatakse printimisel. Programmeerimise protsess on järgmine:

1. Vajuta **MENU** 2 sekundit

2. Vajuta 7 4 2

10.4.2.1. Etiketi kontrast [7 4 1 2]

Ei ole saadaval.

10.4.2.2. Tšeki lõpu read [7 4 2 1]

Selle parameetri väärtus näitab vabade ridade arvu, mida jäetakse pärast tšeki printimist (alates 0 kuni 9 rida), et tagada, et kõik informatsioon on täielikult nähtaval.

| | |
|---------------------|---------|
| PROG | 7.4.2.1 |
| LINES END OF TICKET | 4 |

Võimalikud väärtused on 0 kuni 9.

Vajuta *****, et salvestada ja jätkata tšeki formaadi programmeerimisega või vajuta **MENU** 2 sekundit, et lahkuda programmeerimismenüüst.

10.4.2.3. Tšeki formaat [7 4 2 2]

Selle parameetriga, mille väärtused on vahemikus 0 kuni 2*, otsustate millises vaikeformaadis tšekid printitakse, nii et kui on seadistatud:

0 - 1 → Eel-definieritud tšekk

2* → Tšekid, mis on kasutaja poolt programmeeritavad.

Et modifitseerida seda parameetrit:

Sisestage vajalik väärtus.

Vajuta *****, et salvestada ja jätkata tšeki parameetri programmeerimisega etiketile või vajuta **MENU** 2 sekundit, et lahkuda programmeerimismenüüst.

| | |
|-----------|---------|
| PROG | 7.4.2.2 |
| CONTR ETI | 10 |

* Mudelid: W-020, W-025, M-020 & M-525

10.4.2.4. Tšekk etiketi kohta [7 4 2 2]

Ei ole saadaval.

10.4.3. Kalibreeri etiketi optoandur

Kaal lubab teha automaatse kohanduse optoandurile. Selles menüüs vajutage vahesumma **◇** klahvi ja kaal kohandab automaatselt optoanduri.

MENU

7 4 4

| | |
|---------------|-------|
| PROG | 7.4.4 |
| PARAM IMPR | 4- |
| LABEL COUNTER | |

| | |
|-----------------|---------|
| PROG | 7.4.2.1 |
| USE COUNTER AND | |
| NO | |

| | |
|---------------------|---------|
| PROG | 7.4.2.2 |
| | 10 |
| WARNING THRESHOLD % | |

| | |
|-----------------|---------|
| PROG | 7.4.2.3 |
| USE CASH DRAWER | |
| NO | |

10.4.4. Etiketi lugeja [7][4][4]


Etikettide kontrolli parameetrid konfigureeritakse selles menüüs. Kolm parameetrit on olemas:

10.4.4.1. Kasuta lugejat ja hoiatusi [7][4][4][1]

See parameeter lubab ja keelab etiketi lugeja ja hoiatused. Kui hoiatused on lubatud, siis kaal näitab teadet ekraanil ja hääl tähistab, et määratud limiitideni on jõutud.

'YES' – lubab lugejat ja hoiatusi.

'NO' – ei luba lugejat ega ka hoiatusi.

Vajuta  et salvestada ja vajuta **MENU** kuni lahkute programmeerimismenüüst.


10.4.4.2. Hoiatuse piirmäär % [7][4][4][2]

Selles menüüs saate sisestada piirmäära, mil etikettija teeb hoiatuse. See hoiatus tähistab seda, et etiketid on otsa saamas.

Pidage meeles, et sisestatud väärtus on protsent.

10.4.4.3. Kasuta kassasahtli väljundeid hoiatusteks [7][4][4][3]

Kasutage seda parameetrit, et märku anda, kas etikettija kasutab kassasahtli väljundit selleks, et hoiatusi edastada. See lubab ühendada väljundit välisseadmega, et hoiatusi edastada.

 Et see toiming tuleks kasuks, peate aktiveerima selle testimise ja kohandamiste menüüs.

11.ARUANDED [8]

11.1. NIMEKIRJAD [8][1]

! Et vältida kassasahtli haldamises manipulatsioone, ei saa väljastada tehingute kogusumma nimekirju enne kui KASSASAHTLI NIMEKIRI on varasemalt printitud.

! Nimekirja režiimis vajutage **PRINT**, et printida nimekiri kõikidest võimalikest nimkirjadest, järjestatud numברי järgi.

Et siseneda sellesse valikusse, vajutage **MENU** [8][1].

Vahetage ühelt valikult teisele kasutades **F2**, et minna menüüs alla ja üles minemiseks **F1**. Kui nimekiri valitud, vajutage *****.

***** et salvestada ja jätkata tšeki formaadi programmeerimisega või vajutage **MENU** 2 sekundit, et lahkuda programmeerimismenüüst.

11.1.1. Artiklite aruanne koodina alates 00000 kuni 99999 [8][1][1]

Vajutades klahvi **X** saate valida koodide ulatuse, osakonna, sektsiooni või käibemaksumäära. See nimekiri sisaldab PLU-de koodi koos hinna ja nimetusega. Selle nimekirja lõppu ilmub kaalu salvestatud koodide arv.

KOOD – HIND – NIMETUS

KOODID

11.1.2. PLU kaupa artiklite aruanne [8][1][2]

See nimekiri näitab otseseid klahve, mis on seotud iga PLU-ga, koos hinna ja nimetusega. Selle nimekirja lõppu ilmub kaalu salvestatud koodide arv.

PLU – HIND – NIMETUS

KOODID

11.1.3. Ekvivalentsuse järgi artiklite aruanne PLU / KOOD [8][1][3]

See nimekiri näitab otseseid klahve, mis on seotud iga PLU-ga, koos koodi ja nimetusega. Selle nimekirja lõppu ilmub kaalu salvestatud koodide arv.

PLU – KOOD – NIMETUS

KOODID

11.1.4. Tehingud artiklite järgi koodina [8 1 4]

See nimekiri annab informatsiooni müüdü artiklite kohta, liigitatud koodina. klahvi vajutusel saate valida koodide ulatuse, osakonna, sektsiooni või käibemaksu tüübi. Selles nimekirjas ei ilmu käsil oleva artikli arv. See sisaldab PLU koodi koos müüdü massiga (või ühikuga) ja kogusummat. Nimekirja lõppu ilmub erinevate müüdü artiklite kogusumma, massi summa ja summa.

*** KAALUTUD ARTIKLID***
KOOD – MASS – SUMMA

KOODID
LISA KAALUMINE
LISA SUMMAD

*** KAALUMATA ARTIKLID ***
KOOD – ÜHIKUD – SUMMA

KOODID
ÜHIKUD
LISA SUMMAD

On olemas erinevat tüüpi tasemed

- 1 → tase 1 (päeva tehingud)
- 2 → tase 2 (nädala tehingud)
- 3 → tase 3 (kuu tehingud)

Selleks et minna kogumise tasemete juurde, vajutage F1 kuni Tase AC-ni. On olemas kolm kogumise taset, 1st 3ni. Et valida kogutus tasemed, vajutage klahvi (1, 2 ja 3) vastavalt valitud tasemele (vasavalt 1, 2 & 3). Lisa informatsiooniks kogumise tasemete kohta, vaadake sektsiooni 13.2, *TASEMETE KUSTUTAMINE*. Kui ühtegi taset ei ole valitud, siis vaikimisi printitakse nimekiri, mis vastab tasemele 1.

11.1.5. Tehingud artikli kaupa PLU-na [8 1 5]

See nimekiri näitab tehinguid, mis on seotud iga PLU-ga ja sisaldab PLU-d, nimetust ja müüdü kogused iga PLU kohta. Selle nimekirja lõpus näidatakse erinevate müüdü artiklite kogusummat ja koguste summat.

PLU – NIMETUS – KOGUS/SUMMA

KOODID
LISA KOGUSED/SUMMAD

11.1.6. Tehingud tarnija/artikli kaupa [8][1][6]

Müügiassistendi klahvide abil **V0**.. **Vxx** saate sisestada müügiassistendi numbrit, kelle tehinguid soovite printida. Kui soovite näha nimekirja koos kõikide müügi-assistentidega, vajutage **T/FT**. See nimekiri sisaldab PLU-d, nimetust ja müüdüd artiklite hinda, mis on müüdüd valitud töötaja poolt. Nimekirja lõpus on informatsioon ajapikkuse kohta kui kaua on olnud töötaja registreeritud (töötamise aeg) ja aeg kaaluga töötamise kohta (kliientide teenindamine).

PLU – NIMETUS – kogus

TÖÖTAMAS
ON DUTY

11.1.7. Big Total Group [8][1][7]

See nimekiri näitab tehtud toimingute arvu ja iga mällu kogutud summad (müügiassistent). Alla on prinditud toimingute summa ja kogus.

MÄLU – TOIMING. – KOGUS

GR. SUMMA

On olemas erinevat tüüpi tasemed:

1 → tase 1 (päeva tehingud)

2 → tase 2 (nädala tehingud)

3 → tase 3 (kuu tehingud)

Kindlad nimekirjad kogumise tasemetena. On olemas kolm kogumise taset, 1st 3ni. Et valida kogumise tasemed kui on valitud nimekiri, mida printida, vajutage osakonna klahvi (**1**, **2** ja **3**), mis vastavad valitud tasemele (vastavalt 1, 2 & 3). Kui taset ei valita, siis vaikimisi prinditakse tase 1 vastav nimekiri.

11.1.8. Tehingud artikli kaupa koodina [Laiendatud] alates 00000 kuni 99999 [818]

Peale klahvi vajutust saab valida koodide ulatus, osakond, sektsioon või käibemaksuäär. See nimekiri sisaldab koode, seotud PLU-sid, nimetusi, toimingute arvu, massi ja iga müüdü artikli kogust ning allpool:

- Erinevate müüdü artiklite kogusummat.
- Artiklitel läbiviidud toimingute arvu kogusumma.

- Kõikide artiklite masside summa.
- Kõikide artiklite hindade summa.

See nimekiri jaguneb kaalutud ja kaalumata artikliteks.

*** KAALUTUD ARTIKLID ***
KOOD – PLU – NIMETUS
TOIMINGUD – MASS – KOGUS

KOODID
LISA KAALUMINE
LISA KOGUSED

*** KAALUMISETA ARTIKLID ***
KOOD – PLU – NIMETUS
TOIMINGUD – ÜHIKUD – KOGUS

KOODID
ÜHIKUD
LISA KOGUSED

On olemas erinevat tüüpi tasemeid:

- tase 1 (päeva tehingud)
- tase 2 (nädala tehingud)
- tase 3 (kuu tehingud)

Kindlad nimekirjad saadakse kogumise tasemetega. On olemas kolm kogumise taset, 1-st 3-ni. Et valida kogumise tasemed kui prinditav nimekiri on valitud, vajutage osakonna klahvi (, ja) vastavalt valitud tasemele (vastavalt 1, 2 & 3). Kui taset ei valita, siis vaikimisi prinditakse nimekiri, mis vastab tasemele 1.

11.1.9. Big Total Group [819]

See nimekiri näitab tšekkide numbrit (kliente) ja kogusumma numbrit müügiassistendi kohta (mälu), mis on jagatud vastavalt kogusummadeks, hulgikaupmeeste kogusummadeks, negatiivseteks kogusummadeks, kaalutud artikliteks, kaalumata artikliteks, tagastatud artikliteks ja lõpuks kõik kogusummad vastavalt makseviisile.

***** BIG TOTAL *****

MÄLU – KLIENDID – KOGUS/SUMMA

GR. KOGUSUMMA

***** HULGIMÜÜGI KOGUSUMMAD *****

MÄLU – KLIENDID – KOGUS/SUMMA

GR. KOGUSUMMA

***** NEGATIIVSED KOGUSUMMAD *****

MÄLU – KLIENDID – KOGUS/SUMMA

***** KAALUTUD ARTIKLID *****

MÄLU – TOIMINGUD – KOGUS

GR. KOGUSUMMA

***** KAALUMATA ARTIKLID *****

MÄLU – TOIMINGUD – KOGUS

GR. KOGUSUMMA

***** TÜHISTATUD READ *****

MÄLU – TOIMINGUD – KOGUS

GR. KOGUSUMMA

***** KOGUSUMMAD MAKSEVIISINA *****

KOGUS

SULARAHA

KAART/TŠEKK

KREDIIT

GR. KOGUSUMMA

Eesmärgiga kontrollida soodustusi, mis olid rakendatud ritta kui ka kogusummale, need nimekirjad sisaldavad järgmist informatsiooni iga müügiassistendi kohta:

-Nimekiri selle kohta kui palju soodustusi on rakendatud *tšeki kogusummale*: näitab toimingute arvu, millega seda tüüpi soodustust rakendati ja summa näidab soodustuse summade kogusummat.

-Nimekiri *individuaalsetele ridadele* rakendatud soodustustest: toimingute arv näitab kui palju tšekke, mil on sellist tüüpi soodustus, on rakendatud ühele sellisele reale ja summa näitab soodustuse kogusummat.

! Nimekirjad nimega KOGUSUMMA, KAALUTUD ARTIKLID ja KAALUMATA ARTIKLID, näidatud summadele pole veel lisatud soodustuste kogusummad, kuid on lisatud ridade soodustused. Nimekirjas nimega KOGUSUMMADE MAKSEVIIS, näidatud summad on sellised, kus kõik soodustused on rakendatud.

Olemas on erinevat tüüpi tasemeid:

1 → tase 1 (päeva tehingud)

2 → tase 2 (nädala tehingud)

3 → level 3 (kuu tehingud)

Kindlaid nimekirju saadakse kogumise tasemetega. Olemas on kolm kogumise taset, 1st 3ni. Et valida kogumise tasemed kui on prinditav nimekiri valitud, vajutage osakonna klahvi (**1**, **2** ja **3**) vastavalt valitud tasemele (vastavalt 1, 2 & 3). Kui ei valita ühtegi taset, siis vaikimisi prinditakse nimekiri, mis vastab tasemele 1.

11.1.10. Käibemaksu kogusummad [**8 **1** **10**]**

See nimekiri sisaldab erinevaid käibemaksu määrasid, hind protsentuaalselt ja kogusumma iga tüübi kohta, viimasena aga käibemaksu kogusumma müüdü asjadest.

MÄÄR – KÄIBEMAKS – KOGUSUMMA

KÄIBEMAKSU KOGUSUMMA

On olemas erinevat tüüpi tasemeid:

1 → tase 1 (päeva tehingud)

2 → tase 2 (nädala tehingud)

3 → tase 3 (kuu tehingud)

Certain lists are obtained by levels of accumulation. There are three levels of accumulation, from 1 to 3. Et valida kogumise tasemed peale nimekirja valimist printimiseks, vajutage osakonna klahvi (**1**, **2** ja **3**) vastavalt valitud tasemele (vastavalt 1, 2 & 3). Kui ühtegi taset ei ole valitud, siis vaikimisi prinditakse nimekirja, mis vastab tasemele 1.

11.1.11. Müügid sektsiooni kaupa [8 1 11]

See nimekiri näitab müükide kogusummat osakondade kaupa.

SEKTSIOON – KOGUSUMMA

Olemas on erinevat tüüpi tasemed:

- 1 → tase 1 (päeva tehingud)
- 2 → tase 2 (nädala tehingud)
- 3 → tase 3 (kuu tehingud)

Kindlad nimekirjad saadakse kasutades kogumise tasemeid. Olemas on kolm kogumise taset, 1st 3ni. Et valida kogumise tasemeid kui on nimekiri valitud printimiseks, vajutage osakonna klahvi (1, 2 ja 3) vastavalt valitud tasemele (vastavalt 1, 2 & 3). Lisa informatsiooniks kogumise tasemete kohta, vaadake OSALISE KOGUMISE PUHASTUS NULLINI. Kui ühtegi taset ei ole valitud, siis vaikimisi prinditakse nimekiri, mis vastab tasemele 1.

11.1.12. Igatunniline tehingute aruanne [8 1 12]

See nimekiri näitab müükide kogusummat ajasegmentidena. Iga segment on tunnipikkune.

TUND – KOGUSUMMA

Olemas on erinevat tüüpi tasemed:

- 1 → tase 1 (päeva tehingud)
- 2 → tase 2 (nädala tehingud)
- 3 → tase 3 (kuu tehingud)

Kindlaid nimekirju saadakse kogumise tasemetega. Olemas on kolm kogumise taset, 1st 3ni. Et valida kogumise tasemed kui on nimekiri valitud printimiseks, vajutage osakonna klahvi (1, 2 ja 3) vastavalt valitud tasemele (vastavalt 1, 2 & 3). Lisa informatsiooniks kogumise tasemete kohta, vaadake OSALISE KOGUMISE PUHASTUS NULLINI. Kui ühtegi taset ei ole valitud, siis vaikimisi prinditakse nimekiri, mis vastab tasemele 1.

11.1.13. Viimane modifitseeritud PLU [8 1 13]

See nimekiri sisaldab viimast modifitseeritud PLU-d koodina.

Vajutades X klahvi, saate valida koodide ulatuse, osakonna, sektsiooni ja käibemaksumäära. Nimekiri näitab PLU koodi koos hindade ja nimetustega. Viimati modifitseeritud koodi number ilmub lõppu.

KOOD – HIND – NIMETUS

KOODID

Et kustutada viimati modifitseeritud PLUsid, vajutage C. Vajutage ja vajutage jälle *, et kinnitada kustutamine või C, et tühistada. Kui on kustutatud, siis ekraanile ilmub "MODIF DEL". Vajutage *, et naasta viimati modifitseeritud PLUde juurde nimekirjas.

11.1.14. Kassasahtli aruanne [8][1][14]

See nimekiri sisaldab kogusummasid, mis on klassifitseeritud makseviisi järgi ja kassasahtli seisuga kui see avati ja ka tulemust.

Kui soovite printida nimekirja algse kaalu alustuse kohta, päeva lõpu koos või ilma kustutusega või osalise kogumise puhastust nullini, peate sisestama rahasumma, mis on kassasahtlis numbriklahvidega, selle järgmiseks kontrolliks koos kaalus oleva bilanssiga. Kui sisestatakse kontrollimiseks summat ja on tehtud eksimus, siis klahv

C kustutab sisestatud summa.

Seda nimekirja saab printida nii tihti kui võimalik, aga kontrollitavat summat saab sisestada ainult kaalu alustusel, päeva lõpus koos või ilma kustutusega või peale osalise kogumise puhastust nullini. See ennetab bilansi manipuleerimist.

** KOGUSUMMAD MAKSEVIISIDENA **
MAKSEVIIS – SUMMA

SULARAHA
KAART/TŠEKK
KREDIIT

***** KASSASAHTLI OLEK *****

ALUSTUS AEG (aeg, mil kassasahtel esimest korda
päevas avati)

SULARAHA TEHINGUD
ESITUSED
ARVELT TAGASIVÕTMISED
PÄRIS SUMMA
KONTROLLITUD SUMMA
VAHE

11.1.15. Jälgitavuse aruanne [8][1][15]

See nimekiri sisaldab loomi, kes on programmeeritud kaalu.

PROD. – REF. – NUMBER – MASS

LISA KAALUMINE.:

11.1.16. Krediidi peal olevate klientide aruanne [8][1][16]

See nimekiri sisaldab kliente, kel on võlgnevusi.

KLIENT – SUMMA

11.1.17. Eelarve aruanne [8][1][17]

See nimekiri näitab kõiki tšekke ja etikette, mis kaalud on väljastanud. Nimekiri töötamine sõltub FISKAAL REŽIIMI parameetri väärtusest. See töörežiim peab olema testimise režiimis konfigureeritud.

See parameeter pakub nimekirja kõikidest tšekkidest sellest päevast või mitmest päevast, selles järjekorras nagu need salvestatud on. Enne printimise nimekirja tuleb sisestada vajatud periood. Vaikimisi on algus ja lõpu kuupäev määratud hetke kuupäevana, mis on kaaludesse programmeeritud.

Et redigeerida kuupäeva, vajutage kui asute algus või lõpu kuupäeva juures ja sisestage kuupäev numbriklave kasutades formaati "ddmmyy" (päev/kuu/aasta).

Fiskaal nimekirja saab printida tšeki printerile (vaikimisi) või etikettijale. Viimasel juhul, sisestage jätkuv rullpaber. Selleks et vahetada printereid, vajutage **PRINT**.

! Fiskaal nimekiri koos tagasi kerijaga, selleks et jätkuv rullpaber ei puutu ja saab keerata, on vajalik kasutada 40 mm spindel rullpaberit.

! Selliste rullide omadused on: Sisemine diameeter 40mm, välimine diameeter 100mm., laius 60mm., välispidine emulsioon. **(BK- 60X100: Rull printimata valget termopaberit. 60x100x40.**

Peale fiskaal nimekirja printimist fiskaal mälu saab spetsiifiliselt kustutada. Selleks vajutage vahesumma klahvi korduvalt või algseadista kaalud täielikult.

Kui on olemas tšekke mälus, mida pole kunagi prinditud, siis ilmub ekraanile järgmine teade "NIMEKIRJATA KOOPIAD". Peale õiget kustutust, teade "KUSTUTATUD" ilmub ekraanile.

Kui taasavatud tšeki parameeter on seatud 9le (igat tšekki mälus saab taasavada), tšekke ei saa taasavada kui neid sisestati enne viimase kustutamise läbiviimist.

level of occupation of the fiscal memory can be consulted at any time by entering the fiscal list, and pressing + in the date selection window. The following message will appear "Occupied memory: XX%", indicating how much memory is currently used.

Fiskaal režiimis ei kustutata tšekke isegi kui need saadetakse PC-sse (need saadetakse kui 1 on valitud "Päeva tehingute" parameetris).

11.1.18. Lao aruanne []

Olemas on uus nimekiri **MENU** nimega "Lao-aruanne", mis prindib kõikide artiklite hetke laovarud, mis on kaalu konfigureeritud.

For list optimization, only the articles that have the stock different from zero are printed. The articles of the type "return" do not have any sense for the control stock

COD. – LAOVARUD – NIMETUS

KOODID.....:

11.1.19.Igakuine müügiaruanne []

Olemas on uus nimekiri **MENU** -s nimega "Igakuine Müügiaruanne", mis prindib eelmise kuu tehingute kokkuvõtte.

000000 999999
STOCK REPORT

11.1.20. Treenimise režiimi tehingud [8 1 20]

Olemas on uus nimekiri **MENU 8 1 19**s nimega "Treeningu režiimi müügid", mis prindib kokkuvõtte treeningu režiimis tehtud tehingute kohta.

Olemas on erinevat tüüpi tasemed:

1 → tase 1 (päeva tehingud)

2 → tase 2 (nädala tehingud)

3 → tase 3 (kuu tehingud)

Kindlaid nimekirju saadakse kogumise tasemetega. Olemas on kolm kogumise taset, 1st 3ni. Et valida kogumise tasemed kui nimekiri printimiseks on valitud, vajutage osakonna

klahve (**1**, **2** ja **3**) vastavalt valitud tasemele (vastavalt 1, 2 & 3). Kui ühtegi taset ei valita, siis vaikimisi prinditakse nimekiri, mis vastab tasemele 1.

11.1.21. Igapäevased müügiaruanded [8 1 21]

Olemas on uus nimekiri **MENU 8 1 21**-s nimega "Igapäevane Müügiaruanne", mis prindib kokkuvõtte eelmise kuu tehingute kohta. Peate sisestama kuupäeva, mida soovite printida. Seejärel prinditakse tšekk.

***** IGAPÄEVANE ARUANNE *****

Kuupäev
Tšeki number
KOGUTUD KOGUSUMMA
TOIMING JA SUMMA
KOGUSUMMA
KÄIBEMAKSU KOGUSUMMA

11.2. LOGOD [8 2]

Logod prinditakse.

11.3. FONTID [8 3]

Fontid on prinditud.

12.KUSTUTUSED [9]

12.1. Z KUSTUTUS [9 1]

Selleks et seda toimingut läbi viia:

1. Sisenege nimekirja menüüsse vajutades **MENU** 2 sekundit.
2. Vajutage **9 1** klahve.
3. Vajutage ***** klahvi 6 korda.
4. Kaal pakub valikut: Vajutage klahvi ***** (JAH) või vajutage **X** klahvi (EI):
 - Vajutage klahvi ***** klahvi (JAH), nimekirja puhastus nullini tasemel 1 printitakse ja algseadistakse kõik tasemed ja müügiassistendid eemaldatakse ka.
 - Vajutades **X** klahvi (EI), puhastus nullini nimekiri prinditakse. Müügiassistendid eemaldakse ka.

12.2. KUSTUTUSE TASEMED [9 2]

Kaalul on 3 iseseisvat loendurit kogusummadele nimega TASEMED 1, 2 ja 3

Loenduri kogusumma kustutamine on akumulatsioon taseme kogutud kogusumma ülevale.

Näiteks, päeva tehingud kogutakse tasemele 1. Päeva lõpus need kustutatakse ja kogutakse tasemele 2. See tase kogub nädalalõppu, ja niisiis tehinguid ei kustutata enne nädalalõppu. Kui kustutatakse, siis neid kogutakse tasemele 3, igakuised tehingud. Kui tase 3 kustutatakse, siis misiganes on kogutud kaob kaalult.

Selleks et kustutada ühe akumulaatori sisu:

1. Sisenege menüüsse vajutades **MENU** 2 sekundi jooksul.
2. Vajutage **9 2** klahve.
3. Vajuta *****.
4. Vajutage selle taseme klahvi, mida soovite kustutada kasutades otseseid klahve **1**, **2** ja **3** vastavalt tasemetele 1, 2 ja 3.
5. Press the ***** key 4 times.
6. The scale gives 2 options: Press the ***** key (YES), or press the **X** key (NO),
 - Pressing the ***** key (YES), a clearance to zero list will be printed. The sales assistants will also be removed.
 - Pressing the **X** key (NO), it is printed a list with the accumulated of this level, but in this case won't be a reset of the level and the vendors won't be removed.

12.3. OSALISED KUSTUTUSED [9 3]

12.3.1. Artiklite kustutus [9 3 1]

This menu option deletes the article store in the memory of the scale.

To carry out this operation:

1. Access to the menu pressing **MENU** during 2 seconds.
2. Press the **9 3 1** keys.
3. Press ***** 3 times.
4. The scale gives 2 options: Press the ***** key (YES), or Press the **X** key (NO):
 - Pressing the ***** key (YES), the stored articles, in the scale, will be removed.
 - Pressing the **X** key (NO), the articles deleting will be cancel.

12.3.2. Formaatide kustutus [9 3 2]

To carry out this operation:

1. Access to the menu pressing **MENU** during 2 seconds.
2. Press the **9 3 2** keys.
3. Press the ***** 3 times
4. The scale gives 2 options: Press the ***** key (YES), or Press the **X** key (NO):
 - Pressing the ***** key (YES), all the non fixed formats of receipt and label of the scale will be deleted.
 - Pressing the **X** key (NO), the formats deletion will be cancelled.

12.3.3. Jälgitavuse kustutus [9 3 3]

12.3.3.1. Jälgitavuse täielik kustutus [9 3 3 1]

To carry out this operation:

1. Access to the menu pressing **MENU** during 2 seconds.
2. Press the **9 3 3 1** keys.
3. Press the ***** 3 times.
4. The scale gives 2 options: Press the ***** key (YES), or Press the **X** key (NO):
 - Pressing the ***** key (YES), the function is Traceability total deletion
 - Pressing the **X** key (NO), it cancels the Traceability total deletion.

12.3.3.2. Deleting Only Products [9 3 3 2]

To carry out this operation:

1. Access to the menu pressing **MENU** during 2 seconds.
2. Press the **9 3 3 2**. keys.
3. Press the ***** 3 times.
4. The scale gives 2 options: Press the ***** key (YES), or Press the **X** key (NO):
 - Pressing the ***** key (YES), it deletes the products registered in traceability.
 - Pressing the **X** key (NO), It cancels the deletion of the products registered in traceability.

12.3.3.3. Deleting Active Animals [9 3 3 3]

When registering a product, the code is stored in the scale. It is stored as an active product. This association remained even when the scale is off until the active product is cleared.

To carry out this operation:

1. Access to the menu pressing **MENU** during 2 seconds.
2. Press the **9 3 3 3**. keys.
3. Press the ***** 3 times.
4. The scale gives 2 options: Press the ***** key (YES), or Press the **X** key (NO):
 - Pressing the ***** key (YES), It deletes the active products.
 - Pressing the **X** key (NO), it cancels the deletion of active products.

12.3.4. Konfiguratsiooni kustutus [9 3 4]

To carry out this operation:

1. Access to the menu pressing **MENU** during 2 seconds.
2. Press the **9 3 4**. keys.
3. Press the ***** 3 times.
4. The scale gives 2 options: Press the ***** key (YES), or Press the **X** key (NO):
 - Pressing the ***** key (YES), The configuration default values are restored.

Pressing the **X** key (NO), The configuration default values restoration is cancelled.

13.MAKROD [10]

DIBAL Gama 500 models are capable of recording a sequence of keystrokes and subsequently reproducing said sequence. Only in models W-020, W-025 and M-520, M-525 is possible to record up to 2 macros.

This section shows how these keys for direct access to the functions most commonly used by the user are programmed.

To run the programmed macro, press the **MENU** key and, immediately after, the key to which the macro is assigned.

13.1. PROGRAM. MAKROD [10] [1]

MENU PROG 10.1
MACROS 1-4
PROG. MACROS

F2 x 9
*** 1**

X

MACRO -

X

MACRO 2
MACRO KEY
PLU 0

X

MACRO 2
DESCRIPTION

X

MACRO 2
PASSWORD

Press the **MENU** key for 2 seconds.

To move from one option to another, use **F2** to move down the menus and F1 to move up.

Select the 10 Macros option, press ***** and, here, select option 1, Prog. Macros.

The scale will display each of the steps for programming macros:

1. Enter the **number** of the **macro** you wish to program.
2. Select the **direct key** to which the macro is to be assigned on the keyboard

If the keyboard has macro keys, the first 10 macros must correspond to the macro key.
3. Program the **description of the macro**. This is text which helps the user identify the macro's function.
4. Program the **macro password**. Optionally, a 4-digit password can be programmed to enable or disable the running of the macro.
5. Last of all, you are prompted to press the key you have assigned to start recording the macro.

At that point, the scale will display on the weighing screen, and memorize all the keystrokes until *** 1** is pressed for 2 seconds.

At macro programming, by pressing **PRINT** you can obtain a complete list of the current macros.

13.2. MAKRODE KOPEERIMINE [10 2]

Võimalik on teha koopiaid ühest makrost teisse, kas modifitseerida andmeid ilma kaotamata eelmisi, või genereerida uusi andmeid. Selleks:

MENU

F2 x 9

***** 2

| | |
|-------------|------|
| PROG | 10.2 |
| MACROS | 2-4 |
| COPY MACROS | |

Vajuta **MENU** 2 sekundit.

Et vahetada valikuid, kasutage **F2**, et liikuda allapoole menüüs ja **F1**, et liikuda ülespoole.

Valige 10 Makrot valik, vajutage ***** ja siin valige valik 2, Kooperi Makrod.

Kaal näitab igat punkti makrode kopeerimiseks:

X


| | |
|--------|-----|
| SOURCE | --- |
| TARGET | |
| MACRO | |

X

| | |
|--------|-----|
| SOURCE | 1 |
| TARGET | --- |
| MACRO | |

| | |
|--------|-------|
| SOURCE | 1 |
| TARGET | 2 |
| MACRO | ----- |

1. Enter the number of the **source** macro you wish to copy.
2. Enter the number of the target macro to which you wish to copy the source macro data.
3. Select the **direct key** to which the macro is to be assigned on the keyboard

 If the keyboard has macro keys, the first 10 macros must correspond to the macro key.

4. To quit programming, press **MENU** to return to working mode.

13.3. MAKRODE KUSTUTUS [10 3]

In this section you can delete the macros you have programmed. To access this setting:

Press **MENU** for 2 seconds.

To move from one option to another, use **F2** to move down the menu and **F1** to move up.

Select the 10 Macros option, press ***** and, here, select option 3, Delete Macros.

Enter the number of the macro you wish to delete and press *****

To quit programming, press **MENU** to return to working mode.

MENU

F2 x 9

***** 3

| | |
|---------------|------|
| PROG | 10.3 |
| MACROS | 3-4 |
| DELETE MACROS | |

13.4. MAKRODE REDIGEERIMINE [10 4]

Selles seksioonis saate redigeerida klahvide järjekorda, mida olete programmeerinud teatud makrosse. Et siseneda sellesse seadistusse:

MENU

| | |
|-------------|------|
| PROG | 10.4 |
| MACROS | 4-4 |
| EDIT MACROS | |

F2 x 9

*** 4**

| | |
|-------|-----|
| MACRO | --- |
|-------|-----|

| | |
|----------------------|-----|
| MACRO 1 | CTR |
| ACCESS TO PAPER TYPE | |
| MENU * , NUM 7, | |


| | |
|----------------------|-----|
| MACRO 1 | EDT |
| ACCESS TO PAPER TYPE | |
| MENU * , NUM 7, | |

Vajuta MENU 2 sekundit.

Et vahetada ühelt valikult teisele, kasutage **F2** , et liikuda allapoole menüüs ja **F1** , et liikuda ülespoole.

Valige 10 Makrot valik, vajutage ***** ja siin valige valik 4, Redigeerige Makrosid.

Sisestage makro number, mida soovite redigeerida ja vajutage ***** , et ekraanil näidata display the sequence of strokes of the keys corresponding to the macro.

 Kui klahvi kirjelduse lõpus on tärn (*) ekraanil, tähendab see, et olemas on laiendatud klahvi, this means that it is an extended key stroke.

Olemas on kaks töörežiimi:


Macro sequence control:

See töörežiim on keystrokes kontrollimiseks ja on määratud vastavale makrole. Selles režiimis on klahvidel järgmised tähendused:

- +** Move forward in a keystroke position.
- Mover backward in a keystroke position.
- C** Delete the current keystroke.
- T/FT** Insert in the current position.
- *** Salvestage muudatused makros.

Editing macro keystrokes:

Selles töörežiimis salvestan kaal mällu klahvid, mida vajutati vilkudes.

 Et liikuda kontroll režiimilt redigeerimise režiimile ja vastupidi, hoidke kogusumma ***** klahvi vajutatuna.

14. LISAD

14.1. VEAOTSING

DIBAL 500 Seeria kaalud viivad läbi testi, et kontrollida anomaalsuseid, siis kui need pannakse tööle, veateateid saadetakse läbi kaalu kui neid leitakse.

Allpool on nimekiri kõige sagedastemast probleemidest ja veateadetest ning ka kuidas neid probleeme lahendada.

Järgmised probleemid võivad esile tulla seoses kaalumisega:

14.1.1. Probleemid kaalumisega

Järgmised probleemid ja veateated võivad esile tulla seoses kaalumisega:

NULLIMISE VIGA

- Tehke kindlaks, et kaalumise plaat on vaba.
- Tehke kindlaks, et ükski asi ei puuduta plaati.

THE SCALE BLOCKS

- Hoides plaati tühjana, lülitage kaal välja ja siis sisse.
- Hoides plaati tühjana, lülitage kaal välja ja siis sisse.

KAAL EI KAALU ÕIGESTI

- Kontrollige plaati ja alust, lülitage kaal välja ja siis jälle sisse.

POLE ÜHTEGI RASKUST PLAADIL, KUID MASSI

VÄÄRTUS EI OLE NULL.

- Vajutage puhastust nullini klahvi **SHIFT** ja **0**.

MASS ON NEGATIIVNE

- Taaskäivitage kaal, tehes kindlaks, et kaalumise plaat on tühi.

14.1.2. Kommunikatsiooni vead

Põhiprobleemid ja veateated, mis viitavad kommunikatsioonile on järgmised:

KOMMUNIKATSIOONI VIGA

- Tagage, et kaal on korralikult adresseeritud. Kui see töötab ilma kommunikatsioonita kaaluna teiste kaaludega, siis tagage, et see on seadistatud **ülemana**. (Vt sektsiooni **SEADISTA ÜLEMANA VÕI ALLUVANA**)
- Kui see on ühendatud teise kaaluga, kontrollige et:
 - olemas on ainult üks **ülem** kaal kogu sektsiooni kohta.
 - olemas on ainult üks aadress ühe sektsiooni kohta.
 - kommunikatsiooni ühendused on õigesti ühendatud.

EI OLE KOMMUNIKATSIOONI KAALU JA ARVUTI VAHEL

- Kontrollige kaalu ühendusi
- Kontrollige Ethernet ühendust *seksioonis Ethernet kommunikatsiooni parameetrid*
- Kontrollige grupi numbrit *seksioonis GRUPP*

EI OLE KOMMUNIKATSIOONI KAALUDE VAHEL

- Kontrollige ühendust kaalus.
- Kontrollige algseadistust ja ÜLEM kaalu aadressi *seksioonis SEADISTUS ÜLEMAKS VÕI ALLUVAKS.*

14.1.3. Probleemid artiklitega

Järgmine veateated ja peobleemid tulevad esile kui programmeeritakse ja kasutatakse PLU-sid:

VEA KOOD

- Kui sisestate koodi, ei saa juurdepääsu PLU-le. Kontrollige, et otsese hinna funktsioon ei ole aktiveeritud. (Vt seksiooni 2.3.1. *OTSENE HIND*)

SUMMA EURODES EI ILMU

- Kontrollige *seksiooni 5.1.3. KONF. TŠEKI TÜÜP JUHENDIST.*

14.1.4. Printimise Probleemid

Järgmised probleemid ja veateated võivad ilmuda seoses tšekkide ja isekleepuvate etikettide printimisel:

PRINTIMISE KVALITEET EI OLE VASTAVUSES NORMIDEGA

- Muutke printeri kontrasti parameetreid *seksioonis. ¡Viga! Ei leia viidet allikale. PRINTIMISE PARAMETRITE PROGRAMMEERIMINE.*
- Puhastage termopead kuiva lapiga.

TŠEKK EI OLE TÄIESTI PRINDITUD

- Seadistage parameeter TŠEKI LÕPU READ (vt seksiooni 11.4.2.2 TŠEKI LÕPU READ) muule väärtusele kui null.

ETIKETTI EI PRINDITA

- Registreerige müügiassistendid. (Vt seksiooni 4.1 *REGISTERING SALES ASSISTANTS*)
- Kontrollige, et valitud artikkel on registreeritud.
- Kontrollige, et etikettimise masin on korralikult seadistatud. (Vt seksiooni 11.4 *PRINTIMISE PARAMETRID.*)
- Kontrollige, et isekleepuv etikettimise paber on korrektselt paigutatud.

ETIKETT EI OLE PRINDITUD VAJATUD FORMAADIS

- Kontrollige etiketi formaati ja suurust. (Vt seksiooni 4.1..*REGISTREERIMINE*)

EURO VÄLI ON KAS VALE VÕI EI ILMU

- Kontrollige *seksiooni 5.1.3 KONF. TŠEKI TÜÜPI JUHENDIS*.
- Kontrollige, et etiketi formaat inkorporeerib seksioonid, mis tegelevad Eurodega. (Vt seksioon *9.1.1 ETIKETI FORMAATIDE PROGRAMMEERIMINE*).
- Kontrollige hetke fraasi EURODES. (Vt seksiooni *11.1.7 EURO PROGRAMMEERIMINE*)

ETIKETI VIGA

- Vahetage isekleepuvate etikettide rull ära uue vastu.

PABERI VIGA

- Vahetage termopaberi rull.

14.1.5. Probleemid ekraani ja klaviatuuriga

Esile võivad tulla järgmised probleemid seoses ekraani ja klaviatuuriga:

MÜÜGIASSISTENTIDE KLAHVID EI TÖÖTA

- Registreerige müügiassistendid. (Vt seksiooni *4.1 REGISTEERIGE MÜÜGIASSISTENDID*)
- Kontrollige, et kasutuses olevad artiklid on kõik registreeritud.

F3 KLAHV (VABASTAGE HIND) EI TÖÖTA

- Seadistage parameeter 08:VABASTA HIND JAH-ile (Vt seksiooni *5.1.2.3. VABASTA HIND*).

PLU-D EI SAA JÄLGIDA KOODIGA

- Kontrollige, milliste tüvenumbritega kaal töötab: konsulteerige seksiooni *5.1.7.2 KOODI NUMBRID*

◇ (VAHESUMMA) KLAHV EI TÖÖTA

- Lubage vahesumma funktsiooni. Vt seksiooni *5.1.2.8 VAHESUMMA*.

14.1.6. Probleemide programmeerimine

Järgmised probleemid võivad esile tulla kui üritate kaalu programmeerida:

KAALU EI SAA PROGRAMMEERIDA

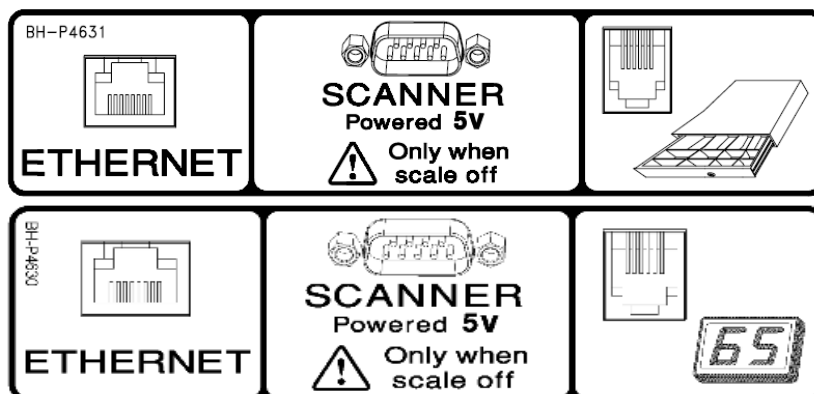
- Tee kindlaks, et kaal on seadistatud ÜLEMANA. (Vt seksiooni *7.4.1.1 .SEADISTA ÜLEMANA VÕI ALLUVANA*)
- Tehke kindlaks, et funktsioon, mida soovite programmeerida on aktiveeritud kaalu *testimise režiimis*.

Kui probleem ei ole lahendatud nende väljapakutud variantidega, konsulteerige NÕU TELEFONITSI seksiooni, et saada tugi- ja hooldusnõuandeid.

KASUTUSJUHEND

14.2. KOMMUNIKATSIOONI ÜHENDUSED

Kommunikatsiooni ühendused asuvad kaalu alumises osas. Ühenduse paigutus ja omadused on järgmised:



| | |
|---|--|
| BH-P4631 ETHERNET | Ühenduse nimi: ETHERNET Ethernet Kommunikatsioon |
| SCANNER Powered 5V Only when scale off | Skanneri ühendus* Powered 5v *Mudelid: W-020, W-025, M-520 & M-525 |
| Sahtel/Turnomatic | Ühenduse nimi: Sahtel/Turnomatic olenevalt mudelist. Kassasahtel Turnomatic (rippuvatel mudelitel) |
| 65 | Ühenduse nimi: Turnomatic Turnomatic (rippuvatel mudelitel) |

14.3. JÄRJEKORRA SÜSTEEM

500 Seeria rippuvatel kaaludel on *Turnomatic* valik. Kaalude ühendus on läbi viidud RJJ ühendusega (telefoni ühendusega). See kaabel oli varasemalt kolmThe cable used will be three-way shielded, having into account the following schematic connection.

Ühendus RJ11:

PIN Number

- 1-----ÜLES
- 5-----ALLA
- 6-----COMMON 2 &
- 4-----N.C.

14.4. KASSASAHTLI AVAMISE KAABEL

Sama moodi nagu turnomatic rippuvad kaalud, sahtli avamise kaabel, teised mudelid , kasutavad sama RJ11 ühendust. Pin assignment is the following:

ConNector RJ11:


Pin Number

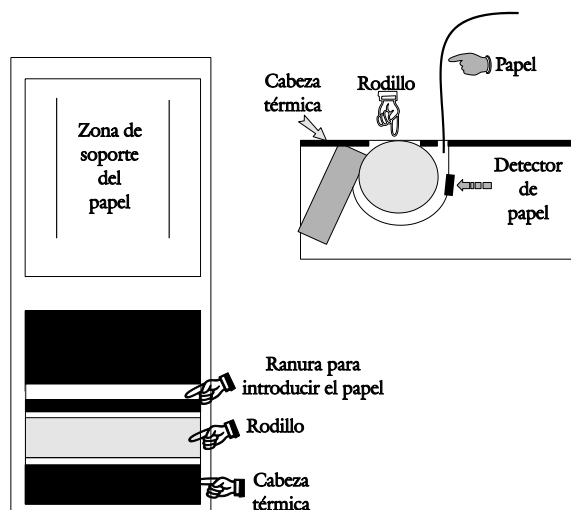
- 2----- GND (negatiivne elektromagneti lõpp)
- 3----- Kassasahtli avamise indikatsiooni signaal.
- 4----- +24V (positiivne elektromagneti lõpp)
- 6----- Maanduse ühendus (Suletud kassasahtli indikatsiooni signaal.)
- 1 & 5----- N.C.

14.5. PABERI VAHETUS

14.5.1. Paberi vahetamine printeris

Et vahetada printeri paberit, jätkake järgmised:

- Avage uus paberirull ja eemaldage see osa, mis sisaldab liimi.
- Avage tagus. Eemaldage paberi jäänused ja rulli hoidja.
- Kasutage prindipea parempoolset kangi, et eemaldada survet (vt printeri taguse joonist).
- Sisestage paber vastavasse pessa. Olge tähelepanelikud, et sisestate õigesse pessa. Muidu masin ei tuvasta paberit.
- Keerake kang algasendisse tagasi.
- Hoidke  all kluni paber tuleb teiselt poolt hoidjat välja. Seejärel libistage paber läbi pesa kuni katteni.
- Asetage seetõttu hoidja vastavasse pessa kuhu on viidatud ning sulgege tagus.



KASUTUSJUHEND

14.5.2. Paberi vahetus etiketi masinas

14.5.2.1. Madal Mudel

500 Seeria kaalu Madal mudel saab töötada koos rullpaberiga, liimiste etikettidega või koos liimise paberiga.

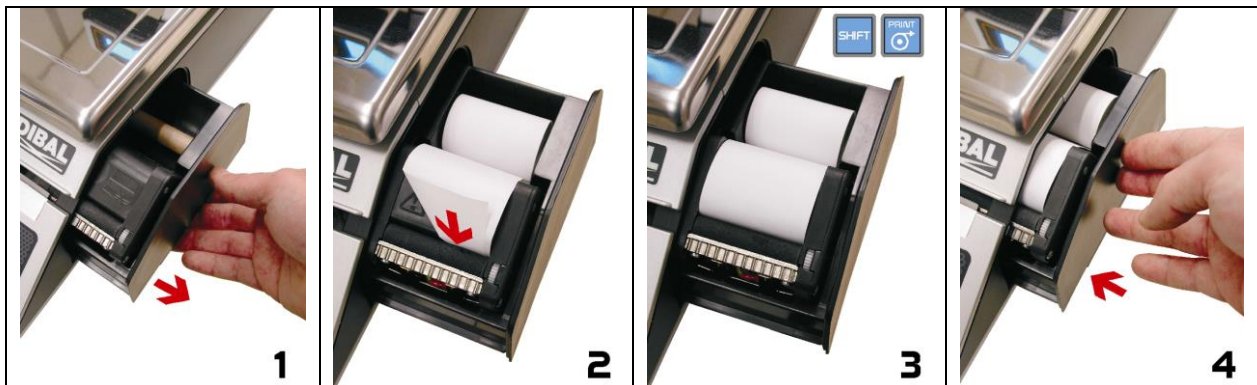
A) Selleks et vahetada rullpaberit (ainult tšekk):

B) Avage printer vabastades selle paremalt poolt. Eemaldage kasutatud paberirull.

C) Pange uus rull nii nagu on näidatud pildil. Tehke kindlaks, et soojustundlik paberi pool puutub kokku peaga (kui ei tee seda, siis tšekid tulevad välja tühjana).

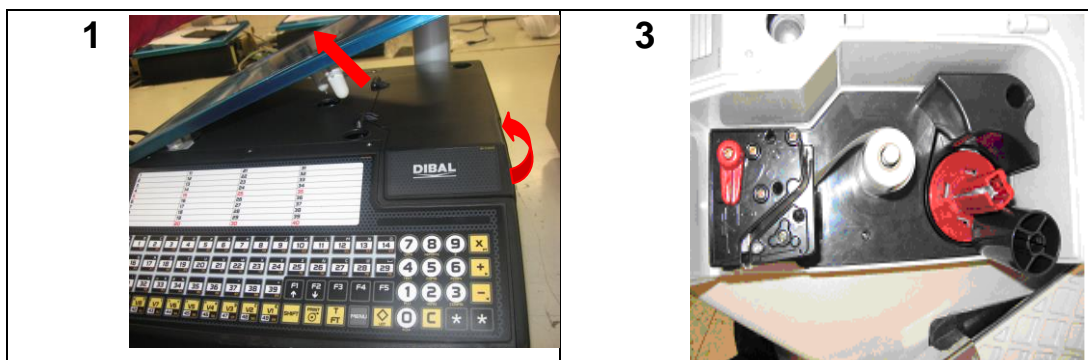
3. Vajuta Shift  ja prindi , et sisestada tšeki paber korralikult.

4. Viimaks sulge printer.



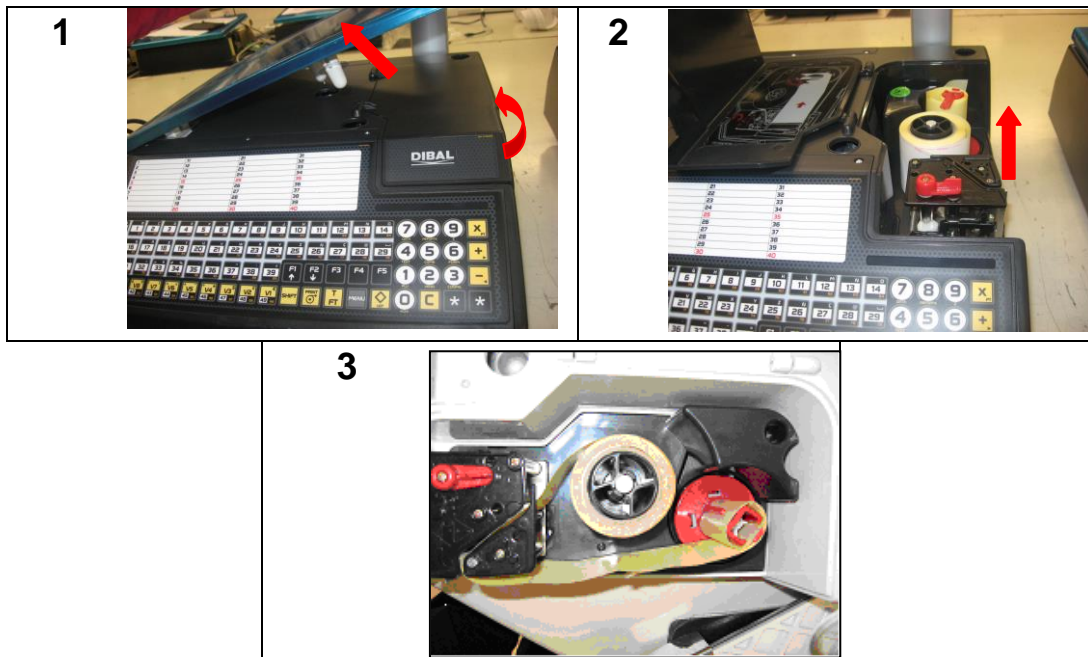
B) Et vahetada rullpaberit (tšeki ja etiketi mudelid):

1. Eemalda kaalu platvorm tõstes seda nagu on näidatud pildil number 1.
2. Ava printer ja vabasta paber peast tehes luku lahti. Eemalda kasutatud rull.
3. Aseta uus rull nagu on näidatud pildil. Tehke kindlaks, et soojustundlik paberi pool puutub kokku peaga (kui ei tee seda, siis tšekid tulevad välja tühjana).
4. Sule printer ja pange kaalu platvorm nüüd tagasi nagu see enne oli.



C) Et vahetada liimist paberit (etikette):

13. Eemalda kaalu platvorm tõstes see vasakule küljele, nagu seda näidatud on.
14. Ava printer ja vabasta paber peast avades luku. Eemalda kasutatud rull.
15. Aseta uus rull nagu on pildil näidatud. Tehke kindlaks, et soojustundlik paberi pool puutub kokku peaga (kui ei tee seda, siis tšekid tulevad välja tühjana).
16. Sulge printer ja aseta printer nii nagu see oli algsest.



KASUTUSJUHEND

14.5.2.2. Topeltprinteriga mudel

The scale is fitted with a cartridge system to facilitate the job of changing the paper in the labelling machine.

1. Open the front drawer of the machine by pressing the button located on the left hand side of the machine.
2. You will then see three green levers. Turn the lever on the right anticlockwise to release the cartridge.
3. Remove the cartridge roll to change the paper

Having removed the cartridge, you must open the other two levers in order to remove the old paper holder and remove the remaining cardboard.

4. Put the new reel of labels in its place within the cartridge and slip the paper through as shown in the photograph. Be careful to place the paper on top of the label holder and to line it up with the paper guide
5. You then place the top on the cartridge and close the two levers This part is not necessary in the case of some label formats.
6. The cartridge looks like that in the photograph.
7. Last of all, place the cartridge in the scale and turn the lever on the right clockwise.



14.5.2.3. Madal mistraal mudel

The scale is fitted with a cartridge system to facilitate the job of changing the paper in the labelling machine.

1. Open the right hand side drawer of the machine
2. You will then see three blue levers. Turn the lever on the top anticlockwise to release the cartridge.
3. Remove the cartridge roll to change the paper



Having removed the cartridge, you must open the other two levers in order to remove the old paper holder and remove the remaining cardboard.

4. Proceed to change paper as in the previous section (images 4,5,6).
5. Last of all, place the cartridge in the scale and turn the lever on the top clockwise.



14.5.2.4. Rippuv mudel

A) To replace continuous paper :

1. Open the cover of the printer. Remove the spent roll.
2. Fit the new roll as shown in the photo. Ensure that the heat-sensitive side of the paper is in contact with the head (if not, receipts will come out blank).
3. Press Shift  and print  in order to place the receipt paper properly.
4. Finally, Close the printer



USER'S MANUAL

To replace **adhesive paper** :

1. Open the cover of the machine.
2. You will then see three blue levers. Turn the lever on the bottom anticlockwise to release the cartridge.
3. Remove the cartridge roll to change the paper

Having removed the cartridge, you must open the other two levers in order to remove the old paper holder and remove the remaining cardboard.

4. Put the new reel of labels in its place within the cartridge and slip the paper through as shown in the photograph. Be careful to place the paper on top of the label holder and to line it up with the paper guide
5. You then place the top on the cartridge and close the two levers This part is not necessary in the case of some label formats.
6. The cartridge looks like that in the photograph.
7. Last of all, place the cartridge in the scale and turn the lever on the bottom clockwise.



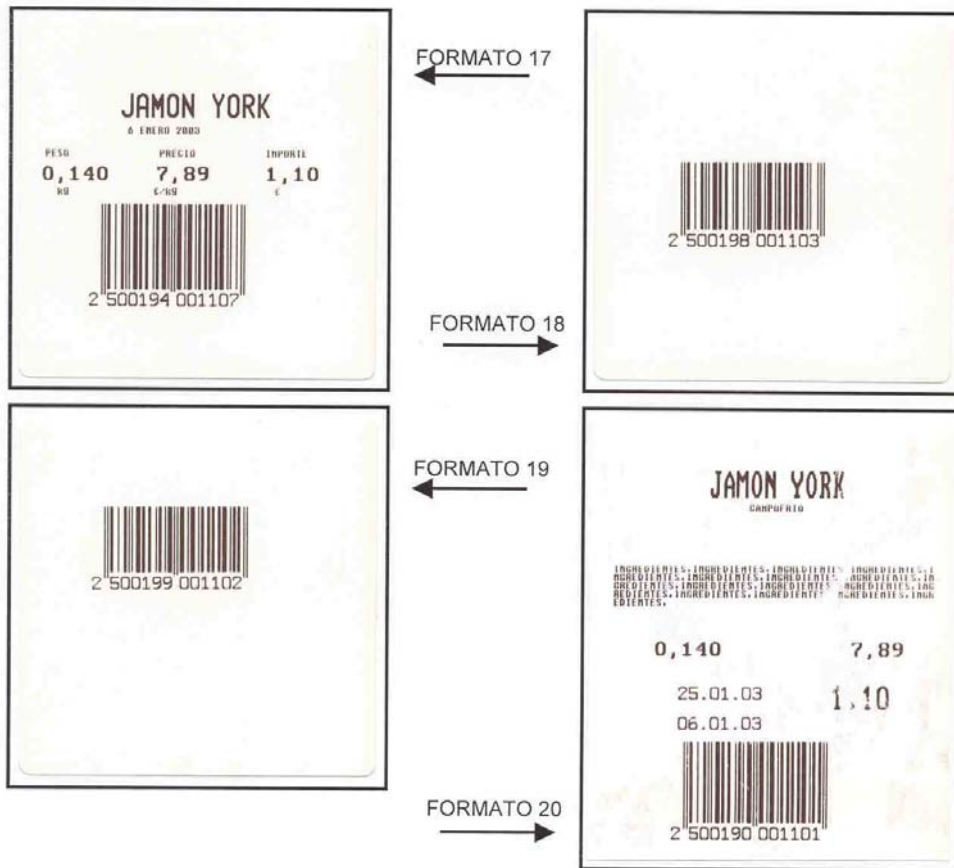
14.6. FORMAADID

14.6.1. Etiketi formaadid



KASUTUSJUHEND





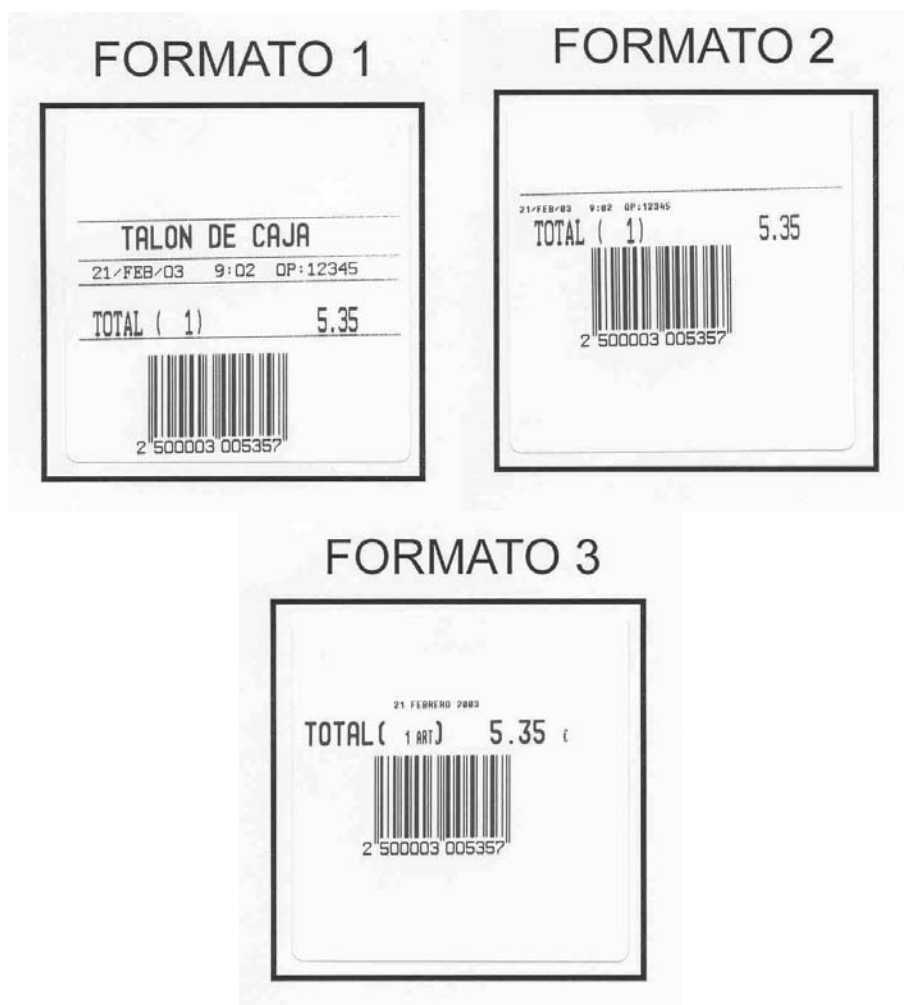
| Formaat | Suurus |
|---------|----------|
| Nº 1 | 60x60 mm |
| Nº 2 | 60x60 mm |
| Nº 3 | 60x60 mm |
| Nº 4 | 60x60 mm |
| Nº 5 | 60x60 mm |
| Nº 6 | 60x60 mm |
| Nº 7 | 60x60 mm |
| Nº 8 | 60x60 mm |
| Nº 9 | 60x60 mm |
| Nº 10 | 60x60 mm |
| Nº 11 | 60x60 mm |
| Nº 12 | 60x60 mm |
| Nº 13 | 60x40 mm |
| Nº 14 | 60x40 mm |
| Nº 15 | 60x40 mm |
| Nº 16 | 60x40 mm |
| Nº 17 | 60x40 mm |
| Nº 18 | 60x30 mm |
| Nº 19 | 60x30 mm |
| Nº 20 | 60x75 mm |

KASUTUSJUHEND

14.6.2. Kviitungite mudelid

Kviitungite formaadid on seotud etikettidega, millel on lõppsumamd ning on väljendatud järgmiselt:


| TASE 1 KOGUSUMMA FORMAADID | KVIITUNGI FORMAADID |
|--|---------------------|
| 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12 y 20 | 1 (60x60mm) |
| 13, 14, 15, 16, 18, 19 | 2 (60x40mm) |
| 17 | 3 (60x40mm) |
| 21 - 60 | programmable |




14.7. KLAVIATUURID

14.7.1. Formaadid



Klaviatuurid erinevad olenevalt kaalu mudelist. Seega varieerub ka klahvide asetus. Allpool on illustratsioon erinevate mudelite klaviatuuridest.

|  | | | | | | | | |
|---|---------|----------|---------|----------|---------|----------|---------|----------|
| W-010 | | W-015 | | W-020 | | W-025 | | |
| Madal/ Torre | Klahvid | Tarnijad | Klahvid | Tarnijad | Klahvid | Tarnijad | Klahvid | Tarnijad |
| | 76 | 5 | 76 | 5 | 76 | 10 | 76 | 10 |

|  | | | | | | | | |
|--|---------|----------|---------|----------|---------|----------|---------|----------|
| M-510 | | M-515 | | M-520 | | M-525 | | |
| | Klahvid | Tarnijad | Klahvid | Tarnijad | Klahvid | Tarnijad | Klahvid | Tarnijad |
| Lámina Flat/ Lámina Tower | 76 | 5 | -- | -- | 76 | 10 | -- | -- |
| Flat Receipt | -- | -- | 75 | 5 | -- | -- | 75 | 10 |
| Pole Receipt | -- | -- | 75 | 5 | -- | -- | 105 | 10 |
| Hanging ABS | 75 | 5 | 75 | 5 | 105 | 10 | 105 | 10 |
| Hanging Stainless Steel | 75 | 5 | 75 | 5 | 105 | 10 | 105 | 10 |
| Double Body | 75 | 5 | 75 | 5 | 105 | 10 | 105 | 10 |






14.7.2. Klahvi valikud






Olenevalt kaalu mudelist on erinevad klahvide valikud.





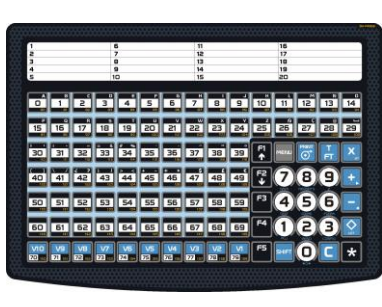
| |  | | | |  | | | |
|--------------|---|-------|-------|-------|---|-------|-----------|-----------|
| | W-010 | W-015 | W-020 | W-025 | M-510 | M-515 | M-520 | M-525 |
| Assisted* | 76 | 76 | 76 | 76 | 75/76 | 75/76 | 75-76-105 | 75-76-105 |
| Self service | -- | -- | -- | -- | -- | --5 | -- | 100 |


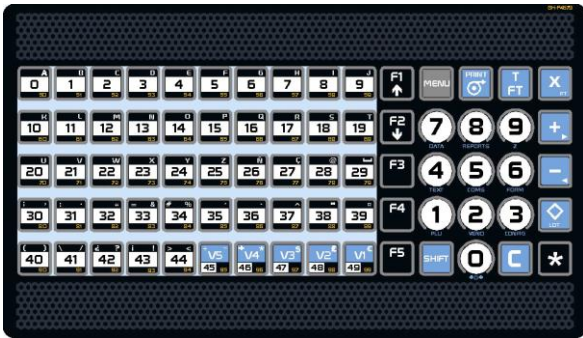
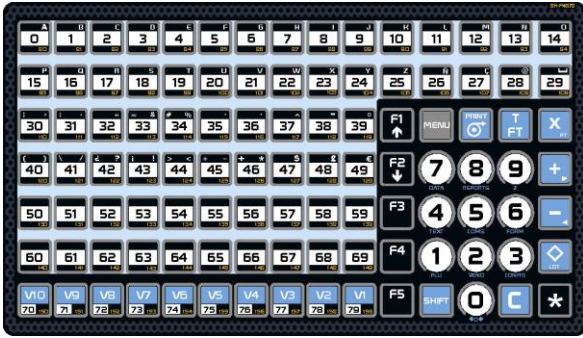
* The Number of keys is different depending on the model see Section 14.7.1. Formats

KASUTUSJUHEND

|  Tuul | | Madal | Post |
|--|--|---|--|
| 76 Klahvid | 5 Tarnijad (W-010 & W-015) |  |  |
| | 10 Tarnijad (W-020 & W-025) |  |  |

|  Mistraal | | Madal mudel: tšekk | Postiga mudel: tšekk |
|--|----------------------------------|---|--|
| 76 Klahvid | 5 Tarnijad (M-510) |  |  |
| | 10 Tarnijad (M-520) |  |  |

|  Mistraal | | Madal | | Post | |
|--|------------------------------------|--|--|--|--|
| | | 75 Keys | | 105 Klahvid | |
| 75 Keys | <p>5 Tarnijad (M-515)</p> |  | |  | |
| | <p>10 Tarnijad (M-525)</p> |  | |  | |

|  Mistraal | | Rippuv ABS / Rippuv Roostevaba Teras / Double Body | |
|--|--|--|--|
| 75 Klahvid | <p>5 Tarnijad (M-510 & M-515)</p> |  | |
| 105 Klahvid | <p>10 Tarnijad (M-520 & M-525)</p> |  | |

Vastavalt kaalu mudelile. On olemas erinevad valikud ja ekraani omadused.

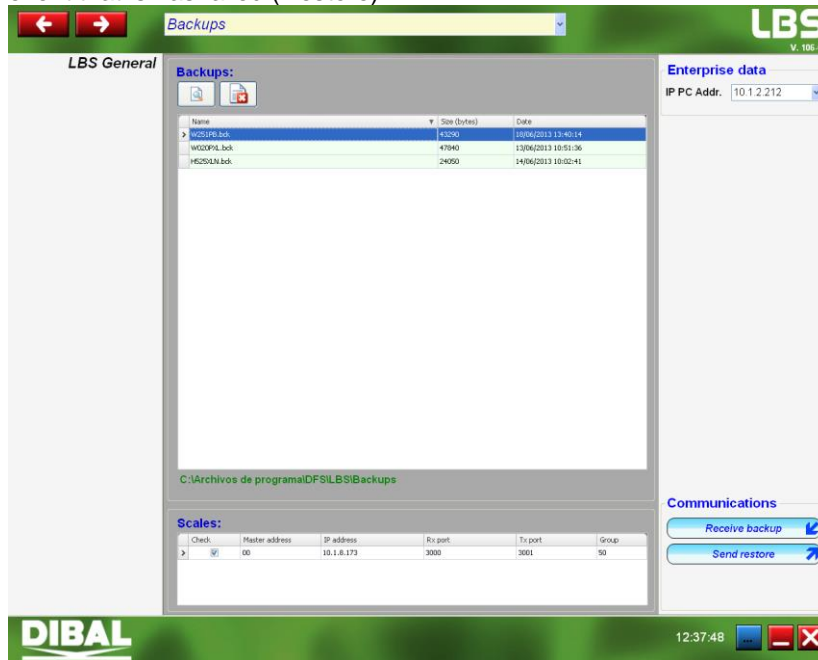
| KUVAR | | |
|-------------------|---|--|
| K Superlux | <p>Kõik seeria mudelid</p> <p>Tuul & Mistraal</p> | |
| Sinine L | <p>Ainult mudelitele</p> <p>W-020, W-025</p> <p>&</p> <p>M-520, M-525</p> | |

15.VARUKOOPIA JA TAASTUS (LBS)

Use LBS (Load Backup System) software to make a back up copy of the scale or for loading programmed data.

The following screen will display once the program is run:

Enter the PC's IP address as well as the IP address of the scale or scales you are working with. Then you can make back-up copies of the scale (Backup) and restore the scale system using one saved previously in the event that it has failed (Restore).




15.1. VARUKOOPIA

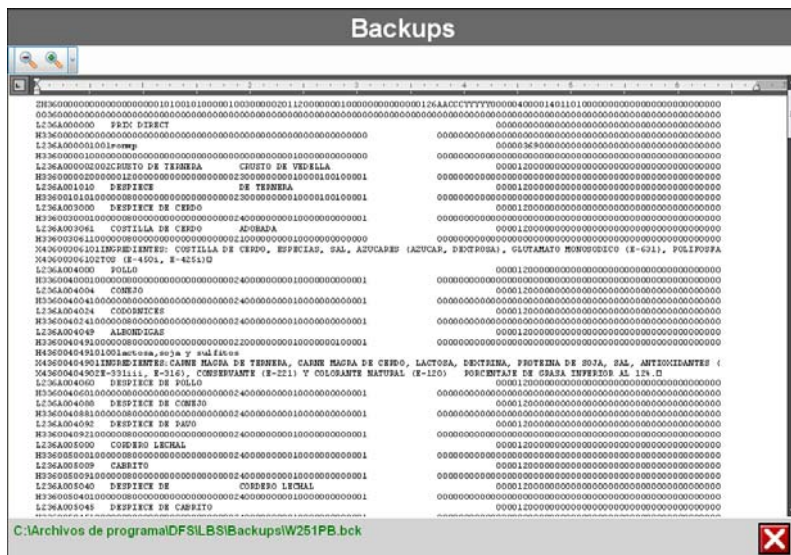
In order to make a backup copy of a scale, enter its IP address and then click on



The scale must be in LBS MODE (menu 5 3 5 of the scale). Otherwise it will display error and fail to make any backup copy.

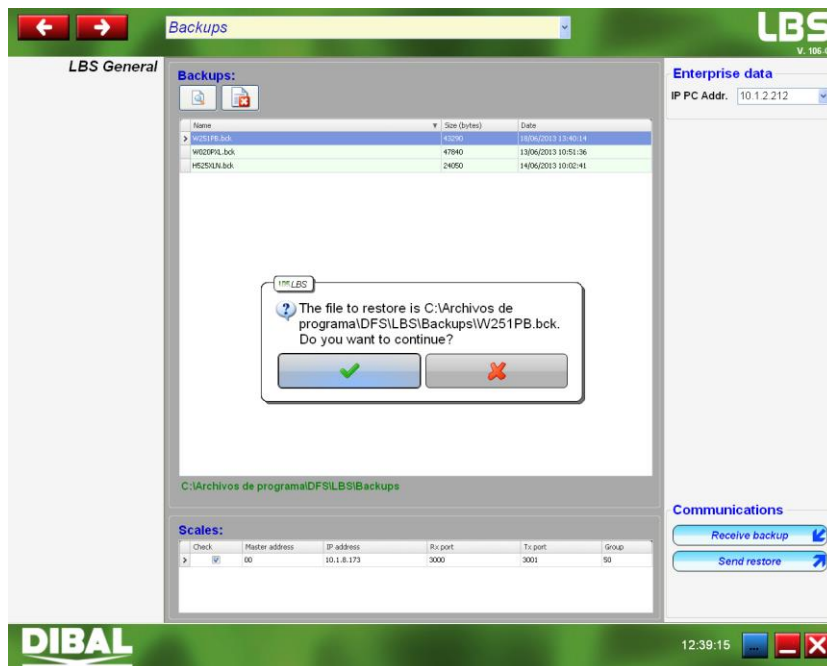
Once the program has finished making the backup copy, it will be automatically saved in the following route: C:\Archivos de programa\DFS\LBS\Backups

Click on  if you wish to consult the contents of a backup copy.



15.2. TAASTA FAIL (TAASTA)

In order to restore a file in the scale, select the file to be restored and click on



Click on



to restore the file in the scale or on



in order not to restore it.

16.SININE GRAAFILINE KUVAR

16.1. SISSEJUHATUS

The scales include as an option a Blue Graphic Display ,this is a backlighted matricial graphic display with blue background and white dots with a resolution of 240 x 64 pixels.

The general management of the scale is exactly the same as the version with alphanumeric display. The special characteristics of the scales including this display are described below.

16.2. EKRAANI FORMAADID

There are several selectable display formats. Some have more elements than others (with or without tare, one or two lines of PLU Name, with or without vendors indicators...):



List icons of the display:

- Empty battery
- Low Battery
- With sufficient battery power
- Full battery
- Zero weight
- Stable weight
- Minimum weight
- Net weight (no tare)
- PC Connection
- No connection to the PC
- Connect with other scales
- Current step indicator
- Slave indicator scale
- Master indicator scale
- Item locked (Weight, Price, Tare)
- Scale in Label mode
- Scale in Ticket mode
- SHIFT key pressed
- No paper
- There are memorizations of vendors
- Discount in line mode
- Mode decrease in price
- Mode price increase
- Multiplication Mode
- Indicator of unread SMS messages

KASUTUSJUHEND

16.2.1. Ekraani formaadid

The selection of the display format is done by pressing the keys: **Shift**, **F4**(long pressing, wait until the second beep).

16.2.1.1. Formaat 1

Complete classic screen with logo section and optional analog clock.



16.2.1.2. Formaat 2

16.2.1.3. Complete classic screen **with** vendors and subtotal indicator.



16.2.1.4. Formaat 3

"Retro" Weight Screen with simulated analog weight indicator, without tare, without vendors icons (with open tickets icon) and with subtotal indicator.



16.2.1.5. Formaat 4

Weight screen with big digits, without tare and without vendors.(Preset Tares not allowed)



16.3. MENÜÜD

The menus are implemented with a tree structure, being able to low levels pressing the key ***** or the menu associated number, and level up pressing **MENU**. Press the **MENU** button for 2 seconds and you exit the menu mode directly.

Direct access number. Indicates the key sequence to access the current menu.

Scroll bar. Indicates the depth of the current menu.

Menu Number. You can access it directly pressing the number directly on the numeric keypad.

Selected item. Accessed pressing key *

The screenshot shows a menu titled 'PROG' with a scroll bar on the right and a '1' in the top right corner. The menu items are: 1-ARTICULOS, 2-VENDEDORES, 3-CONFIGURACION, and 4-TEXTOS. The '1' in the top right corner is highlighted by a callout box.

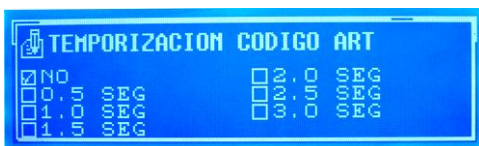
The last levels of the menus show the settings values:

Setting options. If you press the C key the different adjust options are selected. If you press * you enter in the setup screen with complete options.

Adjust YES or NO. Press the C or * to change the value.

Numerical adjustment. Click * to change the value

The screenshot shows a menu titled 'CONF TECLADO' with a scroll bar on the right and '3.2.6' in the top right corner. The menu items are: 5-MULTIPLICACION, 6-RESTA, 7-SUMA, and 8-OPERACION DE SUBT. The 'SI' value next to '5-MULTIPLICACION' is highlighted by a callout box.



Complete options adjust screen. Press C to change the value and * to accept



Numeric adjust screen. Shows the minimum, maximum and default values



Adjust text display

16.4. TOOTE DETAILID

Once entered the code number item, you access to the saved item detail (if it existed) or a new item detail (if it did not exist):

Code, name and PLU

Logo associated section.

Item fields with their values. The values can be directly edited.

Icon Article Type:

- Weight
- Unit
- Fix weight
- Return
- Percentage Tare

16.5. TARNIJAD

In the register screen you can only register vendors and you can only edit the vendors that are not registered yet. To change the values of a registered vendor you must remove first and the register it again. The registration and remove screens are similar.

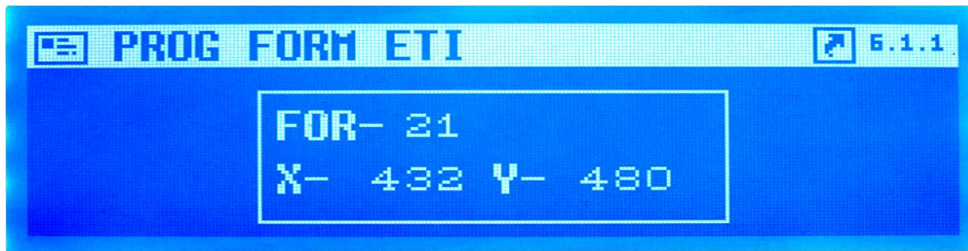
Selected vendor

Code and vendor name.

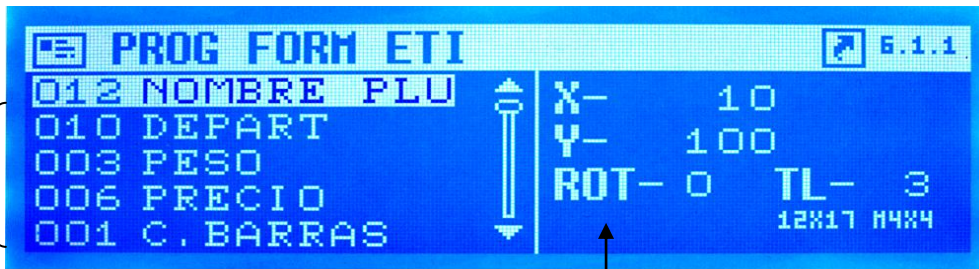
List of potential vendors. The vendors without icon are free to be registered. Those that have an icon are already registered:

- Normal registration
- Locked
- In training mode
- Order mode

16.6. ETIKETI FORMAADI REDIGEERIMINE



Enter the desired format.



The Fields List that compose the label. Select them using the + and -

Selected settings field

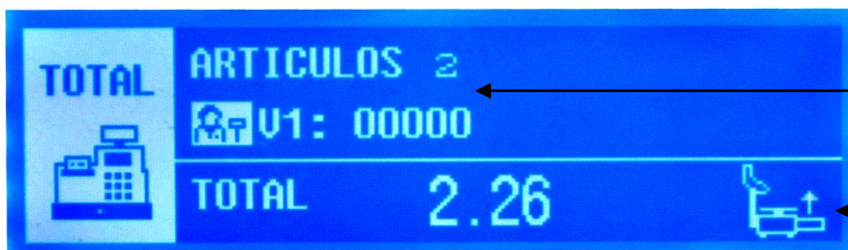
Indicator of the selected font.

16.7. KOGUSUMMA EKRAANID

The sales operation is exactly the same as the alphanumeric version.



Current payment mode.









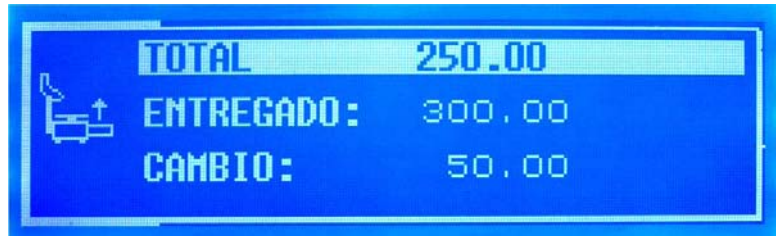
Articles and vendor Number

Change-delivered indicator activated

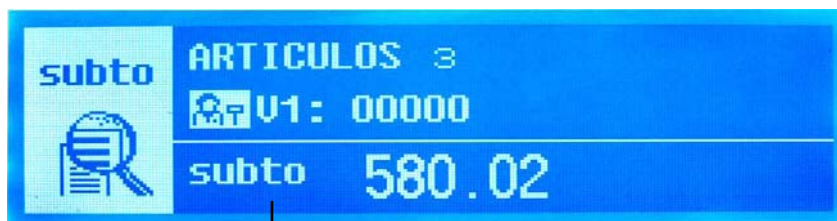
KASUTUSJUHEND

Selected payment mode Icons:

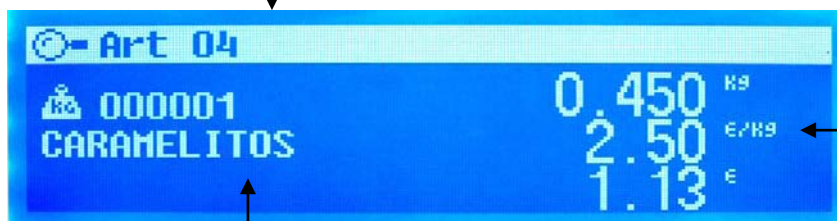
-  Cash
-  Cheque
-  Card
-  Account
-  Others
-  Programmable



16.8. VAHESUMMA EKRAANID

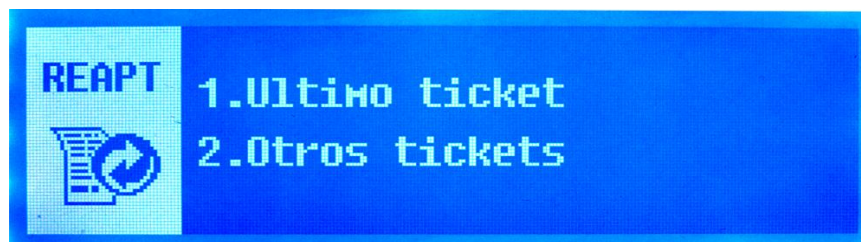


Use the + and



Weight, price and amount of the line.

Type icon, code and reviewed item name.



Tickets reopening menu. Last Ticket, Other tickets

16.9. EKRAANI SEADISTUSE MENÜÜ

This is the programming menu for configuring the parameters of the graphic display. To access it press MENU-> 3 -> 8.

16.9.1. Ekraani puhkerežiim [3][8][1]

It switches the screen to standby at time selected.

'NO STANDBY' – It never switches to standby mode.

'10 SECS' – It switches to standby mode after 10 seconds of inactivity.

'30 SECS' – It switches to standby mode after 30 seconds of inactivity.

'1 MINUTE' – It switches to standby mode after 1 minute of inactivity.

'2 MINUTES' – It switches to standby mode after 2 minutes of inactivity.

'5 MINUTES' – It switches to standby mode after 5 minutes of inactivity.

'10 MINUTES' – It switches to standby mode after 10 minutes of inactivity.

'30 MINUTES' – It switches to standby mode after 30 minutes of inactivity.

16.9.2. Logo Alustus [3][8][2]

Select the logo you wish to display on start-up. 0 is the default setting. The maximum possible value is 200.

16.9.3. Muuda ekraani [3][8][3]

Selection of the display format. See 16.2.1.

16.9.4. Kella sektsiooni logo [3][8][4]

Selection of view of the clock instead of the section logo in the display.

16.9.5. Taustavalgus [3][8][5]

The display backlighting is configured in this section. There are two options.

'ALWAYS' – it is constantly lit up.

'TIME MODE' – it switches off shortly after the scale is no longer in use.

16.9.6. Reklaami ekraan [3][8][6]

Use this setting to select the position of the advertising. The following are the options:

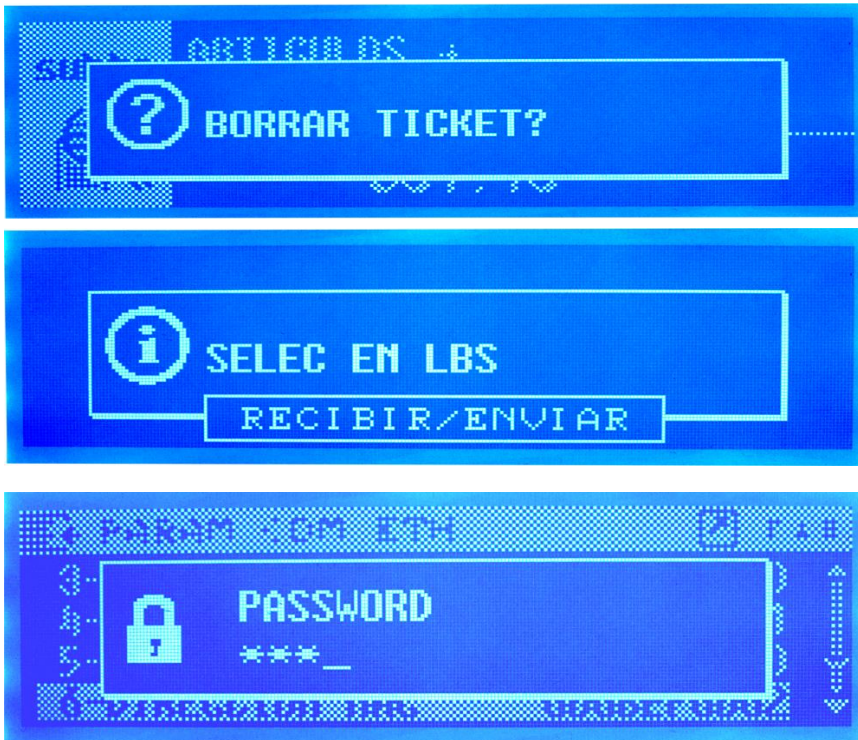
'BUYER' – Advertising on the rear display.

'CASHIER' – Advertising on the front display.






'BOTH' – Advertising on both displays.

16.10. HOIATUSE EKRAAN

During the scale operative can appear warning screens:



The icons indicate the level of importance or the type of window:

-  Warning. Indicates that an action is required or that you should pay attention to something.
-  Error. An error occurred during the operation.
-  Information. These are informative messages.
-  Question. It asks for an answer to an event.
-  Password. It is necessary to introduce a password to continue.

16.11. PUHKEREŽIIMI EKRAAN

Besides the advertisement, there is now an standby screen that is activated when there is no activity in the machine for a while.

The inactivity time is configurable from the new menu **MENU** → Settings → Display Setup → Sleep Time. (3.8.1).

The display shows an analog clock and the date and time in digital.



17.LISA PATAREIDE/AKUDE KOHTA

The scales can include the option of batteries. See below the characteristics of the different models.

| | MODELS WITHOUT BATTERY | | MODELS WITH BATTERY | |
|--|--------------------------|-------------------------|---------------------------------------|---------------------------------------|
| | Reference | Characteristics | Reference | Characteristics |
| Power Source | 4519006600 (MHFADIB6) | Without battery charger | 451100110000 (MHKFABAT1) | It includes a battery charger |
| Printer interface | 4509012300 | For DIBAL printer | 4509013000 | For EPSON printer |
| Printing Unit | 49-1757 | 24V | 105 | EPSON 7,5 V |
| Batteries | ---- | It does not have any | FG2072112VFIAMM ó FGH20502FIAMM | 1 x 12V / 7,2Ah ó 1 x 12V / 5Ah |
| Connection to electrical supply | ---- | Cable | ---- | Cable without switch |
| Switches | 1 | Power switch | 1 | 20 |

- ! If this is the first time that scale is switched on or the battery has been replaced, you must switch the scale on connected to the mains
- ! When the scale is connected to the electricity supply, regardless of whether it is switched on or off, the battery is charging.

! **WARNING:**

In order to charge the battery, the scales with internal battery remain connected to the electricity supply even though the switch is off. Disconnect the cable of the mains supply of the scale from the electrical socket if the scale needs to be opened or manipulated.

17.1. SOOVITUSED PATAREIDE/AKUDE PEAL KAALUDELE

The performance of the batteries depends on a number of factors, including the configuration of the backlighting and operation. **Switch off backlighting to increase battery life.**

New batteries or batteries that have been stored for long periods of time may need a longer time to charge.

Over a long period of time, batteries gradually lose their capacity to charge and need longer times to recharge. This is normal. If you charge the battery on a regular basis and you notice that the working period is decreasing or charging time is longer, you will probably need to buy a new battery.

- ! **Avoid charging the batteries in conditions when there is little air.**
- ! **Keep the battery at room temperature or at a similar temperature when charging.**
- ! **Never expose batteries to temperatures below -10°C or above 45°C.**
- ! **Do not use a damaged charger or battery.**
- ! **Do not throw the batteries into fire.**
- ! **Do not short circuit a battery.** A short circuit may be caused accidentally when a metallic object (coin, clip or pen) creates a direct connection between the + and – poles of the battery (battery's metal strips). Making a short circuit with the poles could damage the battery or the object which is connected, and **could give rise to a fire.**

KASUTUSJUHEND

! Dispose of the batteries according to local regulations (for example, in relation to recycling). Do not dispose of batteries with domestic rubbish.

! In the case of an external battery, make sure that it is 12V and check the polarity.

17.2. AKU LAADIMISE AEG

In order to obtain the best performance of the battery it is recommended to do periodic full loads.

Keep the scale connected to the mains the time indicated in the following table to perform a full load of the battery..

| Type | Time |
|-------------------|-------------|
| 5Ah Battery | 9 Hours |
| 7.2Ah Battery | 13 Hours |
| 2 * 7.2Ah Battery | 20-23 Hours |

! If the scale is not in use you must charge the battery at least once every 3 months to prevent the sulphate.

17.3. 500 SEERIA AKUDE TÖÖREŽIIMID

Depending on whether the scale is connected to the electricity supply source or not, regardless of whether it is switched on or not, or during operation, the scale is in one of the following states:

- '0' – cable disconnected, with the scale switched off: it is not being charged.
- '1' - cable connected, with the scale switched off: it is being charged
- '2' - cable disconnected, with the scale switched on: battery fed, it is being used up.
- '3' - cable connected, with the scale switched on: mains supply, it is being charged.

17.4. AKU KONTROLLI PARAMEETRID

The 500 RANGE battery models offer a parameter (**BATTERY CONTROL**) which allows you to select consumption mode in which the battery will operate.

There are three possible values for this parameter:

- 0: Operation with no saving in consumption.
- 1: Operation with average savings in consumption. (default value)..
- 2: Operation with maximum savings in consumption.

Please contact your DIBAL dealer to know the procedure for programming this parameter.

17.5. TOIMINGUD SÕLTUVALT AKU KONTROLLI PARAMEETRI VÄÄRTUSEST

17.5.1. Aku kontroll 0-ks

There is no saving in battery. The scale consumes the same as a scale operating without batteries.

17.5.2. Aku kontroll 1-ks (vaikeväärtus)

There is average saving in battery.

The **Backlight** operates in timer mode, with a NON-MODIFIABLE timing of 10 seconds, in such a way that, if there are no variations in the weight on the tray or in key pressing in this period of time, the backlight switches off.

The **RS-232 and USB Interfaces** deactivate their power supply circuits. There is no serial communication.

17.5.3. Aku kontroll 2-ks

There is maximum savings in battery life.

The **Backlight** switches off and cannot switch itself on.

The **Ethernet Controller** disables itself and there are no Ethernet connections or communication to M/S or PC.


The **RS-232 and USB Interfaces** disable their power supply circuits. There is no serial communication.


17.6. SÕNUMID JA INDIKAATORID AKUL TÖÖTAVALE KAALULE

17.6.1. Sõnumid ja indikaator aku laadimisest

When operating, the battery scale shows its status in relation to the battery through:

1. **Messages:** which appear on the display to indicate status, changes in status, alarms, etc.

2. **Battery Charge indicator:** battery icon on the display made up of segments. The segments are: a contour icon in the shape of a battery containing 3 segments to indicate the charge level. 

 The alarm messages display on the weighing screen only when it is in operation mode 2. (Cable disconnected, scale on)

The battery indicator only displays on the weighing screen and disappears from all others. (Menus and submenus, total cashier, discount on total, two forms of payment, etc.)

The battery-related messages that display on booting up the scale appear following the countdown and will display for a few seconds the percentage of battery life in the following way:

“**BATTERIE X%**” where X is the battery level in %.

KASUTUSJUHEND

17.6.2. Sõnumid ja indikatsioon sõltuvalt töörežiimist

Vaata allpool asuvat tabelit, mis näitab erinevaid akuseisu staatuseid vastavalt akutasemele.

| INDICATIONS OF BATTERY LEVEL | | | |
|------------------------------|----------------------|-------------------------|--------------------------|
| TASE | AKU SEIS | IKOON | ONLY BATTERY |
| 100 | Charge >= 100% | Contour of battery icon | Fikseeritud |
| | | Segments | 3 (valikuline vilkumine) |
| 90 | 100% > Charge >= 90% | Contour of battery icon | ON |
| | | Segments | 3 segmendid ON |
| 60 | 90% > Charge >= 60% | Contour of battery icon | ON |
| | | Segments | 2 segmendid ON |
| 30 | 60% > Charge >= 30% | Contour of battery icon | ON |
| | | Segments | 1 segment ON |
| 10 | 30% > Charge >= 10% | Contour of battery icon | ON |
| | | Segments | All segments OFF |
| 0 | Charge < 10 % | Contour of battery icon | Blinking |
| | | Segments | All segments OFF |

Ühendatud toitekaabliga. Patarei-kujuline kontuur ikoon on sisselülitatud ja kolm segmenti on näha liikumas. ()

! Kui akut on vähem kui 30%, siis ilub ekraanile **AKUTASE MADAL** taseme alarm-teade. (Vilgub mitu sekundit)

! Kui akut on vähem kui 10%, siis ilmub ekraanile **AKUTASE VÄGA MADAL** alarm-teade. (Vilgub mitu sekundit)

17.6.3. Töörežiimi muutuste sõnumid

Need teated vilguvad mitu sekundit kui tuvastatakse muutust ühelt staatusest teisele.

When the scale is booted in battery mode only and when it is switched from mains to battery only the percentage of battery life remaining in the scale, the “**BATTERY X%**” message, displays on the weighing and operation screen.

Kui kaalu algladitakse samal ajal kui toitekaabliga laetakse ja ... the scale is booted with the cable connected to the mains and when it is switched from battery mode only to the mains, the “**MAINS**” message displays on the weighing and operation screen.

17.7. ANTI BLACK-OUT BATTERY

Gama 500 kaaludel on ohutussüsteemi valik olles patarei toitel kui on volukatkestus (anti black-out).

In the event of a power cut, the battery allows the scale to work temporarily until power has been restored.

Battery charge indicators are the same as the indicators on the models with long-life batteries, except in the case of scales with graphic display, in which the electrically powered indicator uses the icon.

If you want to connect an external battery to the scales with the anti black-out battery, it must be a 24 VDC battery.

17.8. TOIMING KOOS VÄLISE AKUGA

Kui kaal töötab välisaku toitel, näitab see indikatsiooni BATTERY, aga ilma aku seisuga protsendi näitamiseta.

- ! Mudelitel, mil on extended battery, välisaku peab olema 12VDC.
- ! Mudelitel, mil on mäluhoidmise patareid, välisaku peab olema 24VDC.

18.LINERLESS LISAD

"LINERLESS" süsteem kasutab printimiseks spetsiaalselt isekleepuvat termopaberit ilma kandepaberita.

Linerless süsteemid on ainult saadaval M-525-l.



18.1. MUDELID

500 seeria kaalud sisaldavad "LINERLESS" valikut, mis suudavad ka printida standartset rullapaberit või isekleepuvaid rullpaberi etikette vaid etiketi kasseti vahetades.

Valik "Linerless" on saadaval ainult kaaludele Mistraal, Tornaado ja Täht ning sisaldavad etikettide kassette.

18.2. ETIKETTIJA KOKKUPANEK

"Linerless" etikettimise koostises on järgmised muudatused:

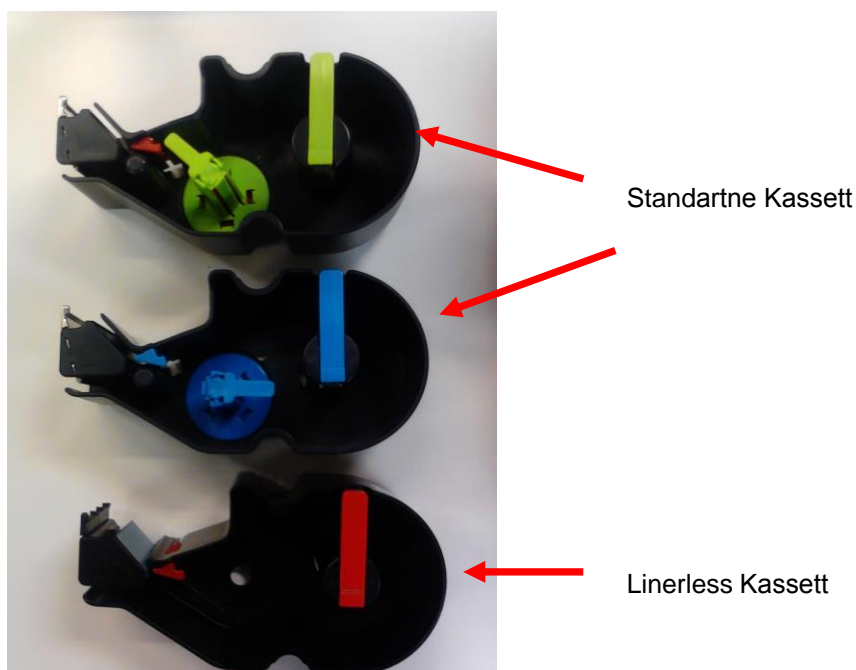
- New labels transport silicone roll, different to the standard one
- Uus kassett, ilma kandepaberi tagasikerijata.

18.2.1. LINERLESS KASSETT

"Linerless" mudelite etiketi kassetidel on spetsiaalne disain, erinevalt standartsest.

Peamised vahed linerless kassetil ja standartsel on järgmised:

Paberi rulli sulgemise süsteem ja klemm paberi laiuse määramisel on punast värvi. Puudub kandepaberi tagasikerija.



18.2.2. KOKKUSOBIMATUSED

Kaaludel, millel on linerlessi printeri osad saavad ka printida: standartseid etikette (kandepaberiga), isekleepuvat rullpaberit (kandepaberiga) ja rullpaberit (liimivaba).

Kaalud, millel on standartne etikettimise kokkupanek, ei suuda printida Linerless paberit.

18.3. KONFIGURATSIOON

Et aktiveerida linerless paberi printimist, on vajalik siseneda konfiguratsiooni menüüsse Paberi Tüüp, järgmiselt:

Vajutage **MENU** 2 sekundi jooksul.

Vajutage **7 4 1 5**

Võimalikud väärtused on:

- '0' – Isekeeluvad etiketid.
- '1' – Rullpaber ilma tagasikerijata
- '2' – Rullpaber tagasikerijaga
- '3' – **Linerless.**

Valige valik 3 ja vajutage *****, et salvestada.

Vajutage **MENU**, et lahkuda.

18.4. KASUTUSE SOOVITUSED

Programmeerige printimise kontrast väärtusele 5 või kõrgemaks.

Muutke klemmi asukohta vastvalt paberi laiusele, et vältida paberi nihkumist printimise ajal.

Puhastage termopead tihedalt (vähemalt kord nädalas).

Ärge kunagi kasutage metalseid elemente puhastades termopead.

Vältige pikki linerless paberi hoiustamise perioode, sest see võib degradeeruda ja seetõttu võib põhjustada printeri vale toimimise.

Eemaldage kaalust linerless paber kui see ei leia pikal perioodil kasutust.

19.VASTAVUSDEKLARATSIOON

Scan the QR code or click on the link below to view the declaration of conformity.



<http://www.dibal.com/DeclaracionesConformidad/>

The information contained in this manual can be changed by the manufacturer without prior notice.

Ref.: 49M500WEN37 – V.112U 04/01/2017

Astintze, 24 - Pol. Ind. Neinver - 48160 - DERIO (VIZCAYA) - SPAIN . Tel: (+34) 94 452 15 10 - Fax: (+34) 94 452 36 58

www.dibal.com

DIBAL

The logo for DIBAL features the word "DIBAL" in a bold, sans-serif font. Below the text is a thick horizontal line that tapers at both ends, creating a stylized, wing-like or arrow-like shape pointing downwards.